



COMPRAMOS

ORO

Y JOYAS

MEJORAMOS CUALQUIER OFERTA

Pago al contado

Máxima discreción

Avda. Rey D. Jaime, 41 entresuelo. Tel. 216522-216733
CASTELLON



Por unas declaraciones a favor de los golpistas

EL GOBIERNO CESA AL CAPITAN GENERAL DE VALLADOLID

El gobierno decidió ayer cesar al capitán general de Valladolid, Fernando Soteras Casamayor, según señaló en rueda de prensa el portavoz del Gobierno, Eduardo Sotillos, tras el Consejo de Ministros. La propuesta de cese fue formulada por el ministro de Defensa Narciso Serra, y se ha nombrado nuevo Capitán general de Valladolid al teniente general Ricardo Rivas Nadal.

Los motivos del cese han sido unas declaraciones del capitán general publicadas en el semanario «Interviú» en las que justificó la intentona golpista del 23 de febrero de 1981 y en las que también pidió el indulto a los condenados.

En la entrevista que publica dicho semanario, el teniente general Soteras señaló sobre el intento de golpe, que «el hecho en sí podrá ser condenable, pero había una motivación», y precisó que «a los caballeros, porque lo son, que lo llevaron a cabo, les indujo un móvil patriótico».

(Pág. 23)

Hoy se inician las clases

Setenta y cuatro mil niños llenarán las escuelas castellonenses



Alrededor de setenta y cuatro mil niños y niñas se incorporarán a los centros escolares públicos y privados de toda la provincia, cuando esta mañana se inicien las clases correspondientes a los niveles educativos de Preescolar, EGB y Educación Especial. El sector público tiene, en el caso de nuestra provincia, mayor implantación que el privado, especialmente en Preescolar y EGB. Sin embargo, en el campo de la educación especial ocurre lo contrario, habiendo merecido éste más atención por parte de todo un conjunto de instituciones ajenas a la Administración.

(Pág. 5)

(Foto: Heredio)

COPA DEL REY

VICTORIA DEL CASTELLON SOBRE EL MESTALLA (3-0)

● El Burriana empató en Benidorm (2-2)

El Castellón venció anoche al Mestalla en encuentro correspondiente a la primer eliminatoria de la Copa por el resultado de tres goles a cero. Al término de los primeros cuarenta y cinco minutos, el resultado ya reflejaba el resultado final.

En líneas generales fue un encuentro que no pasó de discreto aunque el Castellón mostró su superioridad sobre el cuadro mestallista y venció de forma merecida por un resultado contundente que le hace albergar esperanzas más que fundadas cara al encuentro de vuelta en el Luis Casanova.

A un primer tiempo vistoso y con goles siguió una segunda parte anodina en la que los locales se relajaron mientras que los forasteros intentaron sin conseguirlo acortar distancias.

Por otra parte, hay que consignar también el excelente resultado

conseguido por el Burriana en Benidorm donde empató a dos goles y le proclama también favorito en esta primera ronda.

¿Podría ser la próxima eliminatoria Castellón-Burriana?

Torneos europeos

Distinta suerte han tenido los equipos españoles en el primer round de la temporada. Excepto el Barcelona, que sentenció la eliminatoria en Alemania, los restantes representantes no han resuelto de manera clara su pase a la siguiente ronda. Estos han sido los resultados:

Lech Poznan, 2; Ath. Bilbao, 0
Magdeburgo, 1; Barcelona, 5
Sevilla, 1; Sporting Lisboa, 1
At. Madrid, 2; Groningen, 1
Spartak Praga, 3; Real Madrid, 2

Ramón Arteaga y Enriqueta Pérez, de la Asociación «El Patriarca»

«POR CASTELLON CIRCULA MAS DROGA DE LO QUE LA GENTE CREE»



La Asociación «El Patriarca», dedicada a la rehabilitación de drogadictos, que actualmente cuenta con un centro de recuperación situado en una casa de campo de Vall d'Alba, proyecta establecer un piso en Castellón, para dar información a quien lo necesite y atender los problemas que aquí existen en este campo. Tres miembros de la entidad estuvieron ayer en el Ayuntamiento para solicitar ayuda municipal. Ellos han señalado a MEDITERRANEO que en nuestra ciudad el problema de la droga es más grave de lo que cree la gente, pero que, sin embargo, el drogadicto tiene una posibilidad de recuperación, siempre que éste se dé cuenta que no está solo.

(Pág. 3)

SUMINISTROS VALLS

AVDA. ALMAZORA, 37 TEL. 20 61 00 CASTELLON
MOLINO, 10 TEL. 45 18 12 VINAROS



tebisa®

la grifería sanitaria

Los urbanistas insisten machaconamente, una y otra vez, en que no hay urbanismo sin participación ciudadana en las democracias capitalistas. Sobre todo a la hora de la gestación de los planes generales urbanos de ciudades y pueblos. Son los habitantes de los municipios los que en última instancia han de dar su opinión sobre el futuro de su territorio. Con ello el sistema democrático y la dimensión social tomen aspectos decisivos en estos pensadores que intentan dominar ese conjunto de ciencias que se llama urbanismo.

Esto de la decisión ciudadana está bien. Pero necesitamos al ciudadano. Y aquí está el problema. Porque no todo vecino es ciudadano, para ello el vecino ha de estar informado y motivado con el fin de que «participe».

Los anteriores razonamientos vienen a cuento porque últimamente he presenciado la exposición al público de algunos planes generales urbanos. Y en especial en municipios de rápido crecimiento urbano, como son los turísticos. Para aclararnos he tomado como modelo un municipio de la Costa del Sol, que es representativo de otras zonas turísticas. El pueblo a que me refiero estrena plan general, o mejor dicho está en su proceso de elaboración, en su recta final. Este es un pueblo hoy turístico residencial, que apenas unos años sus habitantes vivían de la agricultura, pequeños y medianos propietarios agrícolas se desparramaban por el término municipal, hoy con-

vertido en enormes urbanizaciones, donde los chalets y bungalows se apiñan y donde habitan más de 61 nacionalidades distintas.

El plan general se expuso al público, y se dio toda clase de publicidad: radio, prensa, bandos en los bares y locales públicos, charlas a asociaciones de vecinos, etc., y al comprobar que pese a todo ello los vecinos autóctonos no se acercaban al Ayuntamiento a preguntar qué era aquello del plan, sino que sólo aparecían con ojos inquisidores urbanizadores y otros personajes extraños. Ante este resultado el alcalde decidió explicar a los vecinos lo que para ellos significa el plan general urbano. El día señalado el salón de sesiones del Ayuntamiento quedó pequeño. Los políticos locales, asesorados por arquitectos y otros técnicos autores del plan general, se sintieron en un primer momento, reconfortados, al comprobar el numeroso público. Pero pronto se inició una especie de desencanto. El acento extranjero de los que intervenían, unido a que sólo se hacían preguntas sobre las zonas turísticas residenciales, dejó algo perpelejos a los organizadores del acto. Ni un solo rostro campesino en el salón de sesiones. Los autóctonos esta-

ban fuera, en la calle, lejos de «su Ayuntamiento», indiferentes al futuro de su territorio. En mayoría abrumadora, prácticamente la totalidad de los asistentes procedían de otras latitudes.

Cuando se planteó el tema de la creación de determinada industria no contaminante, varios extranjeros opinaban que podía quitar belleza al pueblo. Que había que alejar la industria del núcleo urbano principal porque hoy todo el mundo tiene coche y puede ir al centro de trabajo sin dificultad. Pero nadie —del pueblo— estaba allí para aclarar a los interlocutores que aún hoy, en Andalucía, hay obreros sin coche. Y que en la provincia de Málaga las cotas de paro son escalofriantes. En el salón de sesiones del Ayuntamiento «del pueblo» se decidía algo tan importante para «el pueblo», como es el territorio, y allí no estaba el pueblo. ¿Qué ocurría? ¿qué pasaba allí? ¿qué fenómeno se palpaba en esta reunión para el pueblo sin el pueblo? porque los teóricos opinan que al municipio lo integra la población y el territorio, vinculados por razones históricas, culturales y económicas. Allí se estaba tratando del territorio, y faltaba la población. ¿Acaso la población ha perdido los vínculos que le unen al territorio?

Al hacernos esta pregunta comenzamos a tomar conciencia de un fenómeno político: el caso de las poblaciones extrañas en sus respectivos municipios. Se trata de pueblos rotos por el turismo. La población autóctona deambula por su municipio como en país extraño, porque le han arrebatado sus vínculos a la tierra, al paisaje y han horadado su cultura, que ya sólo queda como legado de viejos que observan a su alrededor sin comprender qué ha ocurrido.

El caso descrito no es un hecho aislado, singular. Se extiende a un número considerable de municipios de nuestra geografía turística. Es un fenómeno que nuestros políticos han de tener presente a la hora de enfrentarse a la futura ley de régimen local. Estos pueblos rotos poseen una compleja administración y necesitan de una gestión financiera de altos vuelos, ya que se trata de ayuntamientos que se enfrentan a problemas muy específicos y a presupuestos desbordados, que en apenas diez años dejaron atrás al número de habitantes, variable muy del gusto de nuestros teóricos a la hora de catalogar y jerarquizar las ciudades y pueblos españoles. Estos municipios rotos precisan una atención especial. Nuestros legisladores deben apartar un poco los ojos de Madrid y Barcelona y mirar al resto de España, sin perder de vista a estos pueblos. Porque la balanza de pagos a nivel de Estado, y los vecinos a nivel local nos lo agradecerán. (*) Periodista y economista

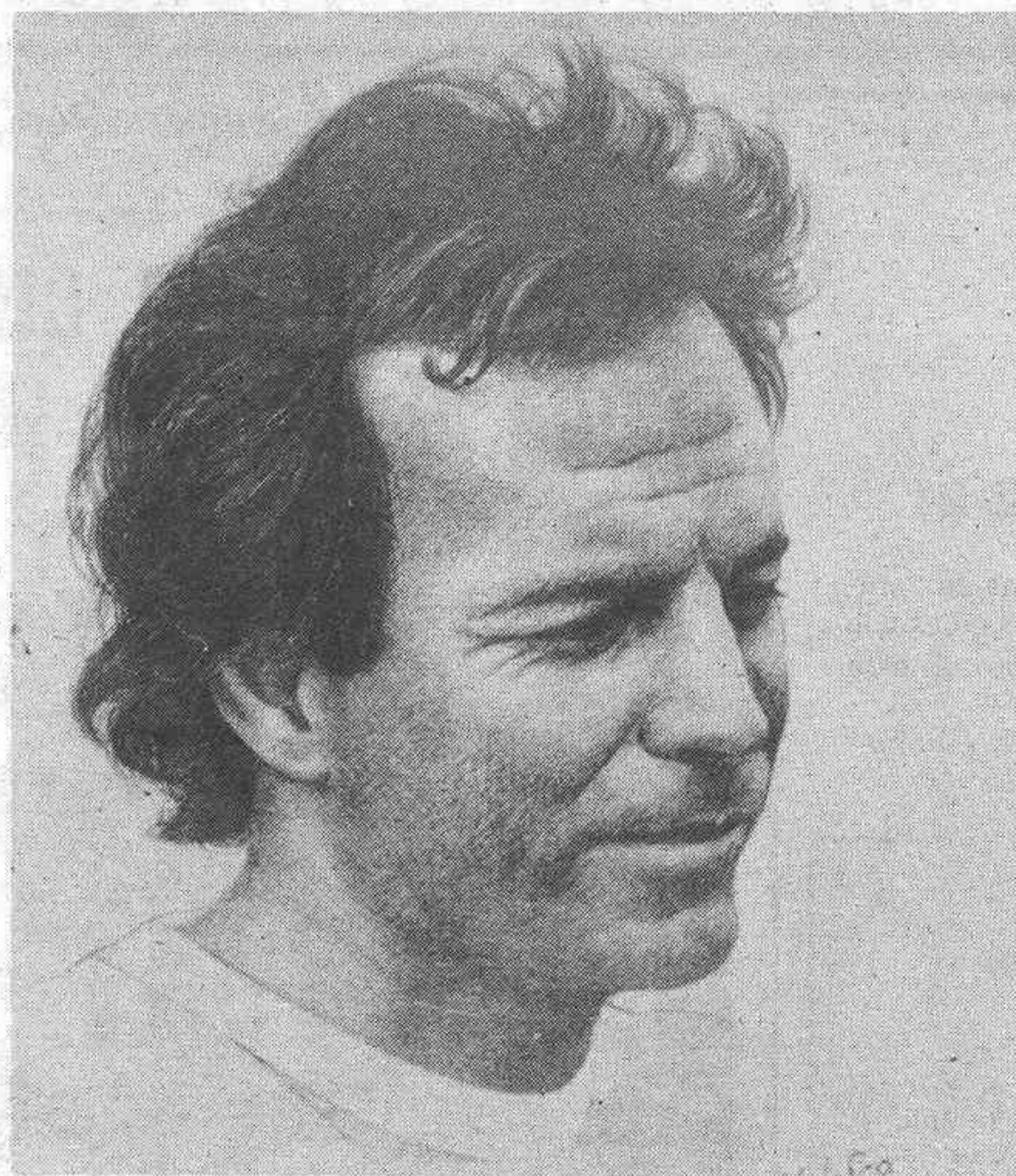


Julio Iglesias ese hombre

Julio Iglesias, el que ha sabido nadar sin guardar la ropa, el guapo de perfil derecho, el hombre que de portero lesionado ha pasado a ser el cantante n.º 1 en el mundo mejor o igual que Franck Sinatra.

Es español, afincado en Miami (USA), edad aproximada 39 años, este verano ha venido a hacer unas galas en España que han sido un rotundo éxito; ha saludado al Rey, le ha rendido tributo a la bandera (ver luces de colores en la canción «Un canto a Galicia»), ha hablado con el presidente y parece que va a ayudar con el dinero de su gira a paliar los reveses sufridos en el País Vasco con la «gota fría».

Separado de su mujer, se reúne



con la madre de su hija para festejar el cumpleaños de ésta, a la que regala invitaciones para que invite a sus amigas a un recital de su papá. Pero su hogar está junto a su madre, aquí en España durante la gira ha tenido su cuartel gene-

ral en la isla del Mediterráneo, en un chalet no suficientemente decorado.

Emocionado y asustado el venir a su tierra natal a enternecer los corazones de la jet-society con: «Hey, no vayas presumiendo por

ahí/diciendo que sin tí no se vivir», vendiendo porciones de amargura envueltas en papel Albal, pero sonriendo, sobrellevando la pesada carga de la fama con un Rolls Royce, un cocher, un manager, etc., etc.

Producto comercial norteamericano, sin signo en el horóscopo, Julio es un catalizador de ansiedades latentes, una transfiguración de valores éticos y estéticos. Un juglar de la esperanza multicolor, la esperanza que da tener cocaína disfrazada de polvos de rapé, la esperanza de los que nunca han disparado un arma pero se rodean de guardaespaldas.

Julio, estás guapo, vestido de traje de sport, en bañador, con el pelo mojado, o sin mojar. Una pregunta discreta: ¿quién es tu camello?

Enrique Alicart Mateu

Programa de fiestas de Benicasim

Señor director:

Soy un vecino de Benicasim, que aunque no vivo en la calle Santo Tomás sino en la zona denominada de Las Villas, me considero tan de Benicasim como el que más. Sin embargo no parece que esto lo tenga en cuenta el Ayuntamiento porque a la hora de reparar los programas de fiestas por las

casas del pueblo se ha olvidado de nosotros.

Podrá aducirse que en esta zona no se sabe bien quien vive y quien no, y quien es hijo del pueblo o forastero. Pero esto no parece que sea cortapisa para que a la hora de pedir el voto se recorran Las Villas de Benicasim porque saben muy bien que aquí también salen muchas papeletas.

Y además si es verdad que viven muchos de fuera, no estará de más que se enteren del programa de fiestas y participen en los festejos pues entre estos motivos pueden ser un aliciente más para visitar nuestras playas.

M. Latorre

Aviso a nuestros comunicantes

De acuerdo con lo que constituye criterio común para todas las publicaciones que incluyen en sus páginas la sección de «Cartas al director», los escritos dirigidos a la misma deben ir firmados con el nombre, apellidos, dirección, D.N.I. y de ser posible, teléfono. MEDITERRANEO no publicará ningún escrito que no reúna estas condiciones y al mismo tiempo, se reserva el derecho de poder extraer aquellas cartas que por su extensión presenten dificultades para su publicación, tratando en todo momento de respetar el sentido de la misma.

Mediterráneo

Redacción, Administración y Talleres:
Avda. del Mar, 29
Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director
José Luis Torró

Administrador general:
Manuel González Cebrián

Año XLV II Época
n.º 14.022
Depósito legal CS 6 1953

Control tirada y difusión



«pelinos»



FIKIO

DIAS Y HECHOS

Por «Marañón»

Los representantes de la Asociación «El Patriarca» mientras esperaban ser recibidos por el alcalde de Castellón, Antonio Tirado, al que iban a solicitar un local municipal para establecer un servicio de información sobre la droga y atención inmediata al drogadicto. Según nos manifestó posteriormente el alcalde, el Ayuntamiento no cuenta con ningún local para cederlo a la entidad, pero sí que ve con buenos ojos la actividad de «El Patriarca» y tiene la firme decisión de ayudarles mediante la creación de becas para cubrir los gastos de estancias en el centro de Vall d'Alba de personas que no puedan hacer frente al desembolso. «Esto —explicaba Antonio Tirado— puede permitirles aliviar su agobiante situación económica, con lo que ellos mismos quizá puedan alquilar por su cuenta ese local que nos han pedido y que no disponemos».

Ramón Arteaga, ex-drogadicto regenerado que actualmente se encuentra en el centro de rehabilitación que el Patriarca tiene establecido en una casa de campo, en el término de Vall d'Alba, nos explicó las razones que justifican el establecimiento en nuestra ciudad de este local de información sobre la droga:

—Está claro. Castellón está lleno de drogadictos. Hasta ahora no se ha hecho nada por ellos y nosotros queremos empezar facilitándoles información directa, tanto a los drogadictos como a sus padres. Porque uno de los más graves problemas de la droga es la falta de comunicación. Uno llega a pensar que está solo con su problema y eso lo desmorona. Nosotros concebimos este piso como un centro de información, en el que la gente podría seguir también sus estudios. Nos serviría asimismo como punto de enlace con el centro de Vall d'Alba, para exponer las cosas que allí hacemos.

—¿Qué tal va el centro del Patriarca de Vall d'Alba?

—Con problemas económicos, aunque con mucha voluntad. Allí somos treinta y cinco personas de muy diversas procedencias, desde castellonenses hasta belgas.

—Según Ramón Arteaga, en nuestra ciudad hay un grave problema de droga, aunque éste, hasta ahora, se mantiene bastante oculto y no llama la atención. Y dentro del término, es el Grao el lugar en el que este problema tiene una incidencia mayor.

—No es que hayamos hecho estudios, sino que lo vemos diariamente y lo conocemos a través de nuestros contactos con la gente de Castellón. Es algo que se ve, cuando tienes cierta práctica en ello. Y sobre todo el Grao, quizá porque es una zona portuaria y la droga circula con bastante libertad.

El problema afecta sobre todo a la gente joven, que es la que tiene menos defensas sobre experiencia de la vida. Es por esto la más débil y fácil de atraer por los mercados de la droga.

—Ramón Arteaga señala tam-

Ramón Arteaga y Enriqueta Pérez, de la Asociación «El Patriarca»

«Por Castellón circula más droga de lo que la gente cree»



La Asociación «El Patriarca», dedicada a la rehabilitación de drogadictos, que actualmente cuenta con un centro de recuperación situado en una casa de campo de Vall d'Alba, proyecta establecer un piso en Castellón, para dar información a quien lo necesite y atender los problemas que aquí existen en este campo. Tres miembros de la entidad estuvieron ayer en el Ayuntamiento para solicitar ayuda municipal.

bién que el porcentaje de recuperaciones que se está obteniendo en el centro que la Asociación «El Patriarca» tiene en Vall d'Alba es muy alto.

—Es el noventa y ocho por ciento. El otro dos por ciento es gente que en principio reacciona, pero luego vuelve a recaer.

—Lamentablemente, a pesar de que la droga es un grave problema para la sociedad española, la atención al drogadicto sigue estando en manos de asociaciones que llevan a cabo una labor meritoria, prácticamente sin ayuda oficial, mientras la Administración —salvo excepciones puntuales, en su mayor parte promovidas por Ayuntamientos— pasa del problema y no desarrolla una labor de recuperación y reinserción del drogadicto.

—Este es un problema ya viejo. Nosotros, la Asociación «El Patriarca» cuenta con una experiencia importante, porque estamos en ella gente que ha pasado y ha sufrido el problema. Sabemos por tanto cómo curar al drogadicto.

—¿Cómo?

—Es muy largo de explicar. Nosotros hemos pasado por psiquiátricos y toda clase de instituciones hospitalarias y no hemos

Ellos han señalado a MEDITERRANEO que en nuestra ciudad el problema de la droga es más grave de lo que cree la gente, pero que, sin embargo, el drogadicto tiene una posibilidad de recuperación, siempre que se dé cuenta que no está solo. Ramón Arteaga y Enriqueta Pérez estiman que la despenalización del consumo de drogas blandas es una medida negativa, que incrementará tanto el uso como el tráfico.

conseguido nada. Y es porque allí lo que hacen es sustituir una droga por otra. Sin embargo, en los centros del Patriarca no hay ninguna droga. El que entra allí prescinde por completo de la droga. Y logramos que supere el estado de ansiedad y necesidad en que se encuentra, a base de cariño, masajes, baños, pero sobre todo, con grandes dosis de afectividad. Gracias a ello se puede ir superando el «síndrome de abstinencia», que es bastante duro.

—Ramón Arteaga llevaba nueve años pinchándose y ahora un año y tres meses de recuperación.

—Ilusiones y ganas de trabajar no les faltan a los internados en el centro de Vall d'Alba. De lo que andan escasos es de dinero, según nos explica la tesorera, Enriqueta Pérez.

—Tenemos muchísimos problemas económicos y pocas ayudas. Por eso pedimos la colaboración de toda la gente de Castellón. Ayuda de cualquier tipo. Desde mantas a materiales para la construcción, muebles, etc. Cualquier cosa nos puede servir de ayuda.

—El centro se mantiene en un ochenta por ciento por las ayudas económicas de las familias de los internados que están en condicio-

nes de colaborar pagando la estancia. Para cubrir el resto se cuenta con algunas pequeñas subvenciones y el trabajo personal.

—En el Patriarca se trabaja de verdad. Labores de horticultura, construcción, artesanía, granja y actividades terapéuticas.

—¿Hasta qué punto es fundamental la información para empezar a solucionar el problema de la droga?

—Creo —responde Enriqueta— que es básico. Hasta el punto que la granja de Vall d'Alba está funcionando desde hace tres años y sin embargo en Castellón hay familias que no sabían ni qué

EXCURSIONES

EN AUTOCAR - DESDE CASTELLÓN
ITALIA
21 SEPTIEMBRE - 13 DIAS
COSTA DEL SOL
8 OCTUBRE - 5 DIAS
LOURDES-ANDORRA
9 OCTUBRE 4 DIAS
VIAJES TIRADO S.A. (A-188)

Av. REY D. JAIME I
TEL. 21 36 12

existía, según nos han comentado al establecer contacto con ellos. Entonces, se encuentran ante la situación desesperada de tener un hijo que se está drogando, a lo mejor ha pasado por un psiquiatra sin ningún resultado y esta gente cree que ya no puede hacer nada más, porque el caso es incurable. Así que queremos informar a Castellón que existe cura para el toxicómano y que esto es lo que hacemos en «El Patriarca».

—Tanto Ramón como Enriqueta son contrarios a la despenalización del consumo de las llamadas drogas blandas.

—No hay drogas blandas. Todo es droga. Creo que la despenalización del consumo es negativa, porque se ha facilitado la venta de la droga. Es muy fácil tener diez gramos de «hachís» en el bolsillo, como si fueran para consumo propio y tener doscientos guardados cerca. Así, como llevas diez gramos, no te pueden detener porque se presume que eso no es comercio. Por tanto se han dado facilidades.

—Enriqueta piensa que eso va a facilitar tanto el consumo como el tráfico.

—Si antes, estando penalizado, ya existía el problema, ahora, despenalizándolo, éste será mayor. Con ello no quiero decir que se trate al drogadicto como un delincuente, porque no lo es, pero de eso a la despenalización media un abismo.

—Ante el nombre: Asociación «El Patriarca». Están en Vall d'Alba y proyectan establecerse también en Castellón. Mejor que no necesite acercarse a este centro, como no sea para ayudarles y colaborar con ellos. Pero si desgraciadamente llegara a necesitarles «El Patriarca» es un ejemplo de que el drogadicto no está solo con su problema. Que se le puede ayudar. Y que hay una esperanza de recuperación.

VIDEO TAR

OFERTA
ALQUILER
PELICULAS
DE VIDEO
A
150 Ptas.

Ci. Mayor, 31 - Castellón

DE NUEVO AL COLEGIO con
ALMACENES
MONTFORT

TODO PARA
EL COLEGIAL
EN 3.ª PLANTA

alzoa,3 — rey d. jaimé,8 — ruiz zorrilla,18 — puerta del sol,3 — castellón



PUBLICAS

Tribuna libre

El partido Demócrata Liberal ante el nuevo curso

Por Manuel Tarancón Fandos
P.D.L.

Pasado el empujón de las elecciones municipales y autonómicas del último ocho de mayo y finalizado el sosiego que en el orden externo siempre otorga el verano, reanudan el curso las fuerzas políticas, incluidas las que como el Partido Demócrata Liberal responden a una menor entidad. Cuando hablo de entidad es claro que lo hago desde un enfoque tan sólo cuantitativo, dado que a nadie escapa la creciente importancia social del liberalismo. No estaba parado el Partido Demócrata Liberal ni mucho menos, pero la prudencia aconsejaba un compás de espera que aclarara actitudes y serenara juicios al objeto de reasumir con renovado vigor nuestra presencia en el foro político.

De un tiempo a esta parte se ha generado una cierta imagen desenfocada del Partido Demócrata Liberal en nuestra Comunidad Autónoma, tendente a la confusión y la disparidad. El motivo se debe a la atávica costumbre hispana de personalizarlo todo. Por ello ha resultado inevitable que se asociara —en Valencia mayormente— el Partido Demócrata Liberal a una cierta actitud de entreguismo a la derecha conservadora, porque esa es la tesis estratégica que ha venido repitiéndose machaconamente por alguna personalidad del liberalismo valenciano. Pero lo cierto es que en Alicante y Castellón los hombres y mujeres del Partido Demócrata Liberal hemos entendido por el contrario que la estrategia es siempre la última lección de la asignatura política y que por delante de ella deben caminar los contenidos ideológicos, la articulación del pensamiento que debe guiar la acción de cada partido político. Esta es por otra parte la tesis ampliamente mayoritaria en el seno de los órganos del Partido Demócrata Liberal a nivel estatal, frente a la capciosa manipulación de algún medio de comunicación empeñado en destruir cualquier intento de renovación que no lleve las bendiciones de la derecha o no nazca con la intención de ser deglutida por Fraga y los suyos.

Pese al interés evidente del líder conservador de llegar a su Congreso Nacional de Barcelona con los liberales o hermanos en su torno o engullidos en sus fauces —actitud lícita que no critico sino tan sólo constato— estamos los más trabajando para crear una alternativa liberal que se proponga antes que nada ser ella misma. Las coaliciones y los arrimos son siempre circunstanciales en toda dinámica política y cualquier planteamiento que pretenda convertirlos en esencia de la actividad partidaria no hace sino desnaturalizar las cosas.

Esa ley electoral tan utilizada cuando se blande como argumento para sumar frente a la mayoría socialista, esa ley que es el caballo al que se suben los dinamitadores de la independencia liberal, sólo opera en el momento que se cuentan los votos.

Y esa sin duda no es ahora la urgencia. Quienes en el Partido Demócrata Liberal pretenden convertirla en guía y norte de sus pensamientos cotidianos se encontrarán con la razonada oposición de quienes no sólo no tenemos ninguna urgencia, sino que además queremos hacer cada cosa en su momento. Pienso —y muchos conmigo— que el liberalismo no ha dicho su última palabra, pero al mismo tiempo creemos que sólo podrá hablar con entera espontaneidad sin la mordaza del conservadurismo.

Paradojas de la política internacional

Por Manuel Gual Solsona
Socialista

La política internacional, prosigue su andadura plagada de paradojas subterráneas y confabulaciones secretas, que no reflejan en ningún concepto, los buenos auspicios enmarcados dentro de ese contexto de directrices honorables, cuyo compendio irreversible de entendimiento, no satisface a los pueblos. Naciones Unidas nacida para allanar dificultades y desbrozar las malas hierbas de los caminos, carece, a mi entender, de las fuerzas precisas y necesarias, que potencien su fortaleza direccional, como cumplimiento a los fines de su creatividad.

Estas valoraciones tan poco subjetivas, adolecen a mi criterio, de esa concienciación de razonamientos positivos, ante el organismo internacional de las Naciones Unidas, por el ímprobo trabajo para el secretario general señor Pérez de Cuéllar que, a pesar de los buenos oficios de las nacionalidades, siguen encontrando innumerables escollos y dificultades, para que el mundo encuentre su hábitat de vivencia y esperanza y convierta en realidades tangibles los buenos deseos y debidos respetos considerativos.

Formalmente, dentro de este contexto, el mundo vive momentos horrosos y preocupantes sin valoraciones de alcance, pero sí con presagios de atonía e indiferencia, que bien podríamos catalogar como de frívola frialdad. Por ello, presagio que la humanidad no escucha el llanto doloroso del sufrimiento humano de los pueblos, puesto que más bien entiendo, que se desliga y desentiende, como deshumanizada de tantos prejuicios discriminatorios, de tanta negación a la burda patraña e insensibilidad, friamente, pensando en su realismo serenamente, sentimos correr por nuestros cuerpos, ese hábito espasmódico de escalofrío desgarrador, que ciega la nebulosa de nuestro pensamiento.

Ciertamente, son los momentos de grandes protagonismos, a través de la ceguera humana y su incomprensible obstinación, por la masificación pluralista de guerras encubiertas dimensionalmente, en distintas latitudes de la geografía universal, es decir, que generalizando bien podemos afirmar, que nuestro mundo se puede contabilizar como de guerras permanentes.

Si realmente son tantas las diferencias que nos separan de la derecha como las que nos alejan de los planteamientos socialistas, quienes eso afirman deberían tener el valor de echarle un pulso al futuro para construir sin dilaciones esa opción moderna y de progreso que los liberales debemos abanderar y no buscar el fácil arrimo de alguna opción que ya tenga mercado en la bolsa de la actualidad política.

Sabemos que esa actitud conlleva emprender el camino difícil. Ello no es sino un reto que admitimos con la confianza de quien sabe lo que quiere y puede defenderlo a costa de quien sea. La sociedad española es más rica, más comprensiva y más ancha de lo que se derivaría de esa empobrecedora subdivisión entre conservadores y socialistas que ambos nos quieren administrar. Pero no bastan las suposiciones por más que estén debidamente contrastadas. El sólo hecho de reconocer la complejidad de nuestro cuerpo social no va a darnos servida una existencia de importancia en el cuerpo político. Tenemos que ganarnos esta última con dedicación y entereza.

Vamos a darle cuerpo al liberalismo. Este podría ser un lema tan simplificado como lleno de ilusión para los próximos meses. Con la dificultad sobreañadida de tener que hacerlo ausentes de importantes foros políticos. No tenemos representación en el Parlamento Valenciano porque nos lo impidieron los porcentajes mínimos exigidos, pese a haberla ganado en el cuerpo social. Muchas veces se ha recalcado este hecho respecto a los nacionalistas y me parecía necesario que por alguna vez se hiciera notar del Partido Demócrata Liberal. Eso indica en todo caso que existe un germen de electorado que no podemos dejar desatendido.

El Partido Demócrata Liberal tiene cerca el apasante debate ideológico de su II Congreso. La fijación de la ideología debe ser previa para todo movimiento político que aspire a algo más que a detentar el poder. Este es sólo un medio para llevar la ideología al terreno de las realidades. Pero es claro que tampoco olvidamos que el poder sólo se alcanza en algún grado cuando se dispone de una mínima organización.

Quienes hemos recibido la responsabilidad de la dirección del Partido Demócrata Liberal en nuestra Comunidad Autónoma incidiremos por tanto en esa doble dirección: en la línea organizativa, pero fundamentalmente en la construcción ideológica de la alternativa liberal. Esa construcción precisa de aires y atmósferas poco viciados. Es evidente que no podemos trabajar a la sombra de algún cuerpo más hecho porque podría aplastarnos; tenemos que hacerlo desde nuestras fuerzas, desde nuestros propios análisis, desde nuestro peculiar seguimiento del acontecer político.

El Partido Demócrata Liberal irá concretando así una línea política independiente y al mismo tiempo comprometida en nuestra realidad económica, social, cultural e institucional.

Vamos a darle cuerpo al liberalismo. Sólo después podremos hablar de estrategias. Ese va a ser nuestro quehacer en el curso político que comienza. Lo demás, la circunstancialidad facilona, por encima del compromiso ideológico, es política mezquina y alicorta. Es política al revés.

Nuestra era contemporánea, bien podemos catalogarla, honestamente, de sugerencias imprevisibles, como de desafíos y desatinos, como defensa de los valores humanos, puesto que nuestra sociedad está inmersa en esa farragosa turbulencia de sangre y muerte, cuya desolación, tristeza y sufrimiento, nos acercan al salvajismo, espeluznante y desgarrador, de sudor y lágrimas que algunas veces contemplamos a través de la «caja tonta» de televisión.

Si comúnmente, hablamos de nuevas culturas, de civismo y civilización, como motores generadores del hábitat que están reclamando los pueblos para la convivencia ciudadana, nos encontramos señoras y señores, en el entorno de un insólito desierto, sin agua y sin luz, sin protección, abandonados por la inercia de los hombres y su soberbia, a la más vergonzantes, drásticas y sucias incapacidades, con que se puede revestir una sociedad, que más que comprometida, observa la frustración de sus anhelos.

AGENDA DE LA ENSEÑANZA

Consellería de Cultura, Educación y Ciencia

Adjudicación de destinos en Formación Profesional

En cumplimiento a lo dispuesto en la circular n.º 1 de la Dirección General de Enseñanzas Medias de fecha 23 de agosto de 1983, y a los efectos de proceder a la adjudicación pública de las vacantes existentes en Institutos de Formación Profesional en la Comunidad Valenciana, se convoca a los colectivos de profesorado pertenecientes a las provincias de Alicante, Castellón y Valencia, que a continuación se detallan al acto que se celebrará el próximo día 19 de septiembre en el Salón de Actos del Instituto Politécnico «Vicente Blasco Ibáñez», de Valencia, Avda. Antic Regne Valencia, 46, con arreglo al siguiente orden:

- A las 9,30 horas: Profesorado con destino definitivo que haya sido desplazado por falta de horario y que no haya obtenido plaza en las reuniones provinciales y E. destino de 1982 desplazados.
- A las 10 horas: Profesorado de la oposición de 1983.
- A las 16,30 horas: Profesorado Interino o Contratado cuyo nombramiento o contrato haya tenido vigor durante el curso 82-83. Se excluye el Profesorado de Valenciano.

La no presentación a dicho acto conllevará la adjudicación forzosa de cualquier vacante.

Los interesados deberán acudir provistos del D.N.I. y datos de la libreta de ahorro o cuenta corriente de la entidad bancaria por la que deseen cobrar.

Escuela Universitaria de Enfermería

Exámenes de ingreso

Se convoca a los aspirantes preinscritos, a las Pruebas de Aptitud que se realizarán en los locales de la Escuela, el próximo día 24 de septiembre de 1983, a las 9 horas.

Se advierte que es convocatoria única.

Deberán presentarse provistos del documento nacional de identidad, del recibo del abono de tasas, de pluma o bolígrafo y del impreso que se les facilitó al formalizar la preinscripción, debidamente cumplimentado.

Escuela de Formación del Profesorado

Calendario de matrícula y exámenes

El calendario de matrícula en la Escuela Universitaria de Formación del profesorado de EGB es el siguiente.

Alumnos oficiales sin asignaturas pendientes de exámenes, del quince al veinticuatro de septiembre. Los que tengan algunas asignatura pendiente de exámenes, del 26 de septiembre al 8 de octubre.

Alumnos de primer curso, del 3 al 11 de octubre.

Los alumnos libres, del 13 al 22 de octubre.

Para las pruebas de acceso, la matrícula es del 20 al 23 de septiembre, y los exámenes los días 29 y 30 de septiembre.

Convocatoria

Este mismo centro nos remite la siguiente nota:

«Se convoca una plaza en régimen de subsistencia temporal (3 meses) de un Profesor Colaborador de Lengua y Literatura Castellanas.

Los interesados habrán de ser licenciados en Filología Hispánica o Románica. La instancia de solicitud habrá de presentarse en la Secretaría de esta Escuela, acompañada del expediente académico y el curriculum.

El plazo de admisión de solicitudes terminará el próximo sábado, día 17, de septiembre».

Universidad de Valencia

Plazos de matrícula en Filosofía y Ciencias de la Educación

Los alumnos que deseen seguir estudios de Enseñanza Oficial en esta Facultad, deberán realizar su matrícula de acuerdo con el siguiente calendario:

Primer Curso (Pruebas Acceso convocatoria junio) y resto de los cursos (sin asignaturas pendientes). Del 15 al 30 de septiembre, ambos inclusive, excepto sábados.

Los alumnos, tanto de primero como del resto de los cursos, que deban realizar exámenes en la convocatoria de septiembre, así como los alumnos del Curso de Adaptación, tendrán el plazo de matrícula del 3 al 17 de octubre ambos inclusive, excepto sábados. Para alumnos libres, el plazo de matrícula será del 18 al 28 de octubre, ambos inclusive, excepto sábados.

Asimismo, se comunica que el horario para formalizar la matrícula será de 9 a 14 horas.

Los becarios que precisen justificar su matrícula antes del 15 de septiembre, podrán formalizar la misma los días 13 y 14 del citado mes.

Los requisitos para formalizar dichas matrículas, están expuestos en el tablón de anuncios de esta Facultad.

Alrededor de setenta y cuatro mil niños y niñas se incorporarán a los centros escolares públicos y privados de toda la provincia, cuando esta mañana se inicien las clases correspondientes a los niveles educativos de Preescolar, EGB y Educación Especial. El sector público tiene, en el caso de nuestra provincia; mucha mayor implantación que el privado, especialmente en el caso de Preescolar y EGB. Sin embargo, en el campo de la educación especial ocurre lo contrario, habiendo merecido éste más atención por parte de todo un conjunto de instituciones ajenas a la Administración educativa estatal. El comienzo del curso se presenta con problemas en Vall de Uxó, donde dos Colegios Públicos en fase de construcción no pueden entrar en servicio porque no han sido terminados. Esta será, seguramente, la situación más crítica en toda la provincia. En Castellón se han detectado algunas situaciones problemáticas puntuales, que se resolverán con aulas provisionales.

Tomando por referencia los datos estadísticos del pasado curso, en los centros públicos de nuestra provincia reciben educación Preescolar algo más de diez mil alumnos, cerca de cuarenta y cuatro mil alumnos de EGB y alrededor de cuatrocientos de Educación Especial. En conjunto, la enseñanza estatal cuenta con más de cincuenta y cuatro mil alumnos en estos tres primeros niveles que constituyen el capítulo de la formación básica.

El sector privado ha sido especialmente influyente años atrás en la enseñanza Preescolar, pero desde hace algún tiempo va perdiendo fuerza, a medida que el Estado se preocupa de asegurar puestos de este nivel, atendiendo la demanda que anteriormente cubría la iniciativa privada. Por referirnos únicamente a los tres cursos últimos, en el 80-81 los centros de Preescolar de carácter privado tuvieron 6.073 alumnos matriculados, mientras que en el 82-83 se pasó a 5.353. Mientras que el sector público del mismo nivel pasó de 9.803 alumnos en el curso 80-81, a 10.173 en el 82-83.

Dentro de este capítulo de centros privados, se cuenta con cerca de catorce mil alumnos en EGB y 482 en Educación Especial. Esta última, la Educación Especial, es, como se ha señalado, la única en la que la iniciativa privada ha superado hasta ahora a la pública, si bien hay que hacer constar que la mayor parte de centros privados han sido instalados por asociaciones de padres de alumnos y algunas entidades con finalidad exclusivamente social y no como negocio.

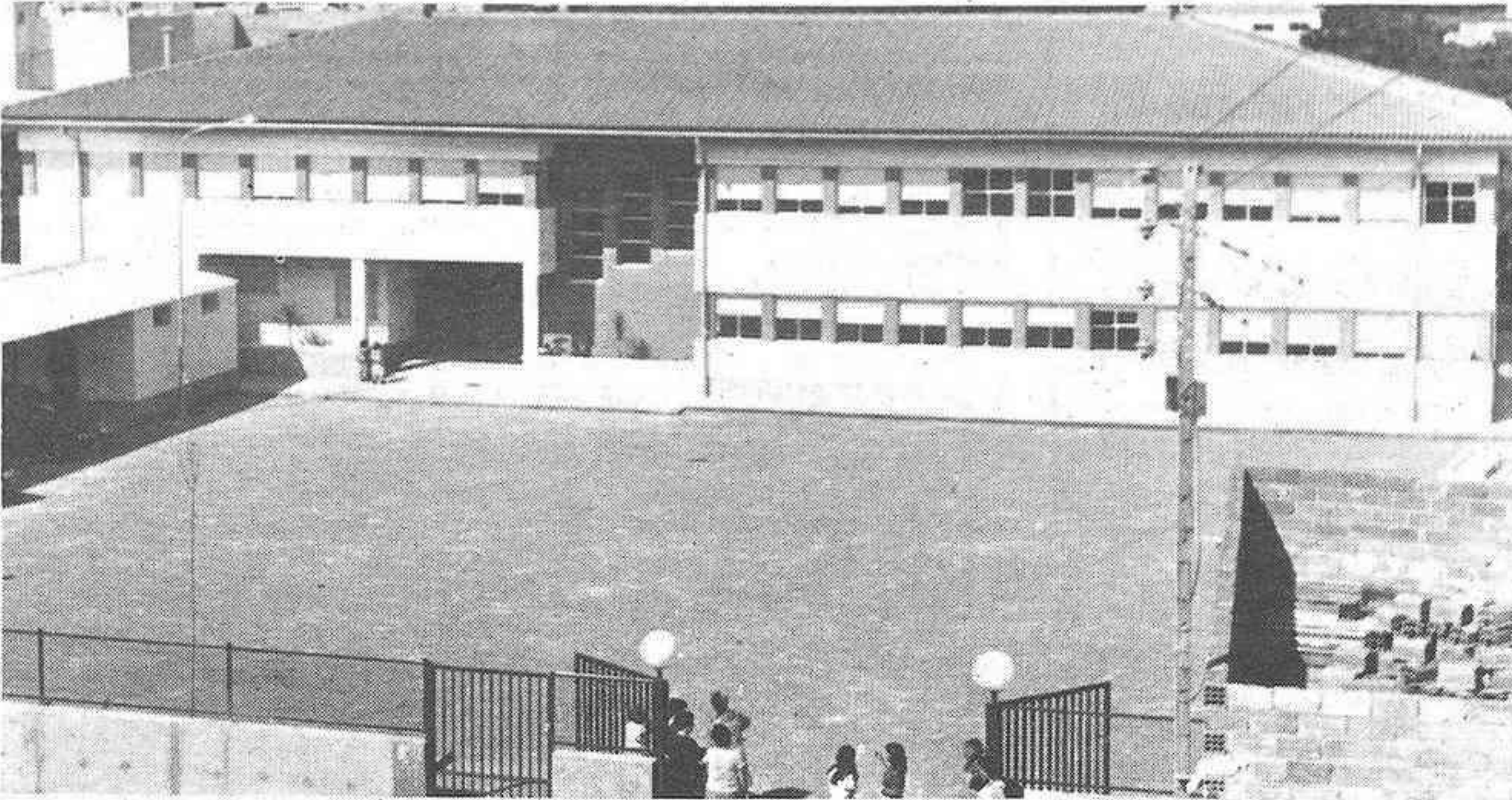
En su conjunto, reciben atención en colegios privados, dentro de los niveles de Preescolar, EGB y Educación Especial, cerca de veinte mil escolares.

Profesores

Se desconoce con exactitud el número de profesores que trabajan en el sector privado. Ahora

Hoy se inician las clases

SETENTA Y CUATRO MIL NIÑOS LLENARÁN LAS ESCUELAS CASTELLONENSES



● Vall de Uxó, problema: Las obras de dos colegios públicos no han terminado a tiempo

bien, en el público, que es el que tiene mayor peso, se cuenta para este curso con 1.979 profesores entre Preescolar, EGB y Educación Especial. A estos hay que añadir los profesores que se adjudicarán a nuestra provincia para atender la enseñanza del valenciano en los Colegios Públicos de dieciséis o más unidades y un cupo de otros sesenta profesores que se encargarán de realizar las sustituciones por enfermedad, embarazo o cualquier otra causa.

Centros

En el nivel de Preescolar y EGB, la enseñanza estatal cuenta con ciento noventa y seis centros docentes, más otros cuatro que se inaugurarán este curso. Hay cuarenta y cuatro escuelas de una sola unidad, cincuenta de entre dos y siete unidades, otros cincuenta colegios de ocho a quince unidades, veintinueve son los de dieciséis a veintiuna unidades y diecisiete los de más de veintidós unidades. Hay que añadir a esta relación, un centro específico para la enseñanza permanente de alumnos y cuatro escuelas hogar.

El sector privado, por su parte, dispone de setenta y dos centros de estos mismos niveles. Son catorce de una sola unidad, veintinueve de dos a siete unidades, dieciséis de ocho a quince unidades, nueve de dieciséis a veintiuna unidades y cuatro con más de veintidós unidades.

Gastos

Al margen de los gastos generales de funcionamiento de los centros, entre los que figuran las

nóminas del profesorado y dotaciones, durante el pasado curso el Estado gastó en nuestra provincia unos doscientos cinco millones de pesetas.

Las partidas más importantes fueron: sesenta y cuatro millones para transporte de EGB, veinticuatro millones para transporte de Formación Profesional, veintiséis millones en ayudas a comedores escolares, cincuenta y un millón en ayudas al estudio en los distintos niveles, veintidós millones de ayuda para las escuelas hogar y dieciocho millones como ayuda a la educación especial. Quedan al margen de estas cifras las subvenciones concedidas a los centros privados.

El transporte escolar afectó durante el pasado curso a cerca de dos mil quinientos alumnos de EGB y algo más de mil seiscientos estudiantes de Formación Profesional.

Daniel Gozalbo

El jefe del Servicio Territorial de Educación, de la Consellería de Cultura, Educación y Ciencia, reconocía a MEDITERRANEO que en algunos lugares de la provincia van a ser necesarias las aulas habilitadas provisionalmente.

—Esto se debe por desfase en el ritmo de ciertas construcciones escolares que tendrían que haber estado listas para comienzo de curso y, sin embargo, no lo están.

Pero los padres pueden estar seguros que todos los niños tendrán un puesto escolar garantizado. Y eso no sólo en el nivel obligatorio, es decir, la EGB, sino también en Formación Profesional de

centros y esa masa estudiantil que se incorpora al BUP también tiene plaza segura. Con la territorialización de los estudios de Bachillerato, adscribiendo a cada Instituto unos determinados centros de EGB, hemos conseguido que los alumnos se hayan matriculado en el centro más próximo a su domicilio y garantizado un puesto público para todos.

Como la calidad de la enseñanza es similar en todos los centros, creo que no se les produce ningún perjuicio.

Preescolar

—La situación —señala Daniel Gozalbo Bellés— no es lo óptima que quisiéramos. Estamos escolarizando de una forma progresiva, ya que este no es un nivel obligatorio. En principio nos preocupa más ofrecer un puesto seguro a todos los niños de EGB. Actualmente tenemos doscientas treinta y nueve unidades, lo que nos permite escolarizar a casi todos los niños de cuatro y cinco años. Eso representa alrededor del ochenta por ciento de las necesidades reales.

EGB

—Respecto a la situación en EGB, el jefe del Servicio Territorial de Educación nos explica:

—El sector público de EGB es el más importante. Hay un problema bastante grave en Vall de Uxó, donde dos centros que tenían que entrar en funcionamiento a comienzo de curso no podrán hacerlo, por problemas ajenos a nosotros. La constructora ha quebrado y esto lo ha retrasado todo.

Joan de F.
(Foto: Heredio)

Para niños nacidos en el 79

Oferta de puestos escolares en «Obispo Climent»

Debido a obras de reestructuración interna realizadas en estos días en el Colegio Público Obispo Climent de esta ciudad, será posible matricular en este Centro a 50 niños/as que hayan nacido en el año 1979.

Aquellas familias del barrio a quienes pueda interesar deberán solicitarlo en los días comprendidos entre el 19 y 23, ambos inclusive, del presente mes.

Quienes ya lo hayan solicitado este año, no necesitan hacerlo de nuevo, pues, es válida la instancia presentada en la Secretaría del Centro.

TU MOTO DE GRAN PREMIO.



HONDA

CONCESIONARIO OFICIAL:

QUINTANA MOTOS

Ribelles Comin, 3 Tel. 216923 CASTELLON

El 25 de septiembre cambia la hora oficial

LOS TRENES EN MARCHA SE DETENDRAN UNA HORA

Según dispone la Orden de la Presidencia del Gobierno, de fecha 23 de febrero de 1983, la hora oficial de España se retrasará en 60 minutos respecto a la vigente cuando el reloj marque por primera vez las 3 horas del próximo domingo, día 25 de septiembre de 1983.

Este retraso afectará a toda la vida española y, por supuesto, a los distintos medios de transporte. RENFE, por su parte y para dar cumplimiento a la nueva normativa horaria, ha dispuesto que todos

los trenes que se encuentren en marcha, cuando el reloj señale las 3 horas del día 25-9-83, sean detenidos en la estación abierta al servicio de circulación más próxima hacia la que se dirijan, tengan o no parada prescrita, salvo que el puesto de mando disponga su detención en otra estación más idónea. El tren detenido permanecerá en la estación designada el tiempo necesario hasta que de nuevo sea su hora de salida. El mismo proce-

dimiento se aplicará a los trenes estacionados.

RENFE ha ordenado asimismo las medidas adecuadas para que el cambio de hora se realice con toda normalidad y origine el menor trastorno posible, asegurando que las esperas de los trenes de viajeros se realicen con la debida protección; que se mantengan iluminados los andenes, abiertos los servicios de fonda y cantina y se facilite información megafónica o por cualquier otro medio apropiado.

En honor de San Miguel Arcángel

Fiestas de la Policía Municipal

Desde el pasado lunes se vienen desarrollando diversas competiciones deportivas organizadas por la Policía Municipal con motivo de las fiestas de su Patrono, San Miguel Arcángel.

El programa para hoy y días sucesivos, es el siguiente:

- **Jueves, 15:** A las 12, balonmano. A las 16, guiñote, damas y ajedrez en la Academia de la Policía Municipal. De las 18 a las 19, final de fútbol. A las 20, ajedrez y damas.
- **Viernes, 16:** A las 9, tiro de codorniz en el pantano. A las 16, balonmano en el Colegio Gaeta Huguet. A las 19, en los locales de la Academia de la Policía Municipal, concurso de guiñote, damas y ajedrez.
- **Sábado, 17:** A las 12, balonmano. A las 16, ajedrez, damas y guiñote.
- **Domingo, 18:** A las 11, carrera ciclista con salida de Lledó.
- **Lunes, 19:** A las 11, competición de frontenis por parejas en la Pista Sindical. A las 16, frontenis individual.
- **Martes, 20:** 11 horas, frontenis por parejas. A las 16, frontenis individual.
- **Miércoles y jueves, frontenis con el mismo horario.** El viernes, además de frontenis, a las 19.30 pesca con caña en el Paseo Marítimo.
- **Sábado, 24:** A las 17 horas, carrera de bicicletas. A las 19.30, concurso de pesca con caña en el Paseo Marítimo.
- **Domingo, 25:** A las 11, festival infantil en La Pérgola.
- **Lunes, 26:** A las 9, tiro olímpico en San Huberto. A las 16.30, tiro olímpico.
- **Martes, 27:** 9 horas, tiro olímpico en San Huberto. A las 10, penthalon en las pistas de Penyeta Rocha. A las 19, teatro valenciano en la AISS.
- **Miércoles, 28:** A las 18, cine infantil en la AISS. 19, teatro valenciano.
- **Jueves, 29.** Fiesta principal: A las 10, formación de la Policía Municipal en la basílica de la Mare de Deu de Lledó y revista de las fuerzas. A las 10.30, misa. A las 11, vino de honor.
- **Sábado, 1:** 23 horas, gala artística en La Pérgola.
- **Domingo, 2:** Clausura de los actos con proyección de películas referentes a las juntas.

Valoración del Grup Castelló

Finalizó el encuentro cultural con el grupo Folklorny Subor Zemplin, de Checoslovaquia

El Grup Castelló, Danses i Cançons, organizador del encuentro cultural con el grupo folklórico checoslovaco Subor Zemplin, hace la siguiente valoración de lo que han supuesto estas jornadas:

«Bajo el patrocinio de la Excelentísima Diputación de Castellón, ha tenido lugar un encuentro folklórico-cultural entre el Grup Castelló, Danses i Cançons y el grupo Folklorny Subor Zemplin, de Checoslovaquia.

Dicho encuentro ha consistido en diversas actuaciones que han mantenido estos grupos en diversas localidades de nuestra provincia. Además han asistido a una serie de recepciones donde han sido recibidos por el Gobernador Civil de Castellón, el Presidente de la Diputación, el delegado de Cultura, el jefe Provincial de Deportes, el teniente de alcalde del ayuntamiento de Castellón, el alcalde de Vila-real, Segorbe, Viver y Montanejos, así como el diputado por Castellón, Sr. Estellés.

Junto a las actuaciones realizadas por estos grupos y las recepciones oficiales a que han acudido, cabe señalar también el contacto que los miembros de ambos grupos han mantenido a lo largo de estas jornadas, intercambiando puntos de vista desde el aspecto folklórico y cultural, así como momentos de ocio y esparcimiento, donde se les ha dado a conocer a los miembros del grupo checoslovaco distintos lugares de interés en nuestra provincia. Así, cabe destacar las visitas realizadas a Vila-real en fiestas, durante una noche. También una entrada típica de toros desde la ciudad de Segorbe, así como el encanto de

los pueblos de nuestro interior como Montanejos y Viver.

El Grup Castelló, Danses i Cançons, como organizador de estas jornadas quiere agradecer muy sinceramente a los alcaldes de las localidades mencionadas con anterioridad, la gentileza que han tenido con los componentes de estos grupos, tanto por la cordialidad de las respectivas corporaciones, como por su ofrecimiento generosos con regalos y obsequios a dichos miembros participantes.

Han sido unas jornadas donde el público de nuestra provincia ha tenido la oportunidad de ver en un escenario, quizá, el mejor grupo de Europa como es Folklorny Subor Zemplin, grupo que ha sido aplaudido insistentemente en aquellos lugares donde ha actuado.

Dicho grupo checoslovaco ha sido del agrado de todos los asistentes. Sus danzas constituyen un auténtico alarde de preparación física, de exquisita coreografía, de una disciplina y coordinación de auténtica impresión.

Cabe señalar que en la recepción mantenida por dicho grupo checoslovaco con el teniente alcalde José Vicent, en calidad de presidente de la Junta Central de Festejos de la Magdalena, invitó a este grupo de Checoslovaquia a nuestras Fiestas de la Magdalena para participar en nuestro III Festival Internacional de la Antigua Corona de Aragón.

El Grup Castelló, Danses i Cançons quiere agradecer de nuevo a la Diputación Provincial la gentileza que ha tenido para con todos ellos al llevar a cabo el patrocinio de estas jornadas folklórico-culturales.

El tiempo

Sin cambios

Instituto Nacional de Meteorología
Observatorio Provincial de Castellón

Datos correspondientes al día 14:

TEMPERATURAS:
Mínima junto al suelo: 18,0 grados.

Mínima: 19,4, a las 0,6 horas.

Máxima: 28,4, a las 13,0 horas.

Media: 23,9 grados.

PRESION ATMOSFERICA a las 12 GMT (reducida al nivel del mar): 765,3.

HUMEDAD RELATIVA del aire (valor medio aproximado): 70 por ciento.

PRECIPITACIONES:

Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): Nula.

VIENTO:

Dirección, predominante: Sur.

Velocidad media: 14 Km.

Racha máxima medida en anemómetrografo: 32 Km. del Sur, a las 12,48 horas.

PREVISION PARA EL DIA

DE HOY: Seguimos con situación similar, en que a primeras horas y últimas del día haya nubosidad de estancamiento. Los vientos seguirán siendo flojos en régimen de brisas. Las temperaturas continuarán siendo muy similares.

Agenda

JUEVES, 14 DE SEPTIEMBRE
El Sol, sale en Castellón a las 7.38
y se pone a las 20.18
Luna Llena el 22

SANTOS DEL DIA

Ntra. Sra. de los Dolores, (Soledad, Sol, Marisol), Ss. Nicomedes, mr.; Emilia y Jeremías, mrs.; Valeriano, Máximo, Teodoro, Asclepiadoro, Nicetas, Melitina, Porfirio, mrs.; Leobino, Apro, Albino, obs.; Aicardo, abad. Misa: De Ntra. Sra. de los Dolores.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Cornelio, p. y Cipriano, mrs.; Eufemia, vg. y mr.; Abundio, ob.; Abundancio, dc.; Marciano, Juan, Rogelio, Servideo, Sebastiana, Inocencia, Ludmila, Lucía y Geminiano, mrs.; Eugenia, abadesa. Misa: De S. Cornelio y S. Cipriano. Día de Penitencia.

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 220197
Navarra, 84. Castellón

FARMACIAS DE GUARDIA

SEPTIEMBRE 15

24 HORAS

SERRANO, Mayor, 3.

FARMACIAS DEL GRAO

RIPOLLES, Buenavista, 4.

CUPON PRO-CIEGOS
premiado ayer

240

PUBLI CAS
AGENCIA PUBLICIDAD GENERAL

FUNERARIA PELLICER Hnos. Tel. 21 68 25
Traslados España y extranjero. Alloza, 111. Castellón

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41
HOSPITAL «LA MAGDALENA»	21 28 45

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO

Hacia Valencia

01.00 Expreso, sigue a Granada
02.51 Expreso sigue a Almería, Badajoz y Jaén
10.09 Electrotrén, sigue a Sevilla y Málaga
10.55 Intercity, sigue a Madrid
13.04 Unidad rápida
14.18 Expreso circula hasta el 24-9, procede de Port-Bou
15.38 Talgo, sigue a Murcia
16.35 Semidirecto
20.25 Expreso, sigue a Málaga
20.58 Rápido
22.40 Expreso, sigue a Sevilla

Hacia Barcelona

02.46 Expreso, procede de Almería, Badajoz y Jaén
06.22 Expreso procede de Sevilla
06.57 Expreso procede de Granada
09.12 Semidirecto
09.45 Rápido
10.06 Expreso, procede de Málaga
13.19 Talgo, procede de Murcia
14.47 Expreso, circula desde el 30-5 al 25-9, destino a Cerbére
17.18 Electrotrén, procede de Sevilla y Málaga
19.15 Unidad rápida
20.04 Tranvia, sigue a Tortosa

DE CERCANIAS

CASTELLON-VALENCIA

(Salidas)

06.16 Tranvia
07.00 Semidirecto, procede de Oropesa Mar, desde el 15-8 al 15-9
08.10 Tranvia, procede de Tortosa
09.10 Tranvia
11.34 Tranvia, procede de Oropesa Mar, desde el 15-8 al 15-9
14.23 Tranvia
16.00 Semidirecto
18.23 Semidirecto, procede de Oropesa Mar, desde el 1-8 al 15-9
21.22 Tranvia, procede de Oropesa Mar, desde el 15-8 al 31-7

VALENCIA-CASTELLON

(Llegadas)

10.38 Semidirecto, continúa a Oropesa Mar, desde el 15-8 al 15-9
12.39 Tranvia
14.34 Tranvia
16.47 Tranvia, continúa a Oropesa Mar, desde el 1-8 al 15-9
18.41 Semidirecto, continúa a Oropesa Mar, desde el 15-8 al 31-7
20.02 Tranvia, sigue a Tortosa
20.54 Tranvia
21.50 Semidirecto
22.23 Intercity, procede de Madrid-Ch
23.25 Tranvia, continúa a Oropesa Mar, desde el 14-8 al 14-9

CULTOS

SANTA MARIA.—Hoy misas a las 8, 9 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.—Hoy, misa a las 8,20 de la mañana.

SAN PEDRO.—Hoy, misas a las 9,30 de la mañana y 7,30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.—Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misa a las 7,30 y 8,30.

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.—Hoy, misas a las 9,30 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER.—Hoy, misas a las 11 de la mañana y 7 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA.—Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES.—Hoy, misa a las 7,30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.—Hoy, misa a las 10 y 12 de la mañana y a las 7 de la tarde.

SAN AGUSTIN.—Hoy, misas a las 10,30 de la mañana y 17,30 y 19 de la tarde.

SAN FRANCISCO.—Hoy, misas a las 8, 9, 10 y 12 de la mañana y 7 de la tarde.



Ayer se entrevistaron con el alcalde

Los vecinos de la calle Juan de Austria buscan soluciones en el Ayuntamiento

Al término de la reunión con el alcalde, Tica Palau, vecina de la calle D. Juan de Austria, informa a MEDITERRANEO:

—El objeto de la entrevista que acabamos de mantener ha sido plantear al alcalde Antonio Tirado la problemática que afecta a la calle D. Juan de Austria y al conjunto del Grao, lo mismo que anteriormente habíamos comentado con Josefina López, la teniente de alcalde del distrito marítimo y con el presidente de la Junta del Puerto, Juan Barreda. También nos interesaba conocer de primera mano cuál es la opinión del Ayuntamiento sobre el tráfico de vehículos pesados por la calle D. Juan de Austria.

—El alcalde —añadía Tica Palau— está abierto a este problema. El nos ha prometido hacer la salida Sur del Puerto, expropiando las fincas que hay que ocupar con el vial que comunicará la carretera Grao-Almazora con el recinto portuario y colaborando con la Junta del Puerto y el Ministerio de Obras Públicas, a fin de que esa vía «Solución Sur» sea una realidad.

—Sin embargo, la impresión que han sacado los vecinos de D. Juan de Austria es que la solución del problema no se realizará de inmediato. En el mejor de los casos, pasará por lo menos un año antes de que empiecen los trabajos. Y esto les desanima.

—Parece ser —añade Tica Palau— que las cosas no irán todo lo rápidas que nosotros queremos. El alcalde nos ha hablado de un plazo de doce meses. Si esta fecha se cumpliera de verdad, nos podríamos dar por satisfechos, pero hay que procurar que el plazo sea lo más corto posible, porque las molestias que tenemos que soportar los vecinos de la calle D. Juan de Austria son inaguantables: ruido y tráfico peligroso.

—Carmen Peris, otra vecina de esta calle de D. Juan de Austria, resume así la entrevista con el alcalde:

—Antonio Tirado ha estado muy amable, pero creo que aparte de las esperanzas, no hemos llegado a nada en concreto. Sólo pido que no se produzca ningún accidente, porque entonces tendríamos que pasar a otras medidas, dejando a un lado la diplomacia con que ahora nos movemos.

—Para Pascual Vidal, hay voluntad de arreglar el problema.

—La entrevista con el alcalde ha sido positiva, pero la impresión que he sacado es que la solución del problema va para largo.

Desde hace cuatro años a esta parte, el tráfico se ha multiplicado y hemos llegado a un extremo que no se puede aguantar más. Queremos negociar la solución ahora que estamos a tiempo, que no tengamos que radicalizar las posturas como consecuencia de algún percance, del que serían responsables todos los que, conociendo el problema, no han hecho nada por solucionarlo.

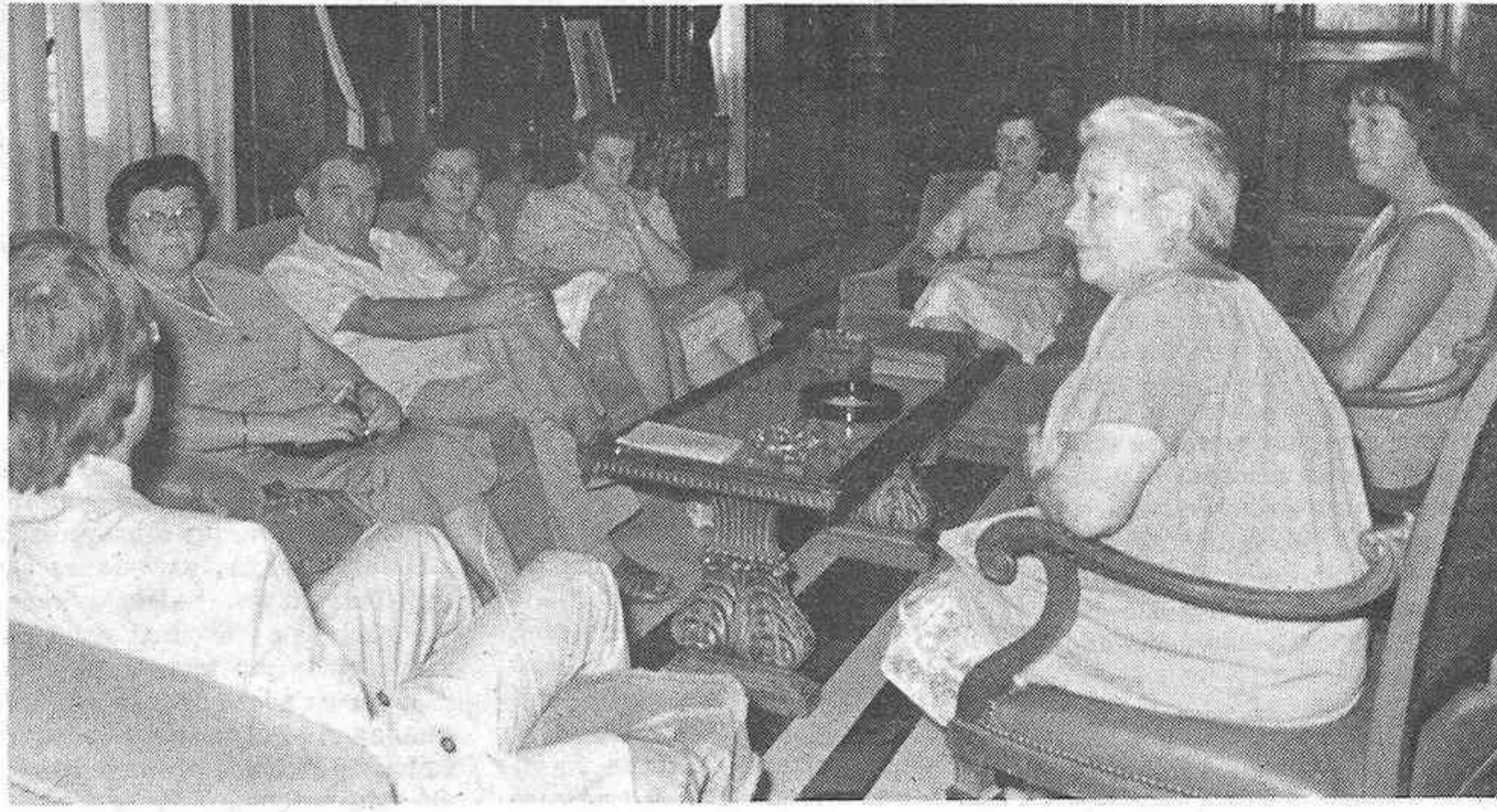
—Hasta ahora la comisión de vecinos de la calle D. Juan de Austria ha visitado al presidente de la Junta del Puerto y al alcalde. Piensan visitar también la Dirección del MOPU y el Gobierno Civil.

Por otra parte, es opinión de nuestros tres interlocutores que este problema no cabe reducirlo a la situación de la calle D. Juan de Austria, porque hay otros dos viales afectados directamente, como son Serrano Lloberas y Ciudadela

«Estamos más cerca de la «Solución Sur», para eliminar el paso de camiones pesados por las calles Ciudadela, D. Juan de Austria y Serrano Lloberas, del distrito marítimo del Grao? Posiblemente sí. Al menos, nos encontramos cada vez más cerca de una toma de convivencia general sobre el alcance y gravedad del problema. Los vecinos de D. Juan de Austria, se entrevistaron ayer con el alcalde, Antonio Tirado. Días atrás se reunieron con el presidente de la Junta del Puerto, Juan Barreda, y la teniente de alcalde, Josefina López.

También quieren hablar del gobernador civil y el director provincial del MOPU. «Agotaremos

todas las gestiones pacíficas que sean necesarias y si estas fracasan, igual nos sentamos en la puerta del puerto o cruzados en la calle Juan de Austria», declaraba a MEDITERRANEO una de las mujeres que visitaron al alcalde. Por su parte Antonio Tirado ha declarado que el apoyo del Ayuntamiento a los vecinos del Grao es total y que el municipio potenciará la ejecución de la «Solución Sur, dejándose de otras fórmulas utópicas que se plantean en otras instancias y que, como son de imposible realización, no hacen más que distraer la atención del objetivo posible que es la construcción de un enlace desde la carretera de Almazora al acceso Sur al puerto.



«Nuestro apoyo a la «Solución Sur» es total, pero necesitamos contar con la colaboración de la Junta del Puerto»

(Antonio Tirado)

(que es el primer tramo de la carretera Grao-Almazora).

—Pero por extensión —señala Tica Palau— es un problema del conjunto del Grao.

—Más aún —tercia Pascual Vidal— creo que la «Solución Sur» es la obra más importante que en estos momentos se puede realizar en el Grao, porque es la solución a su más grave problema.

—Algunos vecinos querían organizar una buena movida antes del comienzo del curso escolar. Sin embargo, las gestiones que se llevan a cabo actualmente en busca de soluciones, han logrado contener de momento estas opciones al recurso de la fuerza, aunque ahora ha aumentado la preocupación por la apertura de los centros escolares. Cada día, de hoy y hasta final de curso, un numeroso grupo de escolares que acuden al Colegio Público «L'Illa» tienen que cruzar o bien la calle D. Juan de Austria o la de Serrano Lloberas.

—Aunque hay semáforos —nos explica Tica Palau— también hay que decir que son bastantes los camiones que pasan en rojo, porque es que casi no les da tiempo. Mientras se hace la «Solución Sur», las empresas deberían advertirles muy seriamente sobre el peligro que ello representa para todos nosotros, sobre todo para los niños. Y la Policía Municipal tendría que intensificar la vigilancia.

Peligro más que molestias

—En el curso de la entrevista con Pascual Vidal, Carmen Peris y Tica Palau, planteamos lo que podría ser la pregunta clave: ¿el

paso de los camiones que van y vienen del puerto, produce sólo molestias o también peligro?

—Tica Palau:

—Las molestias son grandísimas, pero los peligros son enormes. Pascual y Carmen se han tomado la molestia de hacer una estadística de los camiones que pasan por Juan de Austria y se han llegado a contar hasta noventa por hora. Este verano se ha hecho una estadística y se ha calculado una media de mil doscientos camiones diarios durante julio y agosto, que es un periodo en que «Fertiberia» tenía la fábrica cerrada y la actividad comercial de tipo general decrece porque muchas empresas estaban de vacaciones. Ahora mismo calculamos que estarán pasando unos mil ochocientos camiones diarios. Pero no sólo es la cantidad, sino el tipo de carga que circula por esta calle nuestra. Por allí pasan materiales inflamables y tóxicos, con el natural peligro —no sólo molestia— para nosotros. El día menos pensado, tratando a lo mejor de evitar atropellar a un peatón que cruza, nos encontramos con algo muchísimo peor.

—Carmen Peris:

—Hay mucho peligro. Esperemos que esta calle no sea un segundo Alfaques.

—Y Pascual Vidal:

—Comparto la opinión de Carmen y Tica. Las autoridades portuarias y de CAMPSA saben mejor que nadie lo que entra y sale de sus respectivos recintos. Lo mismo que la dirección de Explosivos Río Tinto.

mos en el acceso al puerto o en esta calle D. Juan de Austria, hasta que se nos atienda. Sabemos que no es bueno recurrir a estas medidas y no quisiéramos llegar a ellas, pero que se comprenda que estamos con este problema desde el año 1978. Y eso ya es demasiado.

Ayuntamiento: apoyo total

La postura del Ayuntamiento de Castellón, según expuso Antonio Tirado a MEDITERRANEO, es de apoyo total a los vecinos del Grao afectados por el problema del paso de camiones pesados por el interior del casco urbano.

—Y no se trata —dijo el alcalde— de un apoyo simplemente moral, sino práctico. Para ello hemos diseñado la «Solución Sur», que como se sabe se refiere a la construcción de un nuevo acceso al recinto portuario desde la carretera de Almazora. Como esta, a su vez, enlaza con el camino Fadrell y éste con la nacional de Valencia-Barcelona y la autopista, la realización de tales obras permitirá desviar el tráfico pesado sin necesidad de que atravesase el casco urbano del Grao.

Lo que sucede es que, para hacer la «Solución Sur», es preciso contar con la colaboración de la Junta del Puerto, que debe comprometerse por escrito a permitir el paso de los camiones por el interior del puerto. Sin dicha autorización, no habríamos solucionado nada.

—Hasta ahora la Junta del Puerto se muestra remisa a aceptar esta solución y propone otra fórmula mucho más costosa, que en los medios municipales consultados por MEDITERRANEO se considera utópica. Se trata de construir una nueva carretera desde CAMPSA hasta la carretera nacional 340.

—Ojalá el Estado se comprometiera a realizar esta carretera de inmediato, porque nos permitiría solucionar incluso una parte de los problemas de la circunvalación de Castellón, pero como no hay ninguna seguridad de ello, lo más lógico es acometer la «Solución Sur», que ésta sí que está en nuestras manos y dejarnos de planteamientos prácticamente imposibles de llevar a cabo en estos momentos.

—Para hacer la «Solución Sur», el Ayuntamiento no regatearía esfuerzos:

—Pondremos todo lo que podamos poner. Nuestro apoyo será total, como ya he señalado en numerosas ocasiones. Pero hace falta la previa conformidad de la Junta del Puerto, concluye el alcalde.

Joan de Fadrell
(Fotos: Heredio)

Nuevas gestiones

—Después de esta reunión con el alcalde la comisión de vecinos de la calle D. Juan de Austria pretende entrevistarse con el director del puerto y, previamente, con el presidente de la Junta.

—Después iremos al gobernador civil y a Obras Públicas. Es decir, agotaremos todas las gestiones pacíficas que sean necesarias. Y si vemos que no hay solución de una manera legal y razonable, no sabemos ya lo que haremos el conjunto de vecinos. Igual nos senta-



Centro Español de Educación a Distancia

Reconocido ORDEN MINISTERIAL 26-10-82
(B.O.E. 23-12-82)

Abierta Matricula:

• FORMACION PROFESIONAL DE 2.º GRADO

Título Oficial expedido MEC.

Especialidad: Informática de Gestión.

Nivel acceso: FP-1 terminado o 3.º BUP y equivalentes.

• CURSOS PROGRAMACION ORDENADORES (CPO)

Básico y avanzado.

Nivel acceso: EGB o Graduado Escolar

Información y reserva de matrículas:

CENTRO DE PRESENCIA CEDED.



CENTROS DOCENTES IZQUIERDO

Navarra, 118 - Telf. 20.02.30 - Castellón

El 31 de octubre finaliza el plazo de suscripción

SEGUROS AGRARIOS COMBINADOS PARA CITRICOS

Sobre la campaña de seguros agrarios combinados (helada y pedrisco) para los cítricos, la Federación Provincial de Agricultores de Castellón ha hecho pública la siguiente nota informativa:

«Estamos en plena campaña de suscripción de los Seguros Agrarios combinados para los cítricos, cuyo plazo termina el día 31 de octubre del corriente año, por lo tanto todos aquellos afiliados a las Asociaciones Locales de Agricultores, como los que no lo son, tienen todavía tiempo de suscribirlos, con el bien entendido que este año este Seguro combinado, acoge los riesgos de pedrisco, helada y viento huracanado.

Creemos innecesario volver a recordar el beneficio y la tranquilidad que el mismo, da al agricultor citricola y es por lo que nos permitimos hacer este recordatorio en beneficio del mismo.

Desgraciadamente, este año ya hemos tenido de nuevo una presencia del pedrisco en algunos términos municipales, de los cuales, las fincas que estaban aseguradas se están presentando las declaraciones oportunas y en su momento se

harán los peritajes correspondientes, que no dudamos, estarán de acuerdo con el mal que cada huerto tenga en sí.

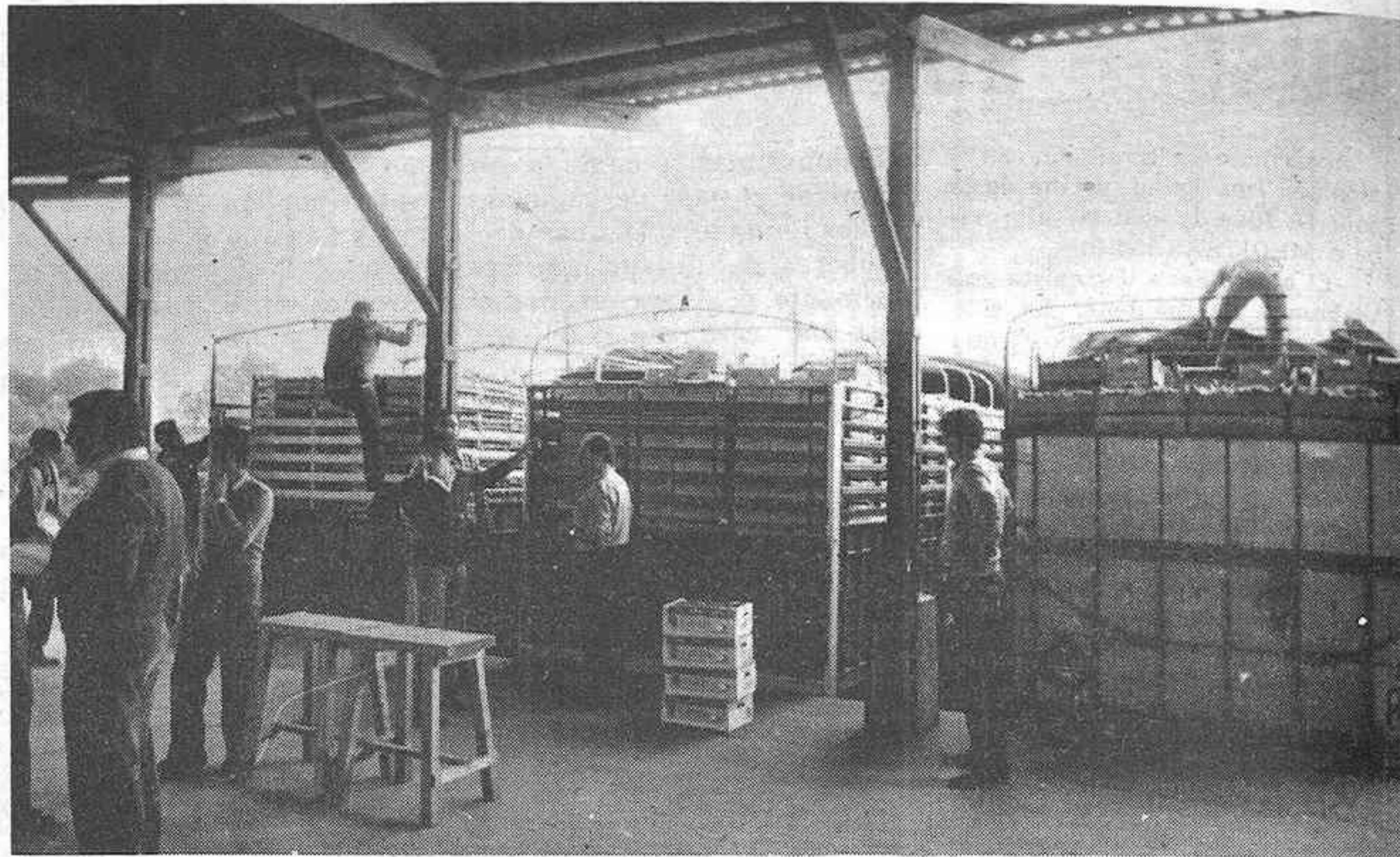
Estos días, ha aparecido en la prensa distintas declaraciones sobre la conveniencia de la reconversión varietal en los cítricos, con el fin de que se descongestione la campaña naranjera y tengamos más fruta de segunda temporada, o sea del mes de febrero en adelante, y entendemos que si ello se consigue el agricultor tendrá más confianza y si el Seguro Agrario combinado se potencia lo suficiente, como esperamos, los peligros que tienen que pasar las variedades tardías y de más tiempo en los árboles, le proporcionarán mayor tranquilidad al agricultor.

Recordemos que el día 31 de octubre finaliza el plazo de suscripción de los Seguros Agrarios combinados para los cítricos de la presente Campaña.

Esta nota, no pretende otra cosa más que recordar al agricultor naranjero la conveniencia para él del Seguro Agrario combinado, pues como dice el refrán, «solamente nos acordamos de Santa Bárbara cuando truena».

Comienza la nueva campaña

Autorizada la exportación de clausellina a partir del 30 de septiembre



El próximo treinta de este mes se iniciará la campaña de exportación de cítricos con las variedades: clausellina y pomelo, según acuerdo adoptado por el Comité de Gestión. La satsuma podrá exportarse a partir del catorce de octubre, la clementina desde el día veinte y la navelina desde el veintisiete del mismo mes. No obstante, todavía no se ha decidido la fecha de autorización de la recolección de la fruta en el campo, que depende de la Comisión Citricola. Seguramente la clausellina se podrá cortar a partir del veinticuatro o veinticinco de este mes.

Mientras tanto, algunas partidas de esta variedad han llegado ya al mercado nacional. El Comité de Gestión considera que dicha fruta no es comestible en las condiciones actuales y, en una nota hecha pública tras su reunión, ha solicitado que se adopten medidas para

impedirlo. La referencia oficial del Comité de Gestión dice:

«El Pleno del Comité celebró su primera reunión de la campaña citricola 1983-84.

Se informó sobre el volumen y perspectivas de la cosecha, que se presentaba de buena calidad y calibre y con mayor tonelaje especialmente en las variedades clementina, navel, valencia-late y limones, si las circunstancias climatológicas son favorables.

A principios de la próxima semana el Ministerio de Agricultura hará pública la primera estimación de cosecha para esta campaña.

Seguidamente se procedió a estudiar las fechas más idóneas, que son las siguientes:

- Clausellinas y pomelos, el día 30 de septiembre
- Satsumas, el día 14 de octubre
- Clementinas, el día 20 de octubre

- Navelinas, el día 27 de octubre
- Návels y Blancas selectas, el día 10 de noviembre.

La exportación comenzará con inspección solamente en origen y a tal efecto Noain se conceptúa frontera.

La fecha de autorización para la recolección se fijará por las Comisiones Citricolas en los primeros días de la próxima semana.

Aún cuando no corresponde al Comité el mercado interior, se hizo especial mención a la llegada de los primeros cítricos (algunas clausellinas) a los mercados nacionales en condiciones no comestibles, lo que puede dañar el normal desenvolvimiento de la campaña comercial y constituye, además, un fraude al consumidor. El hecho ha sido denunciado a las autoridades competentes para que se adopten las medidas oportunas».

DIPUTACION

Se reunió la Comisión de Gobierno

Sobre la reunión de la Comisión de Gobierno de la Diputación Provincial de Castellón, que como es preceptivo se celebra a puerta cerrada, sin acceso de informadores, el Gabinete de Prensa de la Corporación ha facilitado la siguiente nota informativa:

El pasado martes, la Comisión de Gobierno de la Diputación Provincial se reunió en sesión ordinaria bajo la presidencia de Francisco Solsona, presidente de la Diputación, y con la ausencia de Javier García Andrade, convaliente de la operación quirúrgica que ha sufrido recientemente en Valencia. De un total de veintitrés puntos del orden del día, fueron aprobados la mayoría, devolviéndose a sus respectivas comisiones dos de ellos y otros quedaron pendientes.

En el apartado de Hacienda y Economía se aprobó por unanimidad la propuesta de adjudicación del Servicio de Transporte Escolar a los Centros de Penyeta Roja y Burriana.

En Obras Públicas se aprobó el acta de recepción provisional de la mejora del firme en la carretera vecinal de Benlloch a CC-238. La Comisión de Cooperación Provincial acordó conceder doscientas ochenta y siete mil quinientas pesetas para ayudar al Ayuntamiento de Benicarló en la construcción de un jardín botánico, y aprobar el acta de recepción provisional del alumbrado de la Playa de Chilches.

En Régimen Interior y Personal se aprobaron varios dictámenes para ayudas económicas a funcionarios, así como fijar un plazo hasta la primera Comisión de Gobierno del mes de octubre, en la

que cada comisión deberá presentar un organigrama y descripción de las funciones de trabajo de los secretarios, para fijar su compensación salarial en arreglo a ello.

En Cultura y Deportes se aprobó por unanimidad una ayuda de ciento setenta y cinco mil pesetas a Acció Cultural del País Valencià. En el apartado de ayudas económicas se aprobó otorgar cien mil pesetas y trofeo al Club Patín Virgen del Carmen de Onda, cien mil pesetas al Club Atletisme de Vall de Uxó, para la prueba de fondo Castelló-Vall de Uxó, asimismo se acordó que los carteles anunciadores de esta prueba se imprimieran en la Imprenta Provincial. Dotar de ciento veinticinco mil pesetas para los gastos de exploración de la Cova D'Alt en el término municipal de Villafamés y ampliar en ciento veinticinco mil pesetas la beca al atleta castellonense Luis Adsuara. En el apartado de despachos extraordinarios se acordó fijar un plazo hasta el 24 del presente mes, para la presentación de ofertas de empresas de organización de métodos y tiempos, para concursar en la realización de un estudio de situación y organización del Hospital Provincial. Los sobres de las empresas candidatas se abrirán el próximo día 26 del corriente mes.

Finalmente la Comisión de Gobierno comunicó su deseo del futuro y feliz restablecimiento del vicepresidente de la Diputación Provincial, Javier García Andrade a las tareas de gobierno, tras la operación a la que ha sido sometido en Valencia.

Atentamente.

EXITO DEL CINE-TEBEO



No es la cola del pan y los productos alimenticios sometidos a racionamiento, tan familiar a todos los castellonenses de la postguerra. Ni siquiera es la cola que producía la proyección en las pantallas castellonenses —en tiempos más lluviosos que los de ahora— de las películas de Sara Montiel. Ni se trata de conseguir entrada para un recital de Julio Iglesias en el estadio, entre otras cosas porque aquí no vino ni el americanoito Julio, ni el duro Miguel Rios con su espectáculo de rock. Se trata, ya lo habrán adivinado ustedes, de la cola para ver la película-tebeo del momento, «Superman III», que parece gustar y mucho a chi-

cos y mayores, como puede advertirse por la edad de las personas que aguardan pacientemente desde las taquillas del Saboya a la plaza del Real. La fantasía del «comic» clásico, envuelto ahora en las novedades técnicas que ofrece la cinematografía cargada de efectos especiales, sigue llamando la atención del público. «Superman III» es como un tebeo gigante, sólo que animado y sin que haya necesidad de pasar la página. El operador lo hace por usted. Por lo demás, tema, presentación y realización son «comic» puro. Quizá por eso gusta la película.

(Foto: Heredio).

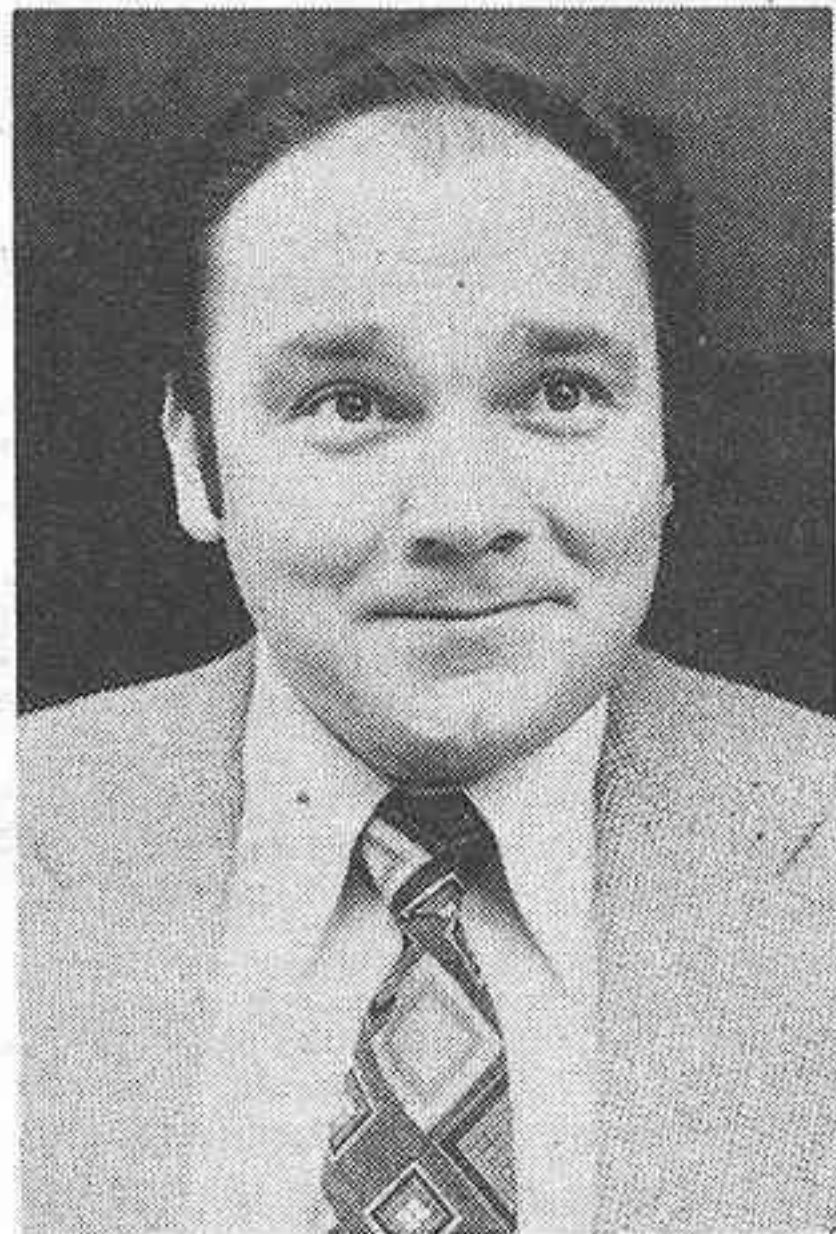
José Quereda Sala, subdirector del C.U.C.

«Este año, junto con Derecho, pensamos superar los mil quinientos alumnos»

El pasado lunes comenzaron oficialmente las matriculas para el curso académico 83-84 en el Centro Universitario de Castellón, prolongándose hasta el día 30 del presente mes de septiembre. Aunque nos encontramos en fechas muy prematuras para hacer balance de cara al nuevo año universitario del CUC, José Quereda Sala, en declaraciones efectuadas a MEDITERRANEO, se mostró optimista, señalando que se espera un incremento de alumnos con respecto al pasado año.

El señor Quereda también manifestó la necesidad de ampliar la plantilla de personal subalterno para la atención de las instalaciones, así como una mayor partida presupuestaria destinada al campo de la investigación del profesorado.

«Es realmente temprano para poder dar una impresión del ritmo de matriculaciones, pues comenzamos el pasado lunes, pero desde luego confiamos en que la evolución sea positiva y al igual que en años anteriores se produzca un incremento. Esperamos que desde los ochocientos cincuenta alumnos que tuvo el Colegio Universitario de Castellón el pasado año puedan acercarse en el presente curso al millar», declaraba a MEDITERRANEO el subdirector del Centro Universitario de Castellón, José Quereda Sala, al inicio de la entrevista mantenida, en el transcurso de la cual fuimos desgranando el presente y las perspectivas de futuro de este importantísimo centro de estudios.



—Recordemos las enseñanzas que se imparten en el CUC.

—Las carreras, en el área de ciencias son las siguientes: primer ciclo de Ciencias Químicas, primer ciclo de Ciencias Exactas y Matemáticas y primer curso de Farmacia, que es común al primer curso de las Ciencias Químicas, ya que los alumnos que aprueban este curso aquí pasan, por un convenio especial, al segundo curso de Farmacia en la Universidad de Valencia. Por lo que respecta al área de Letras podemos decir que están implantados los primeros ciclos de todas las carreras: Geografía Histórica, Geología, Filosofía, Pedagogía y Psicología.

Como un complemento, formando parte, no ya del CUC sino como una extensión de la propia facultad de Valencia están los estudios de Derecho, por lo cual, prácticamente todos los estudios de las facultades de Humanidades están al completo a nivel del primer ciclo.

—¿Con respecto al curso anterior se ha establecido alguna carrera nueva?

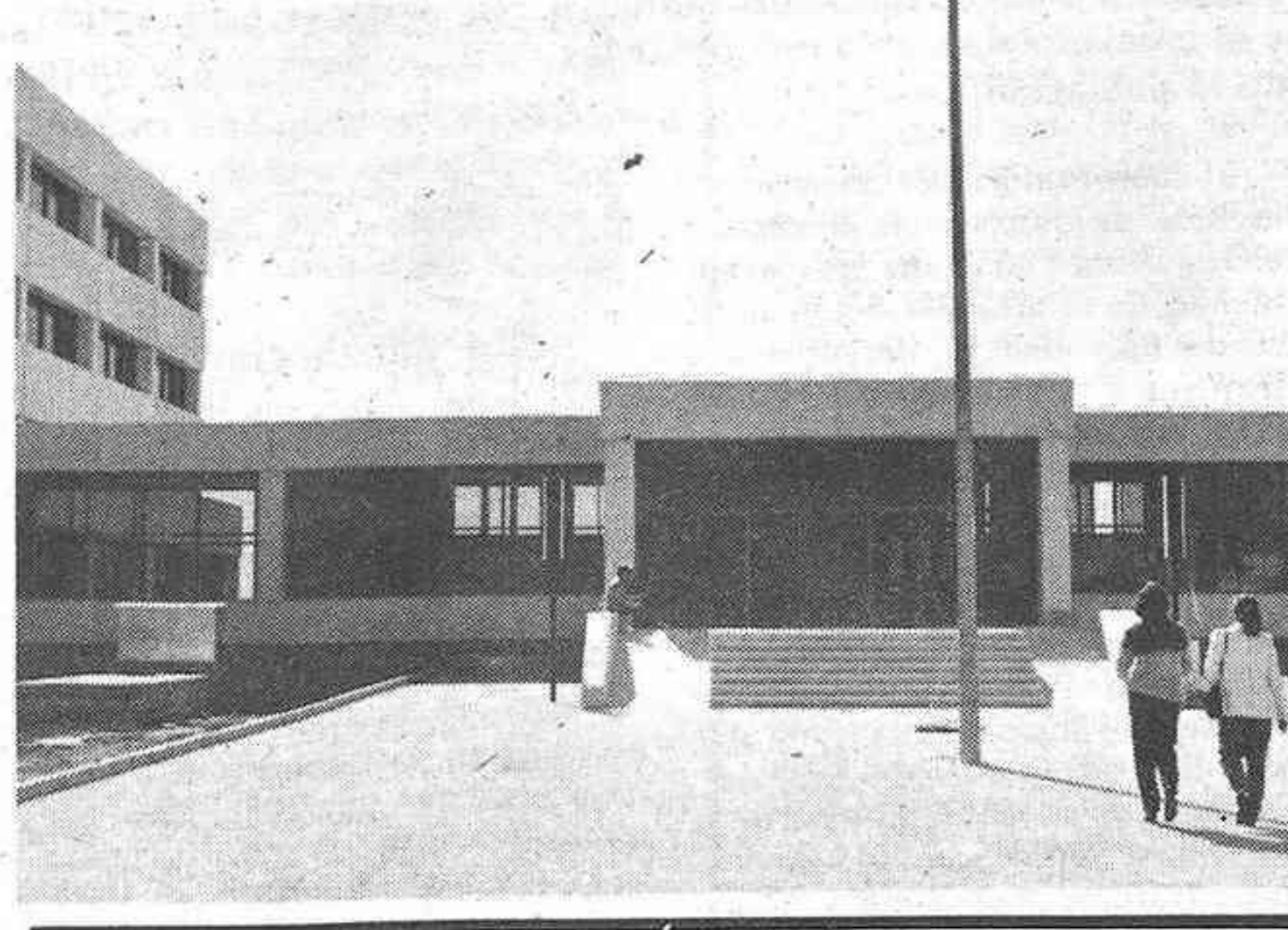
—No, y tampoco nuevos cursos,

pues no ampliamos el primer ciclo de todos los estudios ya citados.

—¿Qué carreras son las más demandadas en el Centro Universitario de Castellón?

—Yo creo que es bastante semejante en todas las áreas de estudios y no existe ninguna que tuviese un déficit de alumnos, la carrera de matemáticas, que es la más minoritaria también contamos con número aceptable de alumnos. En este sentido es difícil establecer una demanda mayor, pienso que todas las enseñanzas han tenido ese éxito y en definitiva ha sido en el CUC, porque la falta de alumnos hubiera sido el principal fracaso.

Dado que los primeros cursos se mantienen entre noventa y cien alumnos, alguna pequeña fluctuación de año pueda hacer el que unas carreras tengan más demanda que otras. Este año, repito esperamos unos mil alumnos matriculados, a los que naturalmente se les agregará cuatrocientos o quinientos estudiantes de derecho que están en las instalaciones del CUC de forma provisional, hasta que se les asigne un edi-



«LAS DOTACIONES PARA INVESTIGACION DEL PROFESORADO CONSTITUYEN EL CAPITULO MAS PRECARIO»

ficio definitivo para realizar sus estudios.

Derecho, mayoría

—Pese a que los alumnos de Derecho no pertenecen al CUC estos, comparativamente, son mayoría. ¿...?

—Efectivamente, son mayoría. Pero esta mayoría no sólo se produce en el Colegio Universitario de Castellón sino que por toda una serie de circunstancias la trayectoria seguida por la Administración, esta es una carrera que tiene un gran predicamento en todo el contexto del Estado español. Esto no es nuevo, y de todos es conocido que la Facultad de Derecho es la que tiene mayor número de alumnos en todas las universidades del país.

Este hecho puede ser reversible y de un momento a otro dejar de ser novedad en Castellón y en el resto de la nación.

—¿El profesorado actual es suficiente para atender las demandas del centro?

—Andamos bien de profesorado, en el sentido que la relación entre profesor y alumno es bastante buena. Si tuviéramos que dar un término medio en todo el primer ciclo es de una media de sesenta

alumnos por curso, aunque en el primero como ya he dicho anteriormente es más numeroso. Esta relación pienso, francamente, que pocas universidades la alcanzan en España.

De todos modos las necesidades nunca son suficientes, pero podemos decir que este no es precisamente el sector que más necesidades tiene el centro, o donde realmente se advierte alguna deficiencia».

Capítulo dotacional

—¿Qué nos puede decir del aspecto dotacional?

—«En este aspecto el panorama ya no es tan halagüeño. Comparativamente con los inicios hace quince años, los pasos han sido gigantescos. Realmente en el año 1970 era difícil siquiera soñar con una situación como la actual, en la que disponemos de unas instalaciones muy amplias, integrándose perfectamente en la Universidad de Valencia.

Hay algunos aspectos en los que el panorama no es tan halagüeño, en primer lugar hay que hablar de la dotación de personal subalterno, ya que estamos trabajando con, prácticamente, la misma plantilla que teníamos en el

«Mater Dei». En estos momentos estamos tratando por todos los medios de cubrir este gran déficit, incluso en la actualidad el Patronato está sufragando horas extraordinarias del personal funcionario que tiene que alargar su jornada.

El segundo aspecto es el referente a las dotaciones presupuestarias que son escasas, aquí siempre serán insuficientes. No es que pidamos mucho pero sí que nos atrevemos a considerarnos, ya que somos un centro más de la Universidad de Valencia, con derecho a los mismos presupuestos en relación a los criterios que se establezcan. Naturalmente, en este sentido, nosotros hemos puesto un orden de prioridades y en primer lugar hemos establecido las actividades docentes.

El capítulo menos dotado es el referente a la potenciación y desarrollo de la investigación del profesorado, en este sentido es donde, por orden prioritario, quedan los presupuestos más reducidos. En esta parcela estamos trabajando para que se nos reconozca la labor de investigación que se realiza. Si realmente se han atendido las necesidades docentes, parece que en el capítulo de investigación se ha menospreciado, o tal vez se ha pensado que al cursarse sólo los primeros ciclos no se ha desarrollado la investigación. Esta es una afirmación errónea, ya que además de la gran cantidad de profesores doctores que hay en el C.U.C., hay un importante porcentaje que está efectuando sus tesis doctorales».

—Señor Quereda, ¿son muchas las posibilidades que ofrece el Centro Universitario de Castellón de cara a un futuro no demasiado lejano?

—Yo pienso que, efectivamente, ofrece muchas. Los avances del centro han sido numerosos e importantes, comenzamos con noventa y seis y ahora estamos hablando del millar, además de los casi quinientos alumnos de derecho.

Las metas actuales están muy claras y ya han sido solicitadas. En primer lugar queremos la transformación en facultades de la Universidad de Valencia, el número de alumnos ya parece que lo requiere y tomando en consideración de todo el conjunto de especialidades integradas en los segundos ciclos de las carreras universitarias en las que se ve la vocación del alumno, prescindiendo o sacrificando otras podría realmente accederse ya en esta etapa de proyectos para poder establecer los segundos ciclos de las carreras que actualmente se imparten.

Basilio Trilles
Fotos: Heredio

ESTAMOS CON LA GENTE
AUTOMATICAMENTE



Red de

Cajeros Automáticos de las

CAJAS DE AHORROS

CONFEDERADAS

Conozca las ventajas
de nuestra Red de Cajeros Automáticos.

CONSULTE CON SU CAJA.





Festes de la Piedad

A las siete horas, «Desperta».
A las 10 horas, almuerzo de «pa i porta».
Fiestas de los Luises:
A las ocho de la tarde, en la sede de los Luises tendrá lugar una charla y audiovisual dirigido a jóvenes mayores de catorce años.

Convocatoria

El Instituto de Formación Profesional de Vila-real ha abierto la matrícula para el curso 1983-84 en diferentes materias. En este sentido los muchachos que deseen cursar estudios de Formación Profesional podrán hacerlo en las materias de Automoción, Electrónica y Peluquería, en el Primer Grado, y electrónica industrial en el Segundo Grado de esta enseñanza.

Las matrículas podrán ser formalizadas durante el presente mes de septiembre en la calle Miralcam, s/n.

Conservatorio

Asimismo se halla abierta la matrícula para los alumnos que piensen realizar durante el próximo curso estudios en el Conservatorio de Vila-real, donde podrán seguir cursos de solfeo, instrumentos, danza española y ballet clásico.

Crece el interés por la danza y la recuperación de nuestro folklore

El interés creciente en Vila-real por la danza, se traduce en el constante aumento de participantes en los cursos organizados por el Ayuntamiento en las dependencias del Conservatorio, sin embargo la preocupación por esta manifestación artística, no ha repercutido aún en la creación de un grupo de danzas populares estable, pese a los numerosos intentos realizados en este sentido y el creciente deseo de recuperar las antiguas danzas y folklore de la población.

El conservatorio de música y la escuela de danza han alcanzado en los últimos años una gran aceptación. En el primero se imparten clases de solfeo y diferentes instrumentos, mientras que en el segundo se ofrecen cursos de ballet clásico y danza española.

Ciento veinticinco alumnos en edades comprendidas entre los cuatro y los dieciséis años cursaron el pasado año sus estudios de danza en Vila-real, cifra que muestra el interés alcanzado por el ballet.

Actualmente se halla abierta la matrícula de estos cursos y su profesora María José Almeny indicó que la edad óptima para comenzar éstos es de seis a ocho años, pese a que se registra un incremento de alumnas de menor edad. No obstante, las edades anteriormente citadas son las más indicadas

para que los alumnos puedan captar los ejercicios con mayor acierto.

La danza clásica

El ballet clásico no es la única modalidad de danza, sin embargo es imprescindible para cualquier tipo de modalidad, sirviendo como base el ballet contemporáneo y el «Jazz», pese a que este último imprime unos ritmos más agitados.

Además de la danza clásica se imparten en Vila-real clases de baile español, modalidad que tiene una menor aceptación del alumnado, inscribiéndose en el curso anterior alrededor de veinticinco alumnas.

Según detallaba la profesora de danza española del Conservatorio, la escasa aceptación de la danza



Aprobará numerosas obras

Pleno del Ayuntamiento

El Ayuntamiento de Vila-real celebrará mañana a las 21 horas sesión plenaria de carácter extraordinario para tratar un total de ocho puntos, entre los que destaca la aprobación definitiva de las siguientes obras:

- Proyecto nueva alcantarilla con ovoide en José R. Batalla.
- Proyecto para rebajar la cubierta del colector de aguas pluviales en José Ramón Batalla.
- Proyecto Urbanización calle San Rafael.
- Proyecto Urbanización calle Peñíscola.
- Proyecto renovación parcial alcantarillado y red de aguas potables en calle San Luis.
- Proyecto pavimentaciones parciales núcleo Alquilerías.
- Proyecto pavimentación calle Vall de Uxó y otras.
- Proyecto pavimentación calles Vicent Amorós parcial y Pintor Orient (parcial).

Asimismo se estudiará el expediente de cesión gratuita al Ministerio de Justicia, donde irán ubicados definitivamente los dos juzgados de distrito que tiene asignados actualmente la localidad.

Los corporativos decidirán, por otro lado, la modificación de contrato del proyecto de urbanización de la calle José Ramón Batalla, en relación a las obras para rebajar el colector de la misma.

Finalmente entre los asuntos de la sesión se halla la renovación del contrato de construcción del Centro de Educación Preescolar, declaración de suelo idóneo y actualización del proyecto de Equipamiento Urbanístico Comunitario de la zona Noroeste.



El Grupo de danzas populares checoslovacas «Subor Zemplin», que actuó durante los festejos de la Verge de Gràcia, ha despertado el interés por el folklore

clásica venía condicionada por el desconocimiento que sobre el tema se constata no sólo en la localidad sino en general.

Incorporando ciertos pasos especiales, propios de la Escuela la Bolera, el ballet español se realiza en base a autores clásicos como Albéniz o Falla.

Este tipo de danza está claramente diferenciada del baile folklórico, que surgido en una determinada comarca es perfeccionado hasta lograr unos niveles artísticos aceptables.

La danza folklórica

La reciente actuación del grupo checoslovaco «Subor Zemplin» durante los festejos patronales, despertó en Vila-real un inusitado interés por el baile folklórico, incentivando la preocupación por los bailes propios de nuestra comarca.

Entre los bailes que están siendo recuperados en Vila-real, por iniciativa de grupos culturales,

destacan el «Ball de l'enguila» y la danza de «els pastorets», el «Ball de l'enguila» uno de los más antiguos de la localidad ha sido incorporado en muchas ocasiones al repertorio de grupos como «Els XIII», la Asociación de Jubilados y Pensionistas «La Murà», o el grupo de escolares. Esta danza es la más característica de la población, conservando el sabor propio de nuestros bailes populares.

«Els pastorets», atribuido al cronista Benito Traver, que cuya creación se sitúa en 1915, ha sido retomado por las «rosarieres», que ha creado un nuevo grupo de tipo folklórico.

La presencia de clases de danza popular en el Conservatorio de Música ha sido apuntada por instancias municipales, recogiendo de esta forma el interés surgido en torno a esta manifestación artística en la localidad, donde no existe un grupo de danzas folklóricas estable, pese a los numerosos intentos realizados en este sentido.

Pasqual Carda

AYUNTAMIENTO DE VILLARREAL (CASTELLON)

El Sr. Alcalde-Presidente del Ilmo. Ayuntamiento de esta Ciudad,

HACE SABER:

Se pone en conocimiento de todos los contribuyentes y demás interesados, que desde el día 16 de septiembre y hasta el día 15 de noviembre, ambos inclusive, tendrá lugar la cobranza en período VOLUNTARIO, de las Exacciones sobre Inmuebles y Establecimientos, en las Oficinas Recaudatorias situadas en los bajos de este Ayuntamiento.

Las Tasas que se ponen al cobro, son:

Solares sin edificar, Publicidad, Vigilancia establecimientos, recogida de basuras, alcantarillado, canalones, entrada de vehículos, escaparates y letreros y recargos sobre solares sin edificar, y aguas potables.

Se recuerda la conveniencia de hacer uso de las modalidades de domiciliación del pago a través de Entidades Bancarias y Cajas de Ahorros, con arreglo a las normas que señala el artículo 83 del Reglamento General de Recaudación.

Se advierte que transcurrido el plazo anteriormente señalado, los contribuyentes que no hayan satisfecho sus débitos, podrán hacerlo desde el día 16 de noviembre al 24 del mismo mes, con el recargo del 5 por ciento, que establece el artículo 92 del Reglamento de Recaudación.

Finalizado este nuevo plazo, incurrirán en el Recargo del 20 por ciento, iniciándose el procedimiento de cobro por la vía de apremio.

Villarreal, a 6 de septiembre de 1983
El Alcalde



TELEFONOS DE INTERES

Seguridad

Comisaría CSP 52 21 00
Guardia Civil 52 01 73
Policía Municipal 52 02 50
Policía Rural 52 13 53

Sanidad

Ambulatorio SS 52 10 56
Cruz Roja 52 05 73
Casa de Socorro 52 02 50

Servicios

Ayuntamiento 52 02 50
Juzgados 52 06 02
Notaría 52 20 00
Taxis 52 49 45
Biblioteca Pública 52 04 81
Radio Popular 52 40 11
Oficina de Empleo 52 16 12
Cementerio 52 00 73

VINAROS

Según el senador Joan Esteller

«La comarca del Baix Maestrat, dispone de un acuífero importante»

En los pasados días se reunieron en Peñíscola los alcaldes de Vinaròs, Benicarló, Peñíscola, Santa Magdalena, San Jorge, Cáliz y Cervera con el senador por esta provincia Joan Esteller, quien dio cuenta de la situación de un proyecto del año 70 del Ministerio de Agricultura para la

ampliación de las zonas de regadío en la comarca del Baix Maestrat, que afectarían muy especialmente a las poblaciones citadas. MEDITERRANEO dialogó posteriormente con el senador socialista, Joan Esteller, que nos resumió lo tratado en la reunión y otros asuntos de interés.

—La transformación de amplias zonas de secano en regadío en varios términos de nuestra comarca, era algo que ya se contemplaba en un decreto promulgado en el año 70; para ello se esperaba contar con el agua del Canal del Ebro, que posteriormente se desestimó puesto que al año siguiente, a raíz de unos estudios sobre aguas subterráneas realizados por el IGME, se publica un nuevo decreto en el que se prevé la transformación en regadío de 14.970 hectáreas, con la puesta en marcha de varios sondeos que producirían un total de 120 Hm. cúbicos de agua anuales, de forma racionalizada.

—En estos últimos años dentro del término de Vinaròs, se han llevado a cabo importantes transformaciones en parcelas de secano para convertirlas en regadío. ¿Significaría este proyecto una mayor conversión hacia el regadío?

—Bien, el proyecto se prevé para los terrenos situados entre la Costa, el Río Cenja, la cota 120, es decir, hasta los terrenos situados a 120 metros sobre el nivel del mar y por el sur con la Sierra de Irta. Está demostrado que esta zona dispone de un acuífero importante y que hay que aprovechar. De hecho hasta este momento se han llevado a cabo sondeos en San Jorge y Cáliz que producen unos 7.800 litros por minuto, además claro está, de los pozos en el término de Vinaròs, que abastecerán las balsas de riego ya construidas y que podría significar una primera fase de este importante proyecto.

En este momento se riegan unas 4.431 Ha., y llegar a las 14.970 Ha. significa un reto importante. Los alcaldes de los pueblos que



Joan Esteller, senador por la provincia de Castellón

podrían verse favorecidos están muy interesados en que el proyecto siga adelante, especialmente en los pueblos del interior donde, la iniciativa privada ha estado muy remisa a la inversión, posiblemente debido al fuerte desembolso que ello representa ya que cuanto más nos adentramos hacia el interior los sondeos deben ser más profundos.

Sondeos

—¿Se puede hacer cargo de la administración de esta inversión?

—Primeramente hay que dar a conocer el proyecto a los propios agricultores, que ellos sepan en qué cultivos podrían transformar sus tierras, en cuál sería el precio del agua y luego seguir con los sondeos, porque evidentemente suponemos que el agricultor al verse beneficiado aceptaría el proyecto.

—Pero una transformación de secano a regadío no se hace de la noche a la mañana, y con el agua, elemento primordial, no está todo solucionado.

—Evidentemente, sería preciso crear una infraestructura; los sondeos no tienen razón de ser si no van acompañados de sus correspondientes embalses, canalizaciones y luego el compromiso de transformación de las tierras de los particulares, racionalizando las parcelas, lo que significa agrupar todas aquellas de un mismo propietario que hoy suelen estar muy diseminadas, con lo que se abaratarían los costes, además de utilizar las nuevas técnicas de riego y aplicar lo más rentable para cada tipo de cultivo.

Canal del Ebro

—Además del aprovechamiento del agua subterránea, ¿el Canal del Ebro hasta Cáliz no sería una solución válida?

—Bien, este es otro tema de indudable interés que está supeditado a que primeramente se apruebe el plan hidrológico nacional y luego se estudie la posibilidad de aprovechamiento de las aguas del Ebro.

—De llevarse a cabo todos estos importantes sondeos en la zona del interior, ¿no representaría un riesgo de salinización de las zonas más costeras?

—El riesgo existe si se llevan a cabo de forma irracional, pero no se presentará este problema si se tienen en cuenta los estudios del IGME que prevé los pozos en diferentes zonas y que delimita la extracción de agua, según las estaciones del año.

Mariano Castejón

Zorita del Maestrazgo concluyó las fiestas patronales

Durante los días 7, 8 y 9 de septiembre y mediante la correspondiente celebración de una novena, en honor de Ntra. Sra. de la Balma, celebrada por el sacerdote natural de esta localidad, Reverendo José Carceller Puertas, se han celebrado las tradicionales fiestas en honor de la Patrona, Virgen de la Balma, con arreglo al siguiente programa:

DÍA 7.— Al mediodía, gran volteo general de campanas, anunciando las fiestas, a las cinco de la tarde, en la Plaza de la Iglesia, convertida por unos momentos, en Plaza de Toros, se celebró una brillante exhibición de ganado vacuno; a las nueve de la noche, se celebró la solemne Procesión de la Entrada, en la que dos pastores dieron la bienvenida a nuestra Excelsa Patrona y unas magníficas danzas de Gigantes y Lauradores, ataviadas con típicos trajes, hicieron alarde de sus típicos bailes folklóricos; a las once función de baile, amenizado por la Orquesta Estambul.

DÍA 8.— A las ocho de la mañana, gran diana por los dulzainers, dirigidos por el célebre dulzainero de esta localidad, Camilo Ronzano Aguilar; a las nueve, salida de la Procesión en dirección al Ermitorio de Ntra. Sra. de la Balma y tras la correspondiente lucha del



Angel con el Diablo, se celebró la Santa Misa, concelebrada por varios sacerdotes, cantada por la Coral Gasparera, cuya homilía estuvo a cargo de un célebre orador de la Catedral de Tortosa.

DÍA 9.— A las doce Misa concelebrada por seis sacerdotes, todos ellos naturales de esta localidad, en cuya homilía, que estuvo a cargo del titular de esta parroquia Tomás Pallarés Carceller, se dió las correspondientes gracias a todos por la colaboración prestada, en la organización de estas fiestas. A las cinco de la tarde, en la Plaza de la Iglesia, se procedió a

repartir el correspondiente chocolate, a todos los niños de esta localidad, acto que fue seguido de las correspondientes cucañas. Como mención digna, de este reportaje, es que debido al gran celo y abnegación del sacerdote, titular de esta parroquia Tomás Pallarés Carceller se han realizado en el Santuario de Ntra. Sra. de la Balma, grandes reformas, entre ellas la construcción de un gran depósito de agua y remodelaciones interiores, que bajo la dirección del albañil, hijo de esta localidad, Joaquín Cardona Martí, han sido efectuadas con gran acierto.

José Puig Barberán

SEGORBE

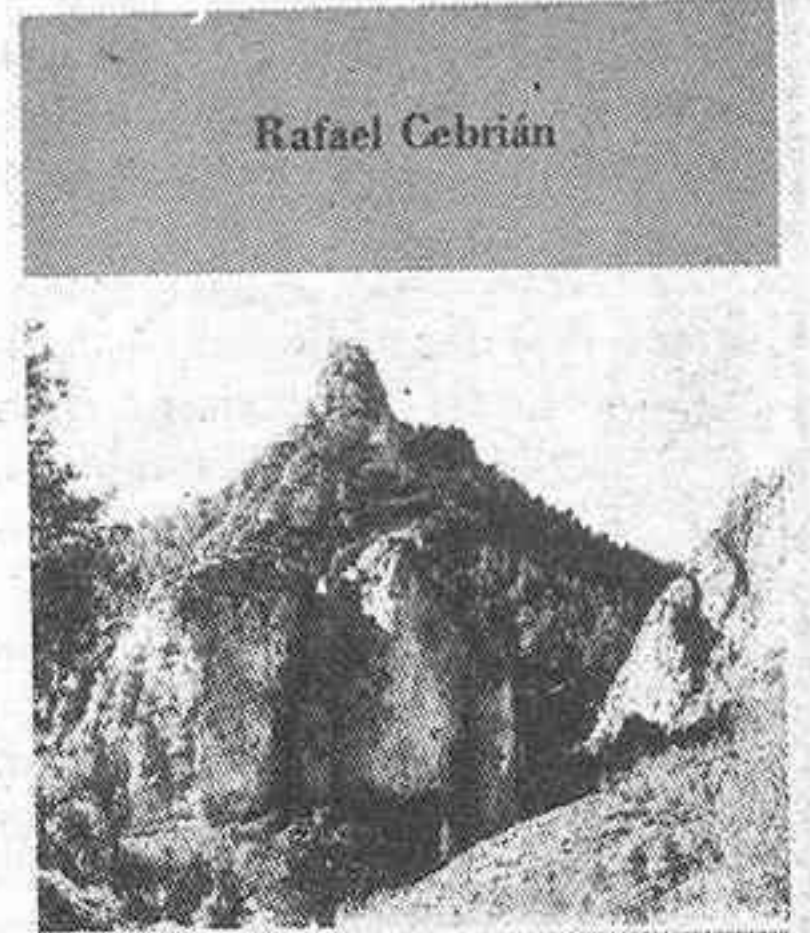
Escrito por Rafael Cebrián

«MONTAÑAS VALENCIANAS», UN LIBRO PARA CONOCER NUESTRA GEOGRAFIA

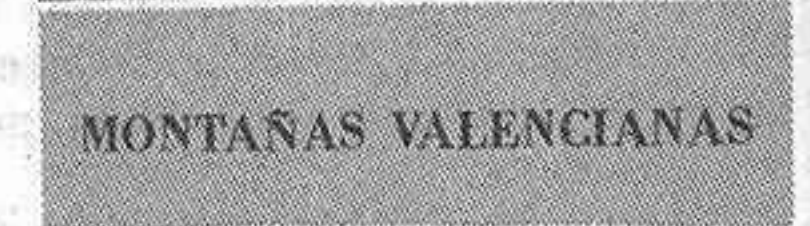
Pocos libros se han escrito y se han consagrado a las montañas de la geografía valenciana. El que nos ocupa felizmente cubre este vacío ofreciendo su autor, Rafael Cebrián Gimeno, a los ojos y corazones de los montañeros valencianos, a los amantes de las excursiones, las prácticas y hermosas páginas que ha escrito. Decía un conocido pirineista español que «ojalá las montañas puedan seguir siendo para el hombre de hoy y para el de mañana la tierra prometida que encarna el sueño y alimenta la acción».

«Montañas valencianas», segundo tomo de una serie de la cual se publicó el primero en 1981, teniendo una excelente acogida, está concebido como una guía muy eficaz y profunda para acometer itinerarios a pie, en total 44, con una descripción geográfica y técnica del recorrido, un horario aproximado, más planos y gráficos de las vías de escalada que completan la ruta, con la reseña, además, de cavidades principales y plano correspondiente, lugares arqueológicos, castillos, monasterios, etc., e ilustrado, asimismo, con fotografías.

Este segundo tomo integra los siguientes sistemas: Serra Grossa, Sierra La Plana, Caroig, Muela de Cortés, Martés, Muela del Albeitar, Sierras del Ave, Caballón y



Rafael Cebrián



MONTAÑAS VALENCIANAS

Malacara, serranías que se perfilan y estructuran entre la profunda garganta del Júcar, la Canal de Navarrés, Valle de Ayora, altiplano Requena-Utiel, etc.

Rafael Cebrián, con su experiencia de muchos años —a los catorce ingresó en el Centro Excursionista de Valencia, del que fue presidente durante los años 71 al 76—, hace con sus obras, con sus libros de montaña, un bello homenaje a nuestras tierras, a la naturaleza. «Montañas valencianas» es un libro muy interesante, que nos ayudará a conocer con entidad y rigor nuestras queridas serranías.

Luis Gispert

■ La ráfaga fugaz de la noticia en vertiente de alcance, nos sitúa ya en Benicarló en pleno septiembre, con el inicio de la nueva etapa escolar, las calles descongestionadas, mejor clima, mejores precios para todos aquellos a los que les queden vacaciones y una novedad: la afluencia a la Unidad Móvil que presta el servicio de Medicina preventiva de la Delegación Territorial de la Salud, para realizar el reconocimiento médico preceptivo a aquellos trabajadores de las industrias alimentarias y de hostelería con el fin de obtener el carnet sanitario de manipulador de alimentos.

José Palanques

EMPRESA DE RECIENTE INSTALACION EN ESPAÑA

BUSCA

CONCESIONARIO EXCLUSIVO PROVINCIAL

SE NECESITA:

- Persona física o jurídica que cuente con oficinas propias o pueda crearlas.
- Solvencia acreditada en plaza.
- Disponibilidad para crear pequeña red comercial a nivel provincial.
- Aportación mínima de DOS MILLONES de pesetas (según la provincia de que se trate).
- Contratación y puesta en marcha inmediata.

SE OFRECE:

- Concesión en exclusiva para cada una de las provincias españolas.
- Venta de servicios de reconocida solvencia en otros países.
- Sin ninguna competencia en todo el territorio nacional y sumamente precisos.
- Tecnología y apoyo general en la organización y venta.
- Importantes ingresos inmediatos.

INTERESADOS, escriban urgentemente al apartado de Correos 8.069 de Valencia. Todas las cartas serán tratadas confidencialmente, concertando entrevista personal.

(POR FAVOR, ABSTENGANSE LOS CURIOSOS)

VILAFAMES

Per un cinema valencià i independent

Cinc anys confirmen la majoria d'edat, per dret propi, del Certamen de Cinema Amateur del País Valencià. La varietat de temes i la qualitat tècnica de les pel·lícules, al llarg dels cinc anys, ha oscil·lat de banda a banda. Però, Vilafamés, ha estat una finestra oberta on els cineastes valencians han tingut —i tindran— l'oportunitat de mostrar amb tota llibertat les seues creacions.

La intenció d'aquest aplec cinematogràfic de Vilafamés, ha estat des d'un principi, el promocionar l'afició dels cineastes al País Valencià; contribuir, modestament, a la creació de l'anomenat cinema de les nacionalitats; donar l'ocasió per a que guionistes, realitzadors, actors i tècnics, descobriexquen el nostre paisatge i la nostra gent.

En definitiva, fer un cinema arrelat a la nostra terra i que, simultàniament, pugua anar més enllà de les nostres fronteres: Fer un cinema valencià i universal, no és una paradoxa.

Vilafamés ha de ser un lloc on les aus de celuloide —si ho desitgen— puguen volar contra el vent i posar-se sobre el núvol més llunyà. A Vilafamés, l'òxid inmovilitzarà, sempre, les estissores de la censura. A Vilafamés, la llibertat d'expressió és la bandera més alta. A Vilafamés, té cabuda, per damunt de tot, el cinema independent.

Els films de Vilafamés han de ser una alternativa als folletins turístics i oportunistes, a les reverències al poder, a les històries roses o boves. Una alternativa a les produccions multinacionals amb estudis comercials de marketing. Una alternativa als cowboys, als jota-erres, als etés i galàctiques.

Vilafamés, ha de ser, en definitiva, el lloc ideal on pugua desenvolupar-se un cinema valencià i, a més a més, independent.

Eixarment

■ **Los pasos de cebra en Benicarló.** La ciudad fue señalizada debidamente y buen pellizco económico le supuso al Ayuntamiento la gestión. Hasta ahí todo a medida de los deseos de todos, pero desde ahí, el desmadre automovilístico, de quienes ni respetan los pasos de cebra, ni respetan los indicativos escolares.

Pero este verano, en el aspecto de la circulación, ha sido el desmadre, por cuantos pasos de cebra que se ven desde una legua tenía que ser el peatón el que frenase para dejar pasar el coche. Y aquí viene lo curioso, por cuanto si en aquellos días las prisas eran la característica de los propietarios de coches, pero ahora, que la circulación es menor, todavía hay coches y no pocos, que se saltan a la torera esas delimitaciones peatón-coche y el peligro sigue estando en el orden del día.

DIPUTACION PROVINCIAL

ANUNCIO

La Excm. Diputación Provincial de Castellón de la Plana, por acuerdo de su Comisión de Gobierno, anuncia concurso para la adjudicación de un ESTUDIO ANALITICO sobre el Hospital Provincial, que se someterá a las siguientes

BASES

PRIMERA.— Es objeto del presente concurso la adjudicación de la realización de un ESTUDIO ANALITICO sobre el Hospital Provincial, que comprenderá la totalidad de los Servicios del Hospital (Facultativos, Administrativos, Auxiliares, Subalternos, etc.) y estará orientado a detectar la problemática de todo orden existente en los mismos.

En dicho estudio deberán formularse las recomendaciones adecuadas para abordar el tratamiento y solución integrada de los problemas detectados, mediante un Plan de acciones concretas.

SEGUNDA.— Al citado concurso podrán concurrir aquellas empresas, especializadas en estas materias, que lo interesen.

TERCERA.— El presupuesto orientativo del citado Estudio se cifra en 1.600.000 pesetas.

CUARTA.— Los interesados deberán presentar sus solicitudes, en sobre cerrado, en el Negociado de Hacienda de esta Corporación hasta las 12 horas del día 26 de los corrientes.

En dicho sobre deberá contenerse:

- Características de la empresa solicitante (medios materiales, medios técnicos, experiencia, etc.).
- Precio por el que se comprometen a realizar el citado trabajo.
- Fecha de entrega del Estudio objeto del concurso.
- Cualquier otra circunstancia que estime alegar.

QUINTA.— La Diputación Provincial, u Organismo competente procederá a la adjudicación del concurso o a dejarlo desierto, tras la valoración conjunta de todas las condiciones y circunstancias alegadas por los concursantes.

SEXTA.— En lo no previsto en las presentes bases se estará a lo establecido en la Legislación de Régimen Local sobre esta materia.

Castellón, 14 de septiembre de 1983

EL PRESIDENTE

EL SECRETARIO ACCTAL.

Se inauguró un busto a Ximén d'Urrea

INTENSA PARTICIPACION POPULAR EN LOS PASADOS FESTEJOS PATRONALES

El pasado día 4 se ponía punto final con la colosal traca fin fiestas, al programa festejos patronales que tradicionalmente celebra la industriosa villa de l'Alcora en honor a su Patrón el Sto. Xto. del Calvario a partir de la última semana de agosto. Es el Cristo crucificado que abraza a todo un pueblo en la cúspide de un montículo en la misma ladera de San Cristóbal. Y con el ósculo redimimos y reavivamos nuestra fe, sellada con el pintoresco zigzageo de las llamas procesionales.

Cuando todavía perdura exasperado el sentimiento del alcorino que patentemente aflora en el calor de estas jornadas, cuando aún la cera derramada recientemente da relieve al frío suelo, cuando esa estampa tan «alcorina» de ese terno de celosos guardianes artísticamente iluminados; el Calvario, Cristóbal y el cimero campanario todavía emergen de una memoria impresa, con el fantástico estruendo de los diversos segmentos de la gran traca y el broche artístico del castillo aéreo y la rúbrica de artefacto en el singular marco de la evocadora plaza Loreto, junto al perenne perfil arquitectónico del campanil del Reloj de la Torre La Vila, la blanca cortina de humo, el inconfundible olor a pólvora y a mil caprichos árabes, es hora de redactar unas experiencias tras unos días para la meditación.

Espectáculos taurinos

Lamentablemente hay que subrayar que los toros jienenses de Jacinto Ortega no han estado a la altura. Pruebas vistosas, de muy buena presentación, pero a la hora de la verdad se han mostrado cómodos y paradotes. Deben buscarse ejemplares con menos peso, desconfiar de las recomendaciones para elección de ganaderías y buscar un mayor lucimiento para el espectáculo taurino.

La vaquería de «El Chato» estuvo normal. Felicitemos a las peñas por regalar otros tres ejemplares.

Cultura

Aunque fuera del programa oficial, el jueves 25 en el mismo umbral de fiestas y con motivo de la conmemoración del 750 aniversario de la «Conquista de l'Alcalatén» y «650 de la otorgación de la Carta Pobra», fundacional de la Vila de l'Alcora d'Alcalatén, hubo concierto musical a cargo de la «Tuna Ribalta», de Castellón, en la nave nerviada de la Parroquial, ofreciéndonos un selecto repertorio de Albéniz, Schubert, Mozart, Wagner, Torada y Ripollés, entre otros.

Si bien las condiciones de acústica e interpretación fueron buenas, la audición se vio accidentada por un apagón general en la red del alumbrado, que ya días antes venía preocupando a la población, lo que no dejó de tener su peculiar nota noctambulesca y romántica.

Tras la Misa Mayor del domingo del Cristo se procedió a la solemne bendición del monumento a «En Ximén d'Urrea» con arreglo al siguiente programa: lectura literal de la Carta Pobra fundacional a cargo del conseller municipal de Cultura, Miquel Monrós; palabras del alcalde Vicente Sanz alusivas al acto, y estreno del Himno l'Alcora por la Banda de Música de la localidad siendo coreado por el pueblo.

El busto emplazado en el parterre del abeto, junto al nuevo consistorio, es de bronce, con un metro de altura, siendo su autor Eduardo Cabedo y ha sido vaciado en Barcelona. El pedestal de dos metros, es de sillería, labrada la inscripción Ximén d'Urrea (1233-1983). El himno es obra del maestro-compositor Antonio Pérez.

Seguidamente en los locales de la Caixa Rural se inauguró la Exposición de pintura, dibujo y cerámica organizada por la afición alcorina con un catálogo de más de setenta obras, de autores como Pitarch, Lidón, Nomdedeu, Muriach, Diciembre, Ramos, Gallén y García, entre otros. Completa exposición de aceptable nivel artístico y con interesantes muestras contemporáneas; investigación fotográfica, cerámicas,...

También en las mismas dependencias Federico Valls vuelve a exponer en Alcora. Sobran comentarios sobre la peculiarísima plasmación plástica y expresión pictórica del artista que con carácter individual expone un abanico de paisajes con una vibración contagiosa. Como es habitual no faltan los temas



alcorinos con sus motas características y que plasma con aceptable nivel. Precios razonables.

También la gran ceramista Verónica Renau presenta con carácter individual, por primera vez en la localidad, sus «Artes del Fuego». Peritada en Cerámica Artística por la Escuela de Manises y Lda. en Bellas Artes, Verónica se confiesa ante todo una trabajadora del barro y del fuego, una tenaz investigadora de nuevas formas expresivas. Presenta quince obras en gres cerámico con relieves.

Expone paisajes con motivos que recuerdan estampas ibicencas, obras modernistas y cubistas, con un tratamiento del naif pulcro, cuidado, detallista y brillante, como muy personal y cautivador. Toda una revelación.

También en la Sala Expo-Art de Promobanc (Grupo B. Bilbao), Octavio Fortea nos sorprende con veintiseis obras de un envidiable primor, minuciosamente magistral y que mana del lienzo catapultando una rica vida íntima. Su catálogo es una exaltación a la toponimia de nuestro callejero: Plaza Loreto, Moros, Calvario, Mayor, La Sala, Barceloneta Baja, G' Valiño, Pza. S. Roque, y un rastreo poético a nuestros venerables parajes: Font del Vivé, S. Salvador, La Vila y El Calvario. Fortea convence porque su mensaje llega.

En el Cinema Astoria y organizado por el Club Juvenil «La Salle» se estrenó, a las 7.30 h. la obra «Que viene el Diluvio», que fue también interpretada el martes y domingo pasado. Sobran ponderativos para esta familia teatral que a parte de montárselo pipa en el plano cultural y afectivo, está marcando una envidiable línea de trabajo en la expresión corporal y escenográfica. Vista la extraordinaria acogida popular de la representación, que ha sido el comidillo de comentario en la localidad, se ha puesto nuevamente en cartel.

En el mundo musical y finalizando el Do. grande del Xto. se interpretó un selecto repertorio a cargo de nuestra Agrupación Musical de l'Alcora d'Alcalatén, dirigiendo el concierto el maestro Serrano.

También como broche final, en el entrañable marco de la plazoleta Venerable tuvo lugar el Festival de Bandas de Música en homenaje póstumo a la gran figura del panorama musical castellanense Portolés, que justamente falleció repentinamente, hace ahora un año, dirigiendo nuestra Banda.

Con la presencia de sus familiares y nutridos aficionados las bandas participantes, entre las que destacaría las de Benicasim y l'Alcora ofrecieron un cierre selecto y sublime. Al finalizar la interpretación se les impuso un corbatín conmemorativo, no sin antes pedir un minuto de silencio en recuerdo al Maestro.

José Gach

LA PROVINCIA EN FIESTAS

Actos para hoy

Villamalur

13.00 h.: Encierro y prueba de ganado vacuno.— 17.00 h.: Exhibición de ganado vacuno.— 23.30 h.: Toro embolado.

Forcall

12.00 h.: Charanga Festiva con «timbalet» y «dolçaina».— 14.00 h.: Comida Popular Campestre para todos los abonados a las fiestas.— 19.00 h.: Regreso a Forcall.—

Betchi

A las 22.30 h. en el Cine Bechl. presentación oficial de la Reina Mayor de las Fiestas y de toda su Corte de Honor. A continuación y en la terraza Brisamar baile amenizado por la Orquesta Montesol.

22.00 h.: «Resop», en Delicias.— 22.30 h.: Pase de la película «El Supersheriff», en Caldés.

Rafael Serrat, alcalde de Peñíscola

«Hemos encauzado el camino para solucionar los problemas que se nos presenten»

«El tiempo que llevamos en la Corporación es suficiente para poder encauzar el camino de solución a los problemas que se puedan presentar sobre la marcha. Estamos muy satisfechos del tiempo que llevamos en el Ayuntamiento y en

—¿Ha habido alguna queja por falta de servicios?

—Alguna queja ha podido salir pero muy pocas, el agua que era una papeleta difícil puedo decir que no ha faltado en ningún momento.

—¿Qué política se ha llevado con la limpieza de las playas?

—Muy fácil, destinar unas personas diariamente a la limpieza de las mismas y así se ha demostrado; hemos tenido durante el verano unas playas muy limpias.

—¿Más o menos turistas que los anteriores años?

—En julio ha habido mucha más gente que el año pasado, en agosto también ha habido mucha más gente, y ahora nos encontramos en septiembre y puedo decir lo mismo. Hemos tenido más gente que el año pasado y reconocemos que es una mejor temporada. La temporada ha sido más que satisfactoria.

—¿Qué se planteó durante el verano el Ayuntamiento?

—Al tomar posesión buscamos prever el verano y tener en cuenta todo lo que en él puede surgir por la cantidad de gente que nos visita. Tampoco el dedicarnos plenamente al verano no quiere decir que hemos dejado lo demás sino que también hemos estado preparando proyectos para este invierno. Una vez finalizadas las fiestas patronales queremos llevar a cabo una serie de obras que ya tenemos en proyecto.

—¿Cuál será la que dará comienzo en primer lugar?

—El Paseo Marítimo, haremos después un pozo para la captación de aguas en todo el núcleo suburbano, dentro de los planes provinciales del 84, tenemos pedido la

cuanto a la temporada se han prestado todos los servicios bastante bien», ha manifestado Rafael Serrat Biosca, alcalde de Peñíscola al ser preguntado por el desarrollo del verano en esta ciudad.



Rafael Serrat, alcalde de Peñíscola

urbanización de las aceras desde la Hostería del Mar hasta la raya del término, queremos hacer también unas aceras desde las Atalayas hasta Peñíscola, o sea la entrada Sur de la ciudad queremos adecentarla.

Emisario Submarino

—¿Y qué hay del emisario submarino?

—Tenemos el proyecto aprobado y visado por el colegio de arquitectos y ahora, supongo que durante estos días de fiestas, tendremos que llevarlo a Valencia para darle marcha al asunto. Esta obra no se puede demorar porque es una necesidad para Peñíscola muy importante.

—¿Qué hay del presupuesto municipal?

—Hemos tenido que aprobarlo, el problema económico de este Ayuntamiento ha estado unos años abandonado y ahora hemos

tenido que aprobar un presupuesto de unos gastos ya hechos.

—¿Tiene posibilidades Peñíscola de conseguir alguna subvención del Estado para este invierno?

—Hemos tenido contactos como creo que debe de tener toda corporación, nos han prometido que nos concederán alguna subvención porque si no lo hacen nos encontraremos con problemas para poder costear todas las obras que están en marcha.

—¿Habéis pensado ya en la construcción del hogar del jubilado?

—Tenemos dos ideas, una es construir una casa totalmente nueva y la otra es el poder habilitar la planta de arriba de la casa del médico para un salón recreativo para los jubilados. Si optamos por hacer un edificio nuevo tengo que decir que todavía no hemos concretado el lugar para construirlo. Desde luego más rápido sería habilitar la planta de la casa del médico.

—¿El Ayuntamiento se da por satisfecho de la programación de actos de las fiestas o se le ha quedado algo por hacer?

—A pesar de que hemos tenido poco tiempo para hacerlo, tengo que decir que el Ayuntamiento se da por satisfecho del programa de fiestas.

—¿Y qué les diría el alcalde a sus convecinos en estos días de fiestas patronales?

—Tanto a los de mi pueblo como a los que nos visitan, les deseo de todo corazón que pasen unas felices fiestas y que participen en todos los actos.

Carlos Caspe

La Cruz Roja entregó dos lingotes de oro en Vinaròs



Acto de entrega de los lingotes de oro a Antonio Díaz

El pasado martes se llevó a cabo en la sede local de la Cruz Roja de Vinaròs la entrega de los dos lingotes de oro que en el sorteo celebrado el pasado 28 de julio del «Gran Premio del Oro», le tocaron en suerte a Antonio Díaz Moyano, poseedor de la papeleta correspondiente al Núm. 34.734 J-L, agraciado con el quinto premio.

En el acto de entrega de los dos kilos de oro se reunieron además del agraciado acompañado de su esposa doña Angeles Lara Matamoros, el presidente provincial de Cruz Roja, Ramos, quien hizo la entrega, el tesorero provincial, Bonillo, el secretario, Casado, presidente de Cruz Roja de Vinaròs, Ferrer, y otros miembros de la Asamblea Local de Cruz Roja.

Tras el acto de la entrega MEDITERRANEO dialogó con Antonio Díaz Moyano, que comenzó relatándonos cómo procedió a la adquisición de la papeleta que le valió el importante premio.

—Pues fuimos a solicitar un crédito al Banco Hispano Americano, que por cierto nos concedieron, y al ver las papeletas le dije a mi señora que comprara. Me respondió que no tenía dinero, pero revolviendo el monedero, con toda la calderilla pudimos comprar una papeleta. Dios nos ha ayudado, nos ha dado esta suerte.

—Ahora tiene ya los dos lingotes en su mano. ¿Ha pensado en venderlos o en el destino que va a darles?

—De momento no vamos a venderlos. Un lingote quedará depositado en el Banco Hispano Americano y el otro en el Promobanc.

—¿Son ustedes aficionados a la adquisición de papeletas de rifas benéficas, lotería, etc?

—Siempre hemos comprado y hasta ahora nunca nos ha tocado nada.

Don Antonio Díaz Moyano es guardia civil destinado en el destacamento de la Autopista, tiene cinco hijos y a la pregunta de que si este premio podía cambiar en algo su vida nos decía:

—Seguirá todo igual, no es demasiado dinero pero nos ayudará un poquito a seguir adelante. En fin es algo que se agradece.

—Ni qué decir tiene que seguirá adquiriendo papeletas en próximos sorteos...

—Claro que sí, siempre las he comprado y ahora continuaré igual.

Paso elevado

Esta misma semana han dado comienzo los primeros trabajos para la construcción del paso elevado sobre la vía del ferrocarril en la confluencia con la carretera nacional Vinaròs Vitoria. Ya en las pasadas semanas se llevó a cabo el pago de las indemnizaciones a los propietarios afectados por las expropiaciones y tras el desbroce del terreno, actualmente se llevan a cabo las tareas de replanteo para acometer a continuación la obra propiamente dicha, adjudicada por el Ministerio de Transportes a la Empresa «Entrecanales y Tavora».

La depuradora

Las obras de la futura planta depuradora también se demoran en demasía, máxime cuando el Ayuntamiento tiene ya adjudicado el crédito para el pago de las obras, del que paga rigurosamente sus correspondientes intereses:

Ahora, tras la visita en los pasados días del arquitecto e ingeniero, especialistas de la Confederación Hidrográfica del Júcar, para revisar in situ las características del terreno y proceder a la redacción definitiva del correspondiente proyecto que cuenta con un presupuesto de 100 millones de los que el 50 por ciento correrá a cargo del MOPU.

Mariano Castejón

VIVER

Entregados los premios de la IV Exposición de Arte

El pasado domingo y en los locales de la casa Abadía tuvo lugar la entrega de premios, a los asistentes y expositores de sus obras, alumnos del IV curso de la academia de arte de Viver que dirige Miguel Bou, cura de esta parroquia.

Esta academia empezó hace cuatro años, con medios más bien escasos y a lo largo del tiempo se ha ido potenciando alcanzando ya un número de cincuenta alumnos que se reparten en 15 mayores, 20 adultos y resto niños en edad escolar todos ellos de ambos sexos, que practican según sus preferencias los diversos estilos del arte, lláme-

se dibujo, óleo, carboncillo, lápiz, acuarela, cera, plumilla, etc.

La exposición se celebró la anterior semana, en los salones del teleclub, con gran asistencia de público, admirándose las personas mayores como algunos de los niños y mayores que hace pocos años no sabían apenas dibujar, realizar retratos, paisajes, bodegones, caseríos, etc.

El jurado estuvo compuesto por Manuel Rodríguez (escultor), Juan Grau (abogado), Juan Bort (médico), que concedió los siguientes premios a los más aventajados alumnos:

Ayuntamiento de Viver, para Antonio Zorio.

Caja de Ahorros de Segorbe para Francisco Estiguin.

Parroquia de Gracia para Teresa Jueas.

Colegio Nacional Villar Palasi para Emilio Gil.

Orfeón Belsino de Viver 1983 para Francisco Mañes.

Asociación de Jubilados para Francisco Santolaya.

Teleclub para Inmaculada Mañes.

Librería Simón de Segorbe para Miguel Ibáñez.

Comisión de Fiestas Viver 83 para Reyes Jueas.

José Martín

GRADUADO ESCOLAR

Clases Oficiales
Centro homologado por el Ministerio Educación y Ciencia
Apertura curso 83-84
Matrícula abierta de 4 a 6 tarde
en Avda. Rey D. Jaime, 74-8ª-A
ACADEMIA REY-77

AVISO

Se comunica para general conocimiento que el Restaurante CASA MODESTO que venía regentando D. Modesto Jurado Ramírez de Vinaroz, en la actualidad lo será por Dña. Isabel Duzman Callejón y pasando a ser denominado Restaurante GRANADO II.

ESCUELA DE FORMACION PROFESIONAL DE AUXILIARES DE CLINICA -ENRIQUE DUNANT-

Durante los meses de agosto y septiembre y en horas de 6 a 8 de la tarde, permanecerá abierta la matrícula para el curso 83-84, tanto para diurno como nocturno.

Información y requisitos en el edificio de Cruz Roja, secretaria de la Escuela. Tfno. 22 48 50.

DISTRIBUIDORES

O

VENDEDORES-REPARTIDORES AUTONOMOS

Ramo Alimentación, se precisan
Para las zonas de: BENICARLO-VINARÒZ,
VALL DE UXO-SEGORBE y ONDA-ALCORA
Con vehículo propio, tipo furgoneta
Interesados, presentarse en Manuel Bellido, 16
De 6 a 8 tarde. Teléfono 20 27 75
Ref. INEM: CS; 12040/759

En Benicasim

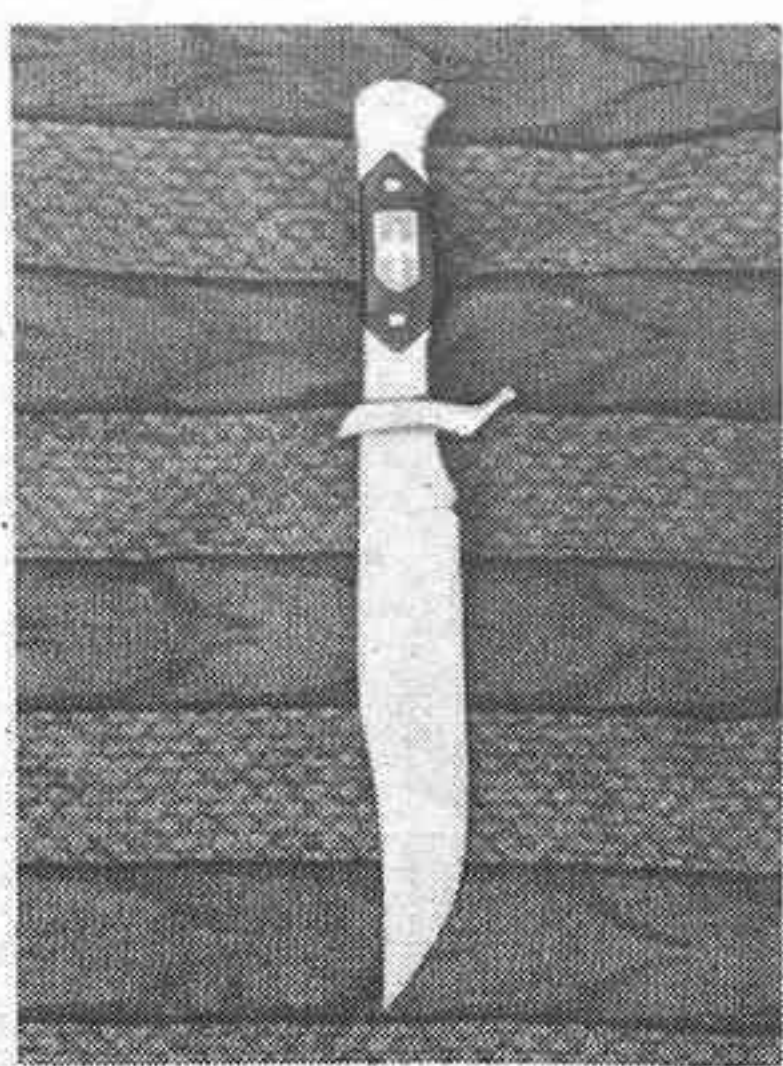
DETENIDO EL VIOLADOR DE UNA JOVEN ALEMANA

Un individuo ha sido detenido por la Guardia Civil de Castellón como autor de la violación de una joven alemana de 22 años, que se encuentra de vacaciones en Benicasim. Se trata de José Francisco Pons Liz, vecino de Castellón.

La violación se produjo el pasado día 11 de este mes, cuando una joven de 22 años, de nacionalidad alemana, paseaba por la avenida Ferrandis Salvador de Benicasim, mientras esperaba a un grupo de amigos con los que había quedado para salir de excursión hacia las seis de la mañana.

En esos momentos se acercó un coche del que bajó un joven que abordándola la amenazó con una navaja de grandes dimensiones y la obligó a introducirse en el vehículo. A continuación la llevó a un descampado y, siempre amenazándola con la navaja que apoyaba en su cuello, la obligó a desnudarse, realizando con ella el acto sexual completo. Cuando el violador se sintió saciado, la condujo de nuevo a Benicasim, dejándola en una calle.

La víctima se dirigió a un agente municipal de la localidad que conoce el alemán, al que le contó lo que le había ocurrido. El agente le indicó que presentara una denuncia en el Puesto de la Guardia Civil de Castellón, cosa que ella hizo. La joven recordaba parte de la matrícula y creía que se trataba de un Seat 127, color blanco. El Servicio de Información de la Comandancia de la Guar-



El cuchillo del violador

dia Civil de Castellón se encargó de la investigación y con los datos aportados por la víctima que iba traduciendo el agente municipal y tras algunas gestiones, se logró localizar al presunto violador José Francisco Pons Liz, vecino de Castellón y propietario de un turismo Renault-5, color blanco.

La joven alemana reconoció a su violador cuando éste se presentó, al ser requerido para ello, en el Servicio de Información de la Guardia Civil. En el interior del vehículo se le ocupó además un cuchillo de monte de 16 centímetros de hoja por 10 de mango y la toalla empleada durante la violación. Ante la contundencia de las pruebas, el autor se reconoció culpable de la violación de la alemana, por lo que fue detenido preventivamente y puesto a disposición judicial.

Un depósito de explosivos hallado en los Pirineos

Un importante depósito de municiones y de explosivos ha sido descubierto en los Pirineos orientales, cerca de Perpiñán (Sur de Francia), en la frontera franco-española, informaban ayer fuentes dignas de crédito.

La Policía encontró en una casa abandonada varias toneladas de dinamita, de nitroglicerina y de municiones para armas de guerra cuya procedencia se desconoce, por el momento.

La Policía Judicial de Montpellier, encargada de la investigación, se negó, según las mismas fuentes, a comunicar cualquier información al respecto, alegando que había recibido «serias órdenes de silencio».

Rescatado minero en Pozo Candín

El minero Leonardo Montes Campal, que a primera hora de la mañana quedó aislado en el interior del Pozo Candín, de la empresa «Hunos», fue rescatado ayer al mediodía.

Al hundirse parte de una galería de la mina, Leonardo Montes logró desplazarse hacia atrás y quedó aislado, sin ser atrapado. Inmediatamente, se organizaron los trabajos de rescate, logrando sacar ileso a Leonardo.

El minero ha sido trasladado a un sanatorio de Sama de Langreo, donde sólo le apreciaron magulladuras en una pierna.

Ya son dos mil las películas intervenidas**Continúa la operación policial contra los videos «piratas»**

Durante todo el día de ayer continuó la actividad de la Brigada Judicial de la Jefatura Superior de Policía de Castellón a la caza de las películas en video que no reúnen los requisitos necesarios para su distribución y venta como presunto delito de defraudación de la propiedad intelectual e industrial, más conocido como «copprith» o derecho de autor e industria.

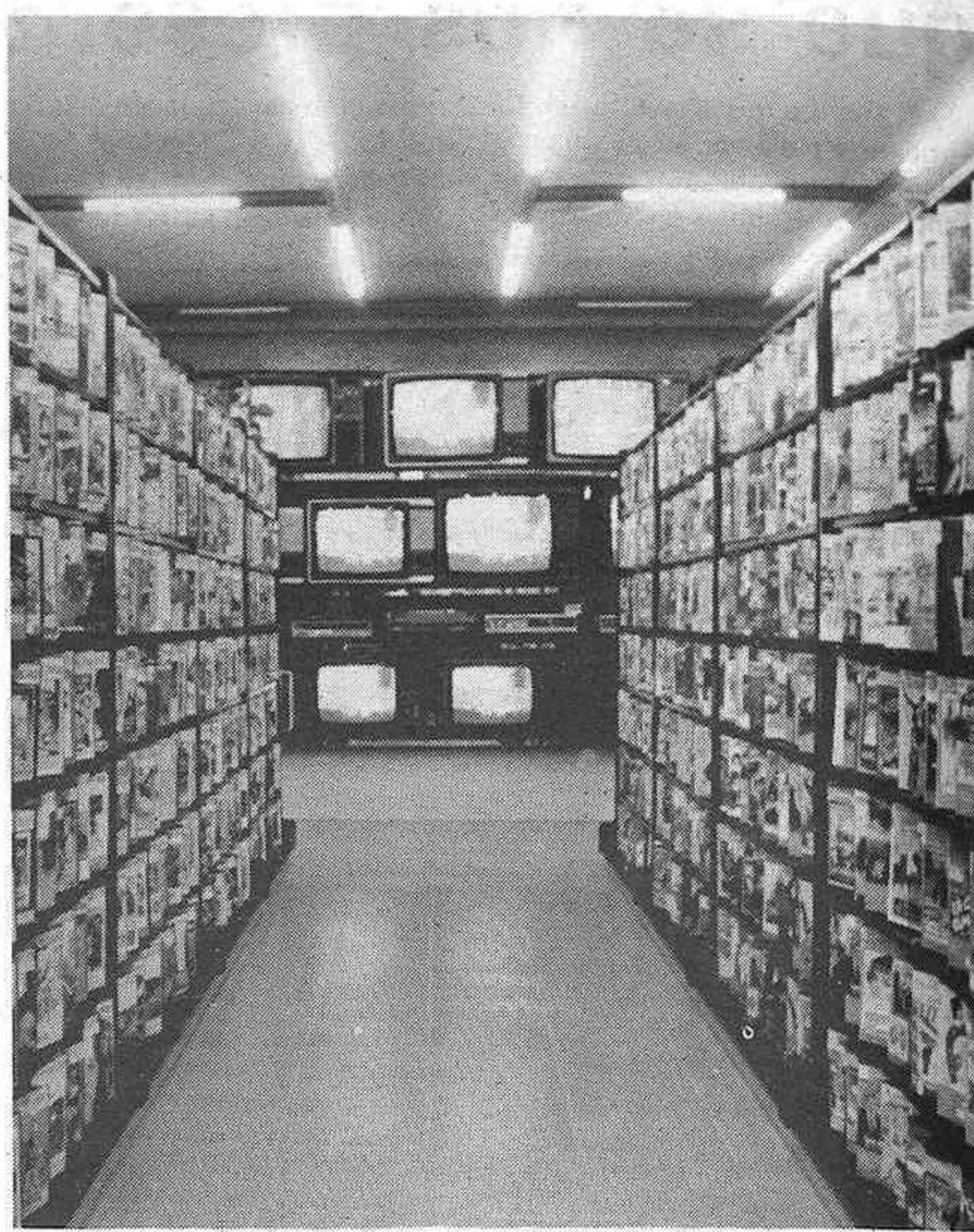
Ayer, la policía visitó otras once tiendas de venta o alquileres de cintas en video, en las que se intervinieron otro millar de películas piratas, lo que haciendo un balance con la jornada del martes, primera de actividad, alcanza una cifra de dos mil películas precintadas que se encuentran en los propios comercios a disposición judicial.

La brigada judicial cuenta con una lista negra de más de mil ochocientos títulos de películas que no reúnen las características marcadas por el decreto aprobado el pasado 31 de agosto por el Consejo de Ministros y que intenta detener una situación de fraude. Según Pilar Miró directora general de Cinematografía el fraude ha alcanzado este año 100.000 millones de pesetas.

Durante toda la jornada de hoy continuará la búsqueda de las películas ilegales en la gran cantidad de tiendas que todavía no han sido visitadas por la Policía.

Conductor de ciclomotor herido grave

El conductor de un ciclomotor resultó ayer gravemente herido cuando colisionó contra un furgón en el camino viejo de Bombay, a la altura de la pista de la Autoescuela Ramos, en el término municipal de Burriana. El herido de gravedad es Vicente Gari Nebot, de 20 años natural y vecino de Burriana, que conducía un ciclomotor con el número de bastidor 699469-GL. El conductor del furgón matrícula



Según la Policía, casi el noventa por ciento de las películas son ilegales.

CS-65029 es Joaquín Veragra Díaz de 23 años, natural y vecino de Burriana, que resultó herido leve.

Choque en la calle Useras

Alrededor de las once treinta de la mañana de ayer se produjo una colisión de dos vehículos en el cruce de la calle Useras con la de Pintor Sorolla de Castellón. El accidente ocurrió cuando la furgoneta matrícula CS-9242-B, conducido

por Ernesto Tonda Culla de 52 años circulaba por la calle Useras con dirección a la calle Alcora y el vehículo matrícula CS-3823 conducido por Felisa Guillamón Gaspe le salió a su paso por la derecha en el cruce con la calle Pintor Sorolla. A consecuencia del choque resultaron dañados otros tres vehículos que se encontraban aparcados allí mismo, sin que se produjeran heridas de gravedad en ninguna de las personas implicadas.

NAPOLÉS

La «Camorra» comete cuatro asesinatos

Cuatro asesinatos fueron cometidos en la madrugada de ayer en la región napolitana con todas las características de las venganzas de tipo «camorristico».

Tres de las víctimas cayeron en una emboscada que se les tendió en una calle de Nápoles, donde varios individuos les acibillaron en el acto, causando gran pánico entre el vecindario.

Según la policía, se trata de un ajuste de cuentas entre bandas rivales de la «camorra», mafia napolitana, que no parece ajena a la muerte de un cuarto individuo pocas horas después en Pagani, pueblo próximo a Salerno, al sur de Nápoles.

Este último conducía su automóvil y fue interceptado por otro desde el que le dispararon numerosas veces.

**HOTEL-BALNEARIO EL PARAISO****MANZANERA (Teruel). Tel. 1**

Venga a conocernos a sólo hora y media de Castellón, carretera mejorada con nuevos trazados, a 1.050 metros de altura, clima ideal, magníficas aguas de mesa

PRECIO ESPECIAL PARA ESTE FIN DE SEMANA

Sábado: cena y alojamiento
Domingo: desayuno y almuerzo

POR PERSONA: 2.450 pesetas**SALVAR LA VIDA DE 20.000 NIÑOS CADA DIA**

Este es el objetivo del UNICEF, mediante cuatro avances: Terapia de rehidratación oral, Vacuna termoestable contra el sarampión, Lactancia materna y Gráficas de desarrollo.

Esperamos su ayuda. ¡Hágase socio del UNICEF!

Asociación UNICEF-España

Solicite información al Apartado de Correos 12.021 de Madrid.

CURSOS DE AZAFATAS Y AUXILIAR DE VUELO MASCULINO ACADEMIA ALBERT

Edad: De 15 a 25 años. Ambos sexos.
Grupos: De 12 alumnos solamente.

Nivel cultural: Bachillerato Elemental. No se exige título.
Temario: Inglés y francés o alemán, Estética, Geografía, Relaciones Públicas, Arte, Hostelería, Periodismo y Primeros Auxilios. Profesorado Especializado.

Clases mañana y tarde. Sábados de 9 a 1 de la mañana.

Fecha de matriculación: A partir del 16 septiembre, sábados incluidos.

Las clases empezarán el 17 de octubre próximo.

ACADEMIA ALBERT GARANTIZA TU PORVENIR

Enmedio, 50-2º

Tel. 22 71 96

CATÍ, UNA CREU DE PEDRA DESPULLADA

Una creu de pedra despullada i blanca. Calma, companys. Sou a Catí.

Es una llàstima; la pressa ens ha fet una mica bojós. Mai l'home no havia tingut tant de lleure com als nostres dies i potser mai l'home no ha adorat ni ha jugat menys que ara. Sempre amb presses, sempre amb una mena de desassossec a tot el cos, que ens fa impossible la saviesa, perquè aquesta és filla de la contemplació i del silenci...

Ep! Mireu: ara comença la sega a Catí. El pare mira amb goig el mar d'espigues brunes i plenes com dona prenyada; sent una emoció densa a la boca de l'estómac perquè les criatures no passaran fam i, abans de ferir el forment amb la falç, se senya mentre

diu: «en el nom del Pare, del Fill i de l'Esperit-Sant». Per això, segons m'explica el senyor Toni Barreda, una cançó de batre tenia aquesta lletra:

«Comencem pel nom de Déu i acabem per les entrades. Què mala faena és esta, que s'ha de fer a patades».

Un cop recollit el blat, la gent farà festa i cantarà la tonada del pa novell, mesclant lloances a Santa Anna, mentre els vinyigols permaneixen amb l'ull viu, vigilant les vinyes i els vedalers guarden l'ordre per tot el terme...

Si tornarem a retrobar el plaer del ritme vital, què bé. Ens fan somniar en uns homes del futur, freds, de matèria quasi sintètica, sense tendresa. No. No és aquest el camí de l'autèntic progrés

Per Juan José Rovira Climent

humà. Tampoc cal agafar-se a un passat irreversible. Però, cal aprendre del passat. Cal no perdre el ritme, perquè la vida és ritmica.

A casa J.M.ª Sanjuan xerrem llarga estona. M'assabento de moltes coses referents a la processó de Sant Pere de Castellfort. Fins i tot, el susdit José M.ª té l'amabilitat de treure del bagul la capa de romer i la barretina i es vesteix amb elles. La barretina és negra, de roba batanada; la punta s'inclina cap avant i es pessiga amb una revora que es fa, tot encerclant el crani. La capa és rossa, feta d'estam, que és la flor de la llana. Les capes eren negres o rosses.

El capellà em mostra el Sant Pere xicotet i el processional que un Sanjuan va escriure a darreries del segle passat. A casa d'uns amics de mon pare em mostren dos caixetes precioses que contenen el rapè que ensumaven els pelebrins abans de pujar les costeres més fortes.

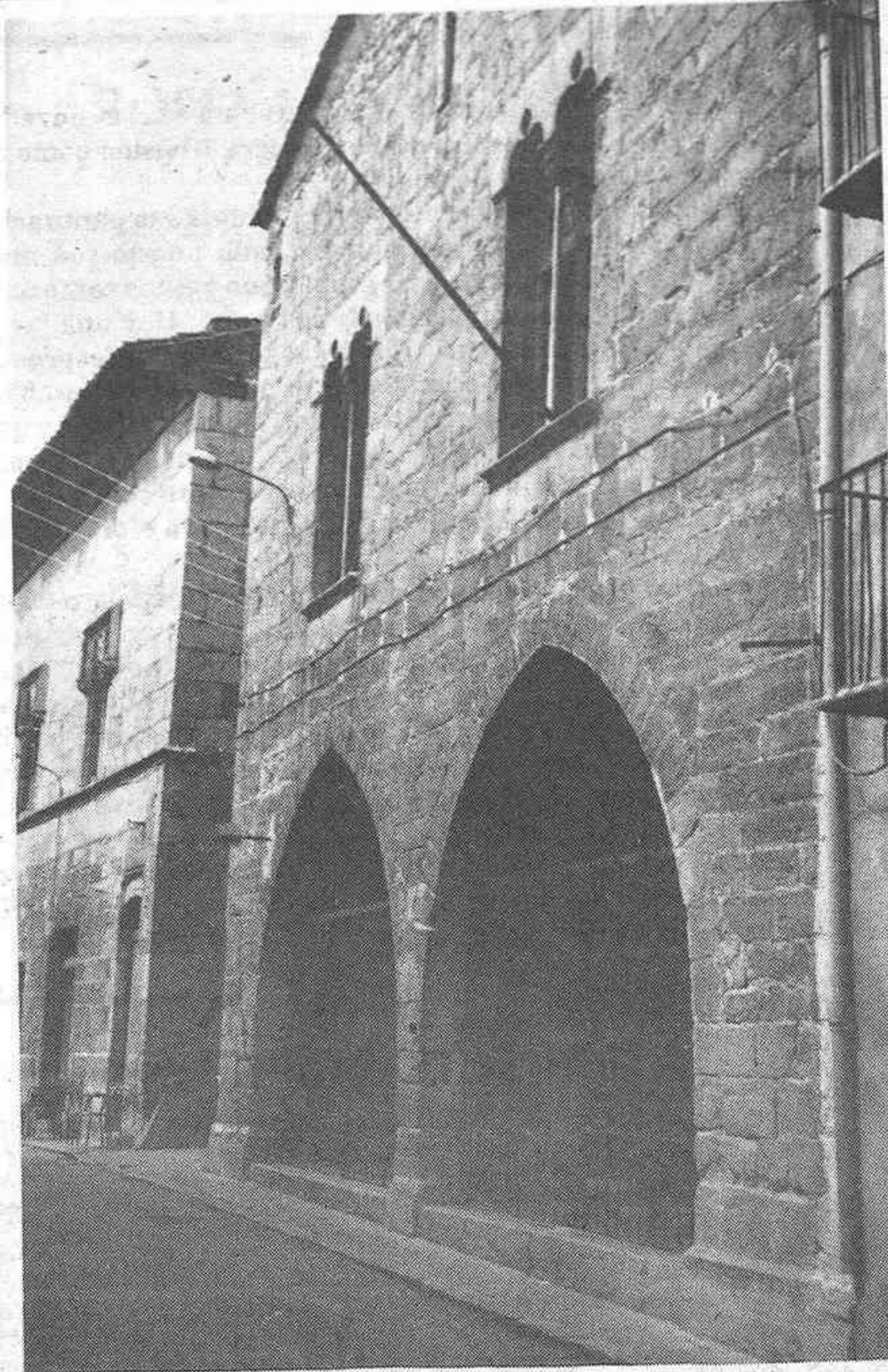
S'ha fet l'hora de dinar i me'n vaig a un hotel modern. Al meu costat mengen i xerren —(les dos coses amb molta abundor)— dos matrimonis de mitjana edat. Es una d'aquelles converses d'arreglar el món, a les quals ens sentim tan inclinats.

Arribat el moment, l'hostaler em porta una ració de «conillet de monte». Es una ració super: mig conill, des de la punta del morro fins a la pota. Després ho haig de coure amb una copa de conyac.

Catí és un poble net. La pedra dels escuts, de les cases, de l'església, ja demostra al viatger la seua categoria històrica. Per fer dentetes a qui tinga notícia d'aquestes lletres, jo només vull dir-li que si no ha estat baix les arcades de la Casa de la Vila, es pot considerar un desconixedor de l'arquitectura antiga en aquestes terres.

Ja me'n vaig del poble, a eixa hora precisa en que el sol ha passat de la llum esfereïdora del migjorn a una lluminositat daurada, sense arribar, però, encara, a la barreja de coure i sang amb que pinta la terra en el capvespre.

Suposem que jo fóra un demiurg i que alguna divinitat estranya, afecionada a la bellesa i la pau, m'encomanés fer-li una-



● Catí es un poble net

villa (en el sentit romà de la paraula) per al seu descans i solaç. Bé, una cosa sé segura: en una part faria créixer un carrascar com els de Catí. Les fulles de les carrasques recullen cadascuna un bes del sol i en el pla espaiós se sent ballar una música d'esquelles bucòliques. Autro el cotxe. Munto el telèmetre a la «Minolta». De lluny estant, vaig seguint i gravent en imatges les figures del pastor i la rabera. Ell m'ha vist i, quasi imperceptiblement, es va arrimant a la carretera i la travessa. Em sembla que té ganes de xerrar i m'hi acosto. Es un pastor jove, robust, fornit, de pel ros; porta una manta marró teixida a què dres, plegada al muscle; un sarró creuat; un assot; americana clara i el cap cobert amb gorra de visera. L'acompanyen dos gossos, tranquils i vius a la vegada.

Li agrada que el fotografie i fa un posat una mica de pastor artis-

ta. M'explica com es fa el formatge. Es un pastor am vocació de vaquer, perquè es dol repetidament de què les vaques no estiguen al corral, ja que el seu gust fóra de fer-se una foto amb aquests animals. Li prometo que quan es done l'avinentesa li'n faré una, de foto amb les vaques.

No seria cosa estranya que al fer-se fosc hom escoltara la veu poderosa i trista del «Tort de les Valls», aquell jutgler que cobrava el 14 de març del 1671, 10 lliures per tocar i cantar a la festa de Santa Anna: A la nit, m'adormo amb la seua imatge al cervell i una certa música mai oïda per mi; o potser, si; potser, la «tonà del pa novell» i dels cants processionals són músiques com les que cantava El Tort, una mica emboirat pel suc de raïm que li enfortiria les cames i li ablaniria el magí, durant la seua peregrinació musical i picaresca.

Invitació a la Literatura

VALENCIANS FENT POESIA

Ai, mare! quantes i quantes coses que no sabem de casa nostra. I les que mai no sabrem...

Sort tenim que darrerament hi ha un increment considerable de publicacions que venen a omplir el pou en el que suràvem. Algunes institucions compleixen el paper que els pertoca. Jo no dic en d'altres camps que desconec, però pel que fa al de la cultura es pot assegurar que hi ha un esplet considerable.

La Diputació de València s'ha embarcat en un treball ardu i que dona uns fruits que en el futur trobaran tot el seu sentit i valor. La Institució Alfons el Magnànim porta a terme una sèrie de publicacions de algunes de les quals ja n'hem fet referència. Ara tenim a les mans un altre llibre d'eixos que esdevindrà una joia per als amadors de la nostra història literària i també per a qualsevol ciutadà si és mínimament normal. Però, aïllas, d'eixos n'hi han ben pocs!

No volem caure en el contentisme i si únicament el valor d'aquest volum (1) fos el testimonial, tal vegada ho deixariem de banda. Ja vivim en uns altres temps. Però el contingut va prou més enllà.

L'autor Antoni Ferrando Francés és un xicot que en sap un carro del que escriu. Ja no parlem de les referències que fa a la mètrica, la llengua o l'estil... també cal afegir el treball fet a les diferents taules que coluen el llibre i que seran de referència forçosa per als estudiosos d'ara en avant.

El llibre és dividit en tres parts. La primera la que correspondria a la, diguem-ho així, prehistòria és catalogat com a període occinitzant. S'hi inclouen els certaments fets en «laors» de la Verge Maria, del Cos de Crist o de la Concepció.

La segona part, que correspon al considerat «Període de València» inclou els certaments del Renaixement que suposen l'expressió de l'esplendor d'un Regne que es veu i es sent poderós.

La tercera part del llibre es dedicada al període castellanitzant. On ja es palesa la decadència de la cultura autòctona en la València dels Austries. Quan ja els valencians anem de capa caiguda.

Cada un d'aquests períodes va precedit d'una introducció al moment històric i cultural que la



societat viu, la qual cosa ens permet d'entendre amb major profunditat la producció literària que se'n despren.

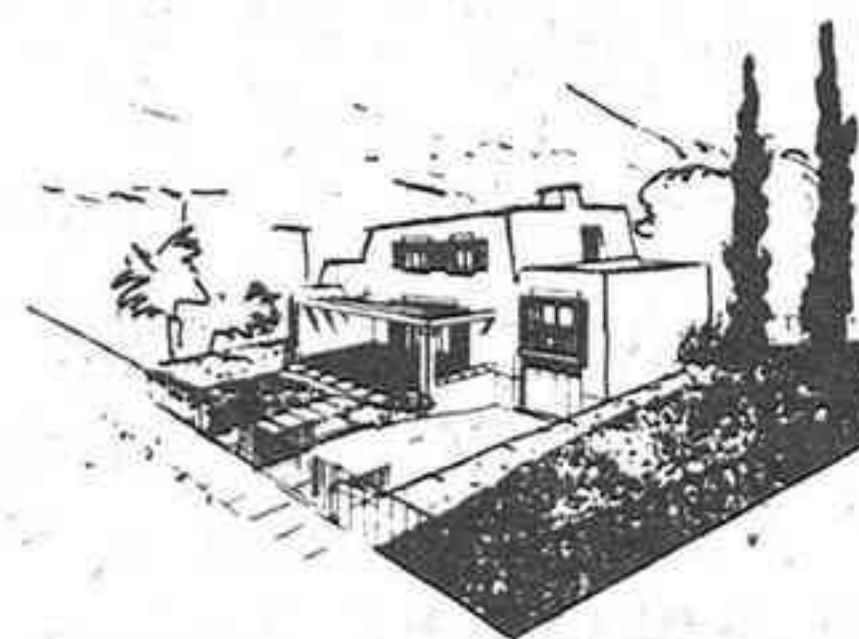
Finalment hi ha un epíleg i unes taules i índex que ja hem esmentat. No hem de dir sinó que no és obra de lectura continuada però sí de consulta i de record.

Tomàs Escuder Palau

(1) Els certaments poètics valencians. Antoni Ferrando. Institució Alfons el Magnànim. València 1983.

RESIDENCIAL VILLA-MAR

Playa de Benicàsim (Castellón)



Facilidades 18 años
Visite Villa Piloto



Informa y vende:
RAMOS. Asensi, 4 - Entlo. Castellón
Tel. 23 00 52 y 30 23 90

En esta segunda semana han aparecido varias novedades en la Selección Ideal tanto de Tercera División como en Preferente y Primera Regional.

En esta segunda jornada de Liga, todavía las puntuaciones entre los jugadores que ocupan cada puesto son muy apretadas siendo muy largas las listas que vamos confeccionando a medida que van llegando los votos. Hay una larga lista de futbolistas con uno o dos votos y, como se desprende por las clasificaciones parciales que publicamos, también en cabeza las diferencias son mínimas. No obstante hay que esperar que a medida que transcurre la competición ligera vayan perfilándose ya los favoritos y por tanto comiencen a conocerse ya los más directos candidatos para el triunfo final.

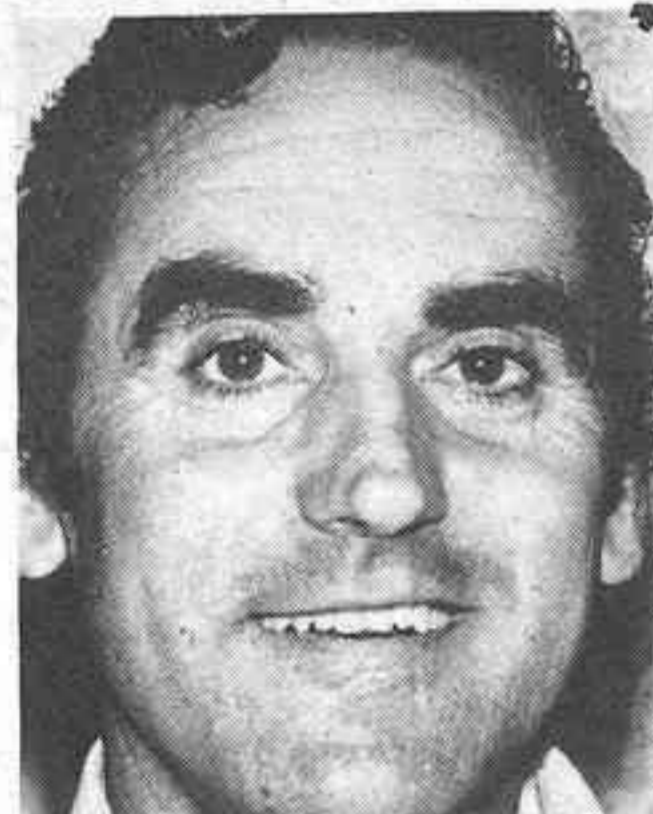
Por otro lado, abundando en lo que decíamos la pasada semana, hemos de recordar a los lectores que la clasificación se realiza de acuerdo con los votos emitidos. Quiere esto decir que en ocasiones se produce el hecho de que hay un jugador candidato a varios puestos. Este sistema perjudica al jugador porque los votos se le reparten pero nosotros situamos el voto allí donde se le concede y no en el puesto que consideramos es el suyo habitual.

Por último subrayar otra vez la buena acogida que esta sección ha tenido, seguir esperando nos remitan sus cupones y desear suerte para todos.

LOS MEJORES



Pesudo (Villarreal). (Foto: Jòvena)



Felip (Onda). (Foto: Heredio)



Edu (Villarreal). (Foto: Jòvena)



Vicentín (Onda). (Foto: Franch)

MEDITERRANEO BUSCA A LOS MEJORES

Clasificación General

TERCERA DIVISION

- Juanín (Villarreal), 34 puntos. Granell (Vall de Uxó), 18 puntos. Gabriel (Burriana), 15 puntos.
- Edu (Villarreal), 57 puntos. Calomarde (Vall de Uxó), 20 puntos. Beltrán (Burriana), 1 punto.
- Falomir (Villarreal), 37 puntos. Hueso (Burriana), 18 puntos. Serra (Vall de Uxó), 1 punto.
- Castro (Burriana), 22 puntos. Mariné (Vinaròs), 11 puntos. Llopis (Villarreal), 6 puntos.
- Molés (Villarreal), 38 puntos. Marco (Vinaròs), 21 puntos. López (Burriana), 4 puntos.
- Paquito (Villarreal), 28 puntos. Montañés (Burriana), 15 puntos. Sancho (Vall de Uxó), 5 puntos.
- Tico (Burriana), 23 puntos. Boixader (Villarreal), 23 puntos. Marzá (Vinaròs), 10 puntos.
- Fabregat (Burriana), 32 puntos. Canós (Villarreal), 19 puntos. Ernesto (Vinaròs), 1 punto.
- Cioffi (Vinaròs), 30 puntos. Sirera (Burriana), 24 puntos. Pardo (Villarreal), 11 puntos.
- Sanmillán (Burriana), 27 puntos. Goterris (Villarreal), 26 puntos. Planelles (Burriana), 14 puntos.
- Pastor (Vinaròs), 28 puntos. Mareña (Villarreal), 27 puntos. Giménez (Burriana), 10 puntos. Entrenador: Pesudo (Villarreal), 35 puntos. De la Haba (Vinaròs), 12 puntos. Causanilles (Burriana), 3 puntos.

Clasificación General

REGIONAL

- Portalés (Castellón), 32 puntos. Emilio (San Pedro), 20 puntos. Llopico (Onda), 18 puntos.
- Espinós (Onda), 41 puntos. Ramiro (Castellón), 23 puntos. Guiral (Alquerías), 10 puntos.
- Maicas (Onda), 33 puntos. Levi (Castellón), 23 puntos. Chust (Segorbe), 15 puntos.
- Vicent (Onda), 18 puntos. Albalate (Castellón), 13 puntos. Taberner (San Pedro), 9 puntos.
- Bou (Onda), 39 puntos. Ramón (Castellón), 23 puntos. Samblás (San Pedro), 5 puntos.
- Breva (Castellón), 28 puntos. Valls (San Pedro), 5 puntos. Sánchez (Almazora), 2 puntos.
- Pastor (Castellón), 41 puntos. Dani (Onda), 28 puntos. Chico (Segorbe), 5 puntos.
- Jovi (Castellón), 18 puntos. Reolit (Segorbe), 14 puntos. Mañó (San Pedro), 10 puntos.
- Bellés (Oropesa), 37 puntos. Cabello (Onda), 23 puntos. Carlos (Alcora), 2 puntos.
- Vicentín (Onda), 44 puntos. Toni (Onda), 32 puntos. Marqués (Castellón), 18 puntos.
- Chico (Segorbe), 31 puntos. Serra (Almazora), 21 puntos. Ramón (Onda), 17 puntos. Entrenador: Felip (Onda), 43 puntos. Serrano (Castellón), 18 puntos. Linares (Moncófar), 17 puntos.

LOS QUE TIENEN QUE PARAR

Tercera División

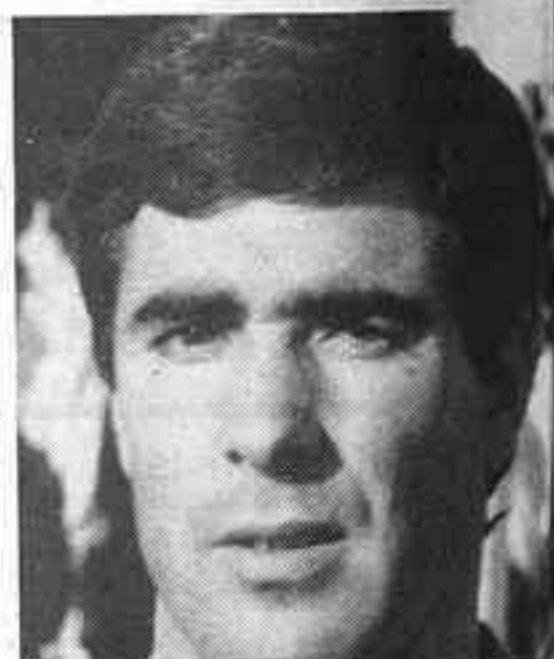
- Juanín (Villarreal) 0 goles.
- Granell (Vall de Uxó) 1 gol.
- Gabriel (Burriana) 4 goles.
- Genicio (Vinaròs) 6 goles.
- Mundo (Benicarló) 6 goles.

Regional Preferente

- Polo (Segorbe) 2 goles.
- Portalés (Castellón) 2 goles.

Primera Regional

- Osuna (Bechí) 1 gol.
- Sanz (Moncófar) 1 gol.
- Ricardo (Nules) 1 gol.
- Victor (Almazora) 1 gol.
- Llopico (Onda) 2 goles.
- Manolo (Alcora) 2 goles.
- Solsona (Oropesa) 2 goles.
- Canós (N. Perdido) 3 goles.
- Emilio (San Pedro) 4 goles.
- Badenes (Almenara) 5 goles.
- Badía (Benicasim) 7 goles.



Juanín (Villarreal). (Foto: Franch)

LOS EQUIPOS DE LA SEMANA



Villarreal, C.F. (Foto: Broch-Lino)



C.D. Bechí (Foto: Prieto)

Por su regularidad, en sus respectivas categorías, esta semana el equipo deportivo de MEDITERRANEO, ha señalado como los mejores equipos al VILLARREAL, C.F. de la Tercera División y al C.D. BECHÍ. En nuestra página de MEDITERRANEO BUSCA A LOS MEJORES de cada semana, la ilustraremos con los dos equipos de Tercera

y Regional que hayan tenido mejor actuación en la última jornada. En primer lugar y en Tercera División ahí tenemos al Villarreal, C.F., que de la mano del almazorense José Manuel Pesudo ha entrado fuerte esta temporada y en Regional, al C.D. Bechí que, de momento, se presenta como el equipo revelación de la Primera Regional.

TERCERA DIVISION

Selección de la Semana

Juanín (Villarreal), Edu (Villarreal), Falomir (Villarreal), Castro (Burriana), Molés (Villarreal), Paquito (Villarreal), Tico (Burriana), Fabregat (Burriana), Cioffi (Vinaròs), Planelles (Burriana) y Mareña (Villarreal).
Entrenador: Pesudo (Villarreal).

Selección ideal

Juanín (Villarreal), Edu (Villarreal), Falomir (Villarreal), Castro (Burriana), Molés (Villarreal), Paquito (Villarreal), Tico (Burriana), Fabregat (Burriana), Cioffi (Vinaròs), Sanmilla Sanmillán (Burriana) y Pastor (Vinaròs).
Entrenador: Pesudo (Villarreal).

REGIONAL

Selección de la Semana

Portales (Castellón), Espinós (Onda), Maicas (Onda), Taberner (San Pedro), Bou (Onda), Breva (Castellón), Pastor (Castellón), Mañó (San Pedro), Bellés (Oropesa), Vicentín (Onda), y Chico (Segorbe).
Entrenador: Felip (Onda).

Selección ideal

Portales (Castellón), Espinós (Onda), Maicas (Onda), Vicent (Onda), Bou (Onda), Breva (Castellón), Pastor (Castellón), Jovi (Castellón), Bellés (Oropesa), Vicentín (Onda) y Chico (Segorbe).
Entrenador: Felip (Onda).

GOLEADORES



Agraz (Benicarló). (Foto: Palanques)



Genaro (Segorbe). (Foto: Traver)

Tercera División

- Agraz (Benicarló) 2 goles
- Sirera (Burriana) 2 goles
- Cioffi (Vinaròs) 1 gol
- Goterris (Villarreal) 1 gol
- Pardo (Villarreal) 1 gol
- Soler (Benicarló) 1 gol

- Herranz I (Segorbe) 1 gol
- Pastor (Castellón) 1 gol

Primera Regional

- Carlos (Alcora) 3 goles
- Bellés (Oropesa) 2 goles
- Arroyo (Onda) 2 goles
- Pirri (Onda) 2 goles
- Ramal (Alcora) 2 goles
- Rubio (Niño Perdido) 2 goles
- José Luis (Bechí) 1 gol
- Guasch (Segorbe) 1 gol

Regional Preferente

- Genaro (Segorbe) 2 goles
- Chico (Segorbe) 1 gol
- Salvador (Bechí) 1 gol



DISCOTECA XALOC

RESTAURANTE-MARISQUERIA
MAÑANA VIERNES
VELADA FINAL Y ENTREGA DE PREMIOS

MISS PLAYA DEL PINAR

GRAN FIESTA-BAILE CON: ELS DE LA FILETA
ACTUARAN EL DUO: ESTEBAN Y LEYLA
PRESENTADOR: FERNANDO NADAL
CENANDO EN XALOC, ENTRARA GRATIS A LA FIESTA
RESERVAS AL TELEFONO: 23 63 24



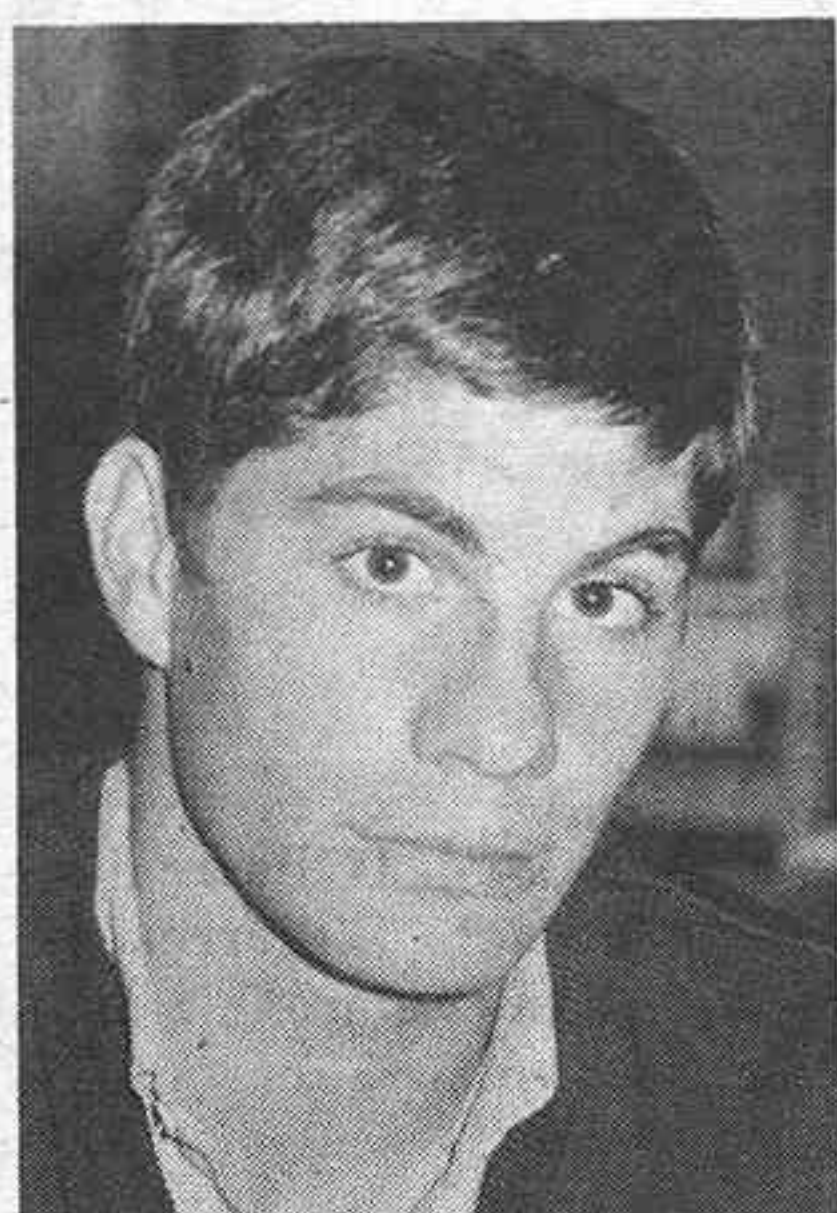
EL C.D. ONDA EN RECONOCIMIENTO

A SU EXCLUSIVISTA DE PUBLICIDAD



Colorificio Cerámico Bonet

SALA DE PRENSA



Ibeas, materializó el primer tanto.

Joaquín Roca

Al finalizar el encuentro de competición copera abordamos al futuro presidente del Castellón, Joaquín Roca. Se mostraba satisfecho, más del juego de la primera parte que de la segunda mitad.

—El primer tiempo ha sido de gran calidad, ¿no?

—Se ha confirmado lo que ya vimos en Palencia. Las líneas del equipo parecen más cohesionadas, se han marcado goles y..., como habéis visto todos se han perdido muchas ocasiones. El Castellón está demostrando que sabe crear ocasiones de gol, que si algún día no se malogran y se materializan pueden alcanzar buenos resultados, concretamente hoy se hubiera podido conseguir un resultado de escándalo.

—¿Crees que lo que le ocurre al Castellón es más una cuestión psicológica?

—Pues sí. Lo dije ya el domingo que lo único que le falta al equipo es ganar un partido. Veremos si el de hoy que era de competición oficial sirve de revulsivo para el domingo y empezar el despegue.

—Después de los retoques que ha efectuado Antonio Torres, ¿cómo ves al equipo albinegro?

—La línea de atrás está muy bien, ha incluido a dos muchachos de la cantera que están triunfando, que nos debe alegrar a todos. En el centro del campo está Tatar que es un hombre, no brillante pero si efectivo, que hoy incluso ha marcado un gol y que siempre apoya a sus compañeros tanto delante como en la parte defensiva. Creo, en resumen, que estos cambios han repercutido para bien del equipo.

—¿Esperabas un resultado así?

—Yo tenía la esperanza de que al Mestalla le ganaríamos por varios goles, ahora estoy defraudado porque creo que merecíamos más goles.

Laureano Benedito

El presidente en funciones del Castellón estaba esperanzado.

El resultado de ayer noche podría abrir las puertas de la esperanza albinegra. Al menos se han intuido más maneras en el equipo, ¿no?

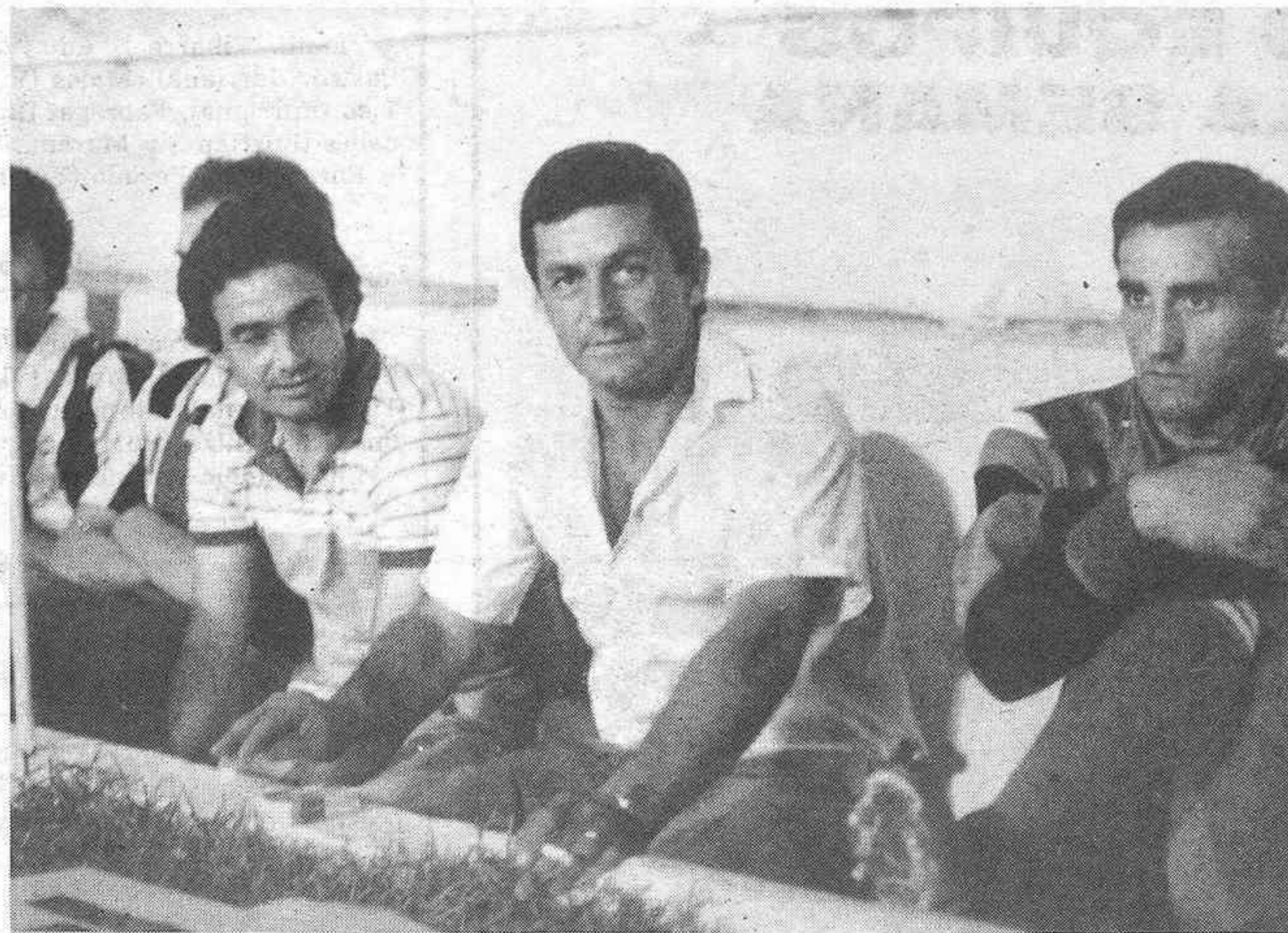
—Me ha parecido muy bonito, ha salido al terreno de juego muy distendido pese a lo que tenía tras suyo. La primera parte se ha jugado alegremente y se han conseguido los tres goles, en la continuación se han producido unos cambios y se ha jugado pensando más en el partido del domingo contra Las Palmas.

—¿Te gustaría ver más partidos como la primera parte de hoy en que sí ha habido espectáculo en Castalia?

—Sí, claro, ten en cuenta que no es igual jugar contra el Mestalla que contra otros equipos, pese a que el Mestalla tiene un buen

«LA INCLUSION DE HOMBRES NUEVOS ESTA DANDO UN RESULTADO EXCELENTE»

(Torres)



Torres, que ocupó el banquillo albinegro, quedó satisfecho.

«Ha sido un buen acicate para el equipo»

(L. Benedito)

equipo que quiere ascender de categoría. Marcando goles la afición se alegra.

—Ahora el compromiso liguero...

—Pienso que esto ha servido de acicate para que los jugadores estén más tranquilos y podamos sacar el próximo partido adelante.

—El optimismo de Laureano Benedito es evidente. Por último le preguntamos sobre el debut de Tatar en partido oficial en Castalia.

—Para mí cuando más me ha gustado es el segundo tiempo en que no ha jugado, ya que entonces hemos apreciado su verdadero valor. Hay que reconocer que en el segundo tiempo el centro del campo no ha funcionado como en la primera... a mí me ha gustado Tatar.

Antonio Torres

El mister albinegro parece perfilar mucho más los hombres que ahora, en este momento, son útiles al equipo. El juego del Castellón ha conseguido en la segunda parte ser vistoso y efectivo al mismo tiempo. Como él mismo decía «la segunda parte hemos pensado en el domingo para estar relajados».

—¿Ha encontrado Torres la alineación ideal?

—La alineación ideal cero que no existe. En principio, el equipo se está comportando muy bien desde la actuación de Palencia. La inclusión de hombres nuevos como Javi y Carrillo creo que están dando un resultado excelente.

—La inclusión de Tatar también se nota, ¿no?

—Por supuesto, lo que ocurre es que me ha pedido el cambio en el descanso porque tenía molestias, ya que ha recibido un golpe en el tobillo y para evitar algún contratiempo para el domingo he preferido sustituirlo.

—¿A qué se ha debido el cambio del extremo Viña?

—Me ha dicho que se le subían los gemelos. El viaje de vuelta y algún problema físico puede ser el

resultado de sus molestias por eso he optado por sustituirlo.

—¿Mejorará el estado de ánimo de los jugadores con esta actuación?

—Aunque sea un partido de copa es importante. Los jugadores han de mentalizarse de que todos

todo lo que ha podido, aunque hay que pensar que es un equipo muy joven y que nos faltaban tres titulares que han jugado con el Valencia su compromiso contra el Alcoyano. También se ha notado la diferencia de categoría, qué duda cabe.

—¿Está resuelta la eliminatoria?

—Pienso que está bastante clara, puesto que las miras del Mestalla están puestas en la liga, ya que pensamos ser serios candidatos al ascenso.

Paco Real

El mister del filial valenciano

«El Castellón ha jugado distinto al día del Oviedo»

(Real)



Mestre, autor del segundo gol.

los partidos han de ganarse. En principio parece que la segunda parte al tener un resultado claro se han confiado un poco más, pero a partir de mañana tenemos que pensar en el equipo canario. Hoy se hubieran podido conseguir cinco o seis goles, eso es lo que pretendo que no se desfallezca nunca.

Presidente del Mestalla

Enrique Valero se mostraba conforme con el resultado, a tenor de lo dicho una vez concluido el encuentro.

—¿Qué le ha parecido el partido?

—Creo que ha sido un partido muy bonito. El Mestalla ha hecho



Joaquín Roca.

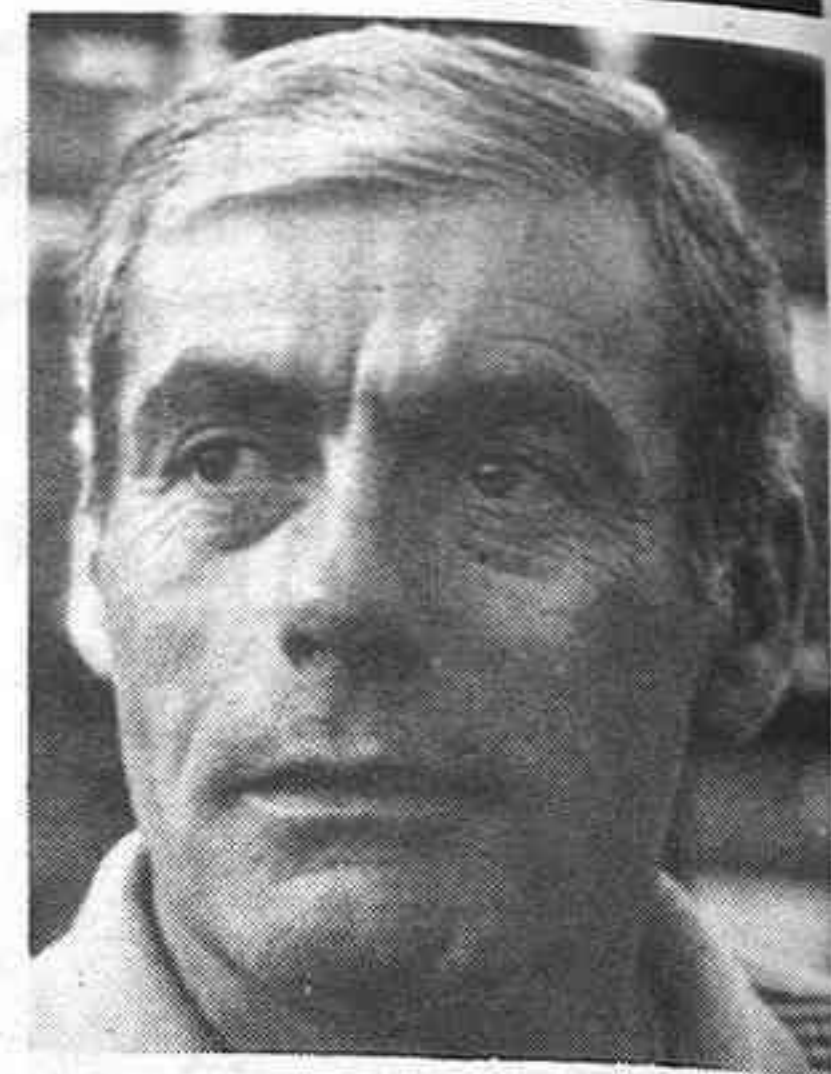
estaba tranquilo, pese a la derrota, estaba satisfecho de la actuación de sus jóvenes jugadores.

—¿Le ha causado sensación el Castellón, que según la tabla tenía que realizar peor fútbol?

—El Castellón del primer tiempo ha jugado muy distinto que el día del Oviedo que yo vine a verlo. Estoy convencido que si el conjunto castellanense juega como lo ha hecho hoy no va a tener ningún problema y creo que va a estar entre los equipos de cabeza o entre la élite de la Segunda División.

—¿No crees que le ha faltado profundización al Mestalla del segundo tiempo?

—Yo diría que sí. Puesto que a un equipo joven verse con tres



Paco Real, mister del Mestalla.

goles les descentra bastante, por miedo a encajar el cuarto, pues se vendrían abajo.

—¿Considera este resultado insalvable?

—Yo creo que es muy difícil, si hay que ser realista. Aunque en fútbol todo es posible, si no ahí tenemos el reciente Málaga-Madrid, pero repito que es casi imposible.

Ibeas, primer goleador

Javier Ibeas, el capitán albinegro volvió a marcar esta noche. El pasado domingo marcó el gol castellanense que hubiera podido significar los primeros puntos en esta Liga.

—¿Has jugado bastante adelantado para tu posición habitual de defensa?

—Tal como ha ido el planteamiento del partido, y al jugar ellos con dos puntas he podido ayudar a mis compañeros del medio campo y participar en las ocasiones de gol.

—¿Cómo ha sido el gol que ha abierto el marcador?

—La jugada ha sido muy bonita, Fontana ha pasado a Zambrano y éste ha centrado pasado y yo he rematado de cabeza.

Mestre

Bartolomé Mestre está demostrando esencias futbolísticas que la incomprensión y las lesiones le habían negado. De la mano de



Tatar cerró la cuenta.

Torres parece que se está afianzando en el puesto y además, realizando importantes goles en el Castellón.

—¿Cómo ha sido el gol?

—Ha sido una jugada de Fontana que ha tirado en profundidad y yo he hecho como si me fuera a quedar atrás y cuando me ha salido el portero le he batido por bajo.

—¿Significará este resultado una inyección de moral?

—Creo que sí. Necesitábamos una victoria en competición oficial. Esto creo que nos dará mucha moral de cara al partido que tenemos que afrontar el próximo domingo aquí en Castalia.

Xavier Latorre
(Fotos: Heredio)



Mestre marcó así el segundo gol del Castellón

La eliminatoria de Copa casi resuelta (3-0)

SOBRO EL SEGUNDO TIEMPO

Por tres goles a cero ha vencido el Castellón al Mestalla en partido correspondiente a la primera eliminatoria de la Copa de la Liga —encuentro de ida—, disputado anoche en el Estadio Castalia. Al descanso el marcador ya reflejaba el tres a cero definitivo.

Asistió poco público en noche calurosa y con el terreno de juego en perfectas condiciones.

El Castellón presentó su uniforme habitual mientras el Mestalla jugó con pantalón azul y camiseta rayada a franjas rojas y amarillas.

Arbitro y alineaciones

Dirigió el partido el catalán Esquermo Guerrero que tuvo en general una buena actuación aunque se equivocó algunas veces sobre todo por culpa de los jueces de línea que le asistieron muy mal.

C. D. MESTALLA.—Cháfer, Paco, Caveró, Gómez, Boro, Cuxart, Manolo, Aragón, Sixto, Timor y Vázquez. En la segunda parte, Fermín y Girón sustituyeron a Paco y Timor, respectivamente.

C. D. CASTELLÓN.—González, Ibeas, Huertas, Carrillo, Javi, Lafita, Viña, Zambrano, Mestre, Tatar y Fontana. En el segundo tiempo, Lozano y J. Beltrán ocuparon los puestos de Viña y Tatar. Hubo tarjetas amarillas para Timor, Boro, Fermín, Ibeas y Viña.

Los goles

Minuto 16.—Jugada de Fontana por la izquierda, centro sobre puerta e Ibeas de cabeza bate a Cháfer (1-0).

Minuto 18, Mestre tras pase en profundidad de Zambrano burla a Cháfer y marca el 2-0.

Minuto 23, saca Zambrano una falta junto a la línea de fondo muy cerrada. Tatar en el segundo palo remata a la red (3-0).

Buen primer tiempo

El encuentro de anoche tuvo dos partes distintas. En la primera, la iniciativa del juego correspondió al Castellón que dominó territorialmente, sobre todo la zona ancha y durante la mayoría de los primeros cuarenta y cinco minutos mantuvo en jaque a los defensas mestallistas que tenían que multiplicarse para eludir las continuas ocasiones de gol a que les sometió el conjunto albinegro.

Por otra parte, el Mestalla que estaba falto de algunos jugadores, flojeaba bastante en defensa lo que propiciaba las ocasiones de gol por parte de los de Torres que bien pudieron haber terminado el primer período con un más rotundo marcador a su favor.



Torres va perfilando al equipo

Una sola vez tuvo que emplearse González en los primeros cuarenta y cinco minutos y fue para atajar un potente disparo de Manolo Mestre que se colaba junto al poste izquierdo.

La presencia de Tatar en el centro del campo, dio más agilidad a la zona ancha que se movía con mucha soltura mientras que la defensa se mostraba muy firme en tanto la vanguardia, aunque Viña no estuvo acertado pese a luchar mucho más que en Palencia fue muy peligrosa. Lástima que Fontana jugase sólo a ráfagas. No obstante, por el centro, Mestre, ayudado por Lafita e Ibeas y el trabajo de Zambrano subiendo balones en apoyo de sus compañeros vinieron la mayoría de las ocasiones de aumentar la diferencia de goles.

Después, peor

La segunda parte fue más floja. Tatar que sufrió un golpe pidió el cambio por lo que Torres tuvo que cambiar a un hombre organizador por otro más defensivo como es Javier Beltrán, que otra vez volvió

a mostrarse por debajo de sus actuaciones habituales en temporadas precedentes. Delante, Viña tenía más espacio para correr porque el Mestalla adelantó sus líneas pero ante la evidencia del marcador, Torres prefirió darle descanso cuando el extremo argumentó que le dolían los gemelos.

Puestas así las cosas, el juego era menos lucido que en el primer tiempo. Al Castellón le costaba más llegar al área contraria, a pesar de que también desperdició muchas ocasiones claras de marcar.

Por otra parte, el Mestalla, con el tres a cero en contra lógicamente intentaba también buscar la

oportunidad para acortar distancias, lo cual hacía que los defensores albinegros tuviesen que estar pendientes de los delanteros valencianos que aunque no crearon grandes ocasiones de marcar, si al menos merodeaban con frecuencia el área castellanense.

El conjunto albinegro también en el centro del campo y delante se relajó con lo que la mayor parte de los segundos cuarenta y cinco minutos, fueron sosos y el público que tras el resultado de la primera parte se las prometía muy felices en la continuación, quedó con la miel en la boca porque los albinegros no acabaron de redondear una noche goleadora y brillante.

Discreto

En general pues, el encuentro de ayer, aunque no pasó de discreto si dejó constancia de la superioridad albinegra sobre su oponente y las grandes posibilidades del Castellón de pasar a la siguiente ronda a poco que la lógica se imponga dentro de quince días en el encuentro de vuelta en el Luis Casanova.

Las líneas de cobertura, aunque con algún retoque fueron prácticamente las mismas de Palencia y otra vez dieron sensación de mayor seguridad y enjundia. En el centro del campo, Tatar demostró otra vez que, aunque no está todavía a tope de sus posibilidades es un buen futbolista. Conduce bien el balón, pasa muy bien al compañero y sabe jugar no solo cuando lleva la pelota sino también sin ella en los pies, lo cual es muy importante. Lafita y Zambrano estuvieron bastante grises. Protagonizaron muchas jugadas pero no llegaron a culminar ninguna.

El mejor hombre en la zona ancha fue Ibeas que aunque salía con el dos en la espalda intervino en el primer tiempo como centrocampista para dejar a Javi por la derecha y a Huertas de central.

Delante Viña luchó pero sin suerte. Fontana jugó a ráfagas y fue co-protagonista de la mayoría de los goles y Mestre, el mejor. No es el clásico delantero rompedor que generalmente suele ser bastante torpe pero es en cambio un jugador inteligente, técnico y hábil. Si los compañeros le acompañaran podría llegar a ser un espectáculo verle evolucionar, porque, además es valiente.

En suma, una buena victoria y prácticamente objetivo cumplido cara al encuentro de vuelta. A no ser que surja un cataclismo como ya ocurriera no hace muchos años precisamente en una eliminatoria de Copa entre Mestalla y Castellón en la que los albinegros encajaron nada menos que cinco goles en el Luis Casanova.

Eduardo Mas
Fotos: Heredio

MUEBLES Y DIVISIONES
PARA OFICINAS

Ballaró SA

ESTANTERIAS
MAQUINAS OFICINAS

Plaza País Valenciá, 13 - Teléfono 20 28 95
CASTELLÓN

MARCA

LA INFORMACION DEPORTIVA,
EN SU KIOSKO CADA MAÑANA,
PUNTUAL, MAS QUE NUNCA.

Irregular actuación de los representantes españoles

EL BARÇA GOLEO AL MAGDEBURGO (1-5)

**Magdeburgo, 1
Barcelona, 5**

El Barcelona ha vencido al Magdeburgo por cinco goles a uno, en partido de dieciseisavos de final de la Recopa de Europa, disputado en el Ernst Grube Stadion ante 32.000 espectadores.

El primer tiempo finalizó con el resultado de 0-2.

MAGDEBURGO: Heyne, Schobler, Stahmann, Wittke, Cramer, Mewes, Steinbach, Halata, Pommerenke, Streich y Hoffman.

BARCELONA: Artola, Sánchez, Migueli, Alesanco, Julio Alberto, Perico Alonso, Schuster, Victor, Esteban, Maradona y Carrasco (Morán, 84 m.).

Arbitro: Luigi Agnolin (Italia). Ha mostrado tarjetas amarillas a Julio Alberto, Alesanco y Cramer.

Goles:

0-1. Minuto 2: Schuster remata de cabeza un centro de Maradona.

0-2. Minuto 13: Maradona, en jugada personal.

1-2. Minuto 57: Pommerenke, a la salida de un falta.

1-3. Minuto 64: Perico Alonso, de fuerte disparo.

1-4. Minuto 75: Maradona, tras jugada con Schuster.

1-5. Minuto 79: Maradona, de penalty.

Un Barcelona muy ambicioso ha asegurado su pase a los octavos de final de la Recopa, venciendo con contundencia a un Magdeburgo que nunca ha podido frenar las acometidas de los jugadores azulgrana, que hoy han estado muy acertados.

El Barcelona, a pesar de que ha salido únicamente con dos puntas -Maradona y Carrasco-, ha avanzado sus líneas cada vez que tenía el balón, poniendo en continuos aprietos a la zaga del equipo alemán, que tampoco ha sabido desbaratar el pressing de los barcelonistas en el centro del campo.

**Spartak Praga, 3
Real Madrid, 2**

El Spartak de Praga ha vencido al Real Madrid por 3-2 (1-1) en partido de ida de la primera eliminatoria de la Copa de la UEFA, disputado esta tarde en el Estadio Letna, ante 45.000 espectadores.

SPARTAK DE PRAGA: Olejad, Bielik, Straka, Chovanec, Hasek, Jarolín (Berger, 46 m.), Calta, Lavicka, Denk (Drahokoupil, 67 m.), Griga y Prochaska.

REAL MADRID: García Remón, Juan José, Salguero, Metgod, Camacho, San José, Bernardo, Lozano (Isidro, 72 m.), Angel, Juanito y Santillana.

Arbitro: Delmer (Francia). Ha mostrado tarjetas amarillas a Juanito, Lavicka, Juan José, Hasek y Camacho.

Goles:

1-0. Minuto 27: Chovanec, al lanzar una falta.

1-1. Minuto 40: Santillana, en remate de cabeza.

2-1. Minuto 52: Prochaska, tras driblar a la defensa.

2-2. Minuto 59: Juanito, desmarcado, a pase de Santillana.

3-2. Minuto 78: Griga, después de regatear a defensa y portero.

Comentario: Pese a la derrota, el Real Madrid ha logrado un resultado ciertamente favorable para el partido de vuelta, que jugarán ambos equipos el próximo día 28 en el Santiago Bernabeu, ya que una mínima victoria de los madrildistas -1-0 ó 2-1- les calificará para la segunda ronda.

En el estadio de Letna, con una afición que ha animado continuamente a su equipo, el Spartak de Praga ha dominado en la mayor parte del juego al Real, que ha pasado, sobre todo en el segundo



Maradona, con tres dianas, deslumbró en Alemania

tiempo, por momentos de agobio, con ataques dirigidos por Chovanec, que ha puesto en serio peligro a la defensa madrildista.

El Real Madrid empleó en los primeros veinticinco minutos una táctica de contención, con Lozano y Bernardo en los puestos más avanzados, al estar Santillana muy vigilado.

Una falta, un tanto dudosa, señalada contra la puerta madrildista, dio origen al primer gol checo, en el minuto 27. El disparo con la izquierda de Chovanec salvó la barrera y sorprendió a García Remón. No duró mucho, sin embargo, la ventaja del Spartak en el marcador. Santillana, zafándose de su marcador, estableció la igualdad a cinco minutos del descanso, en remate de cabeza.

**Lech Poznan, 2
Ath. Bilbao, 0**

El Lech Poznan ha derrotado al Athlétic de Bilbao por 2-0 (2-0), en partido de Copa de Europa disputado en el Estadio Bulgarska, ante 32.000 espectadores y correspondiente a la ida de dieciseisavos de final.

LECH POZNAŃ: Plesnerowicz, Pawlak, Szewczyk, Jakoncewicz, Barcaz, Adamiec, Oblewski, Okonski, Miloszewicz (Malek, 82 m.), Niewadowski (Kapica, 77 m.) y Bak.

ATH. BILBAO: Zubizarreta, Urguiaga, Goicoechea, Liceranzu, Núñez, Gallego, Sola (De la Fuente, 73 m.), Urtubi, Endica (Noriega, 58 m.), Sarabia y Argote.

Arbitro: Halle (noruego). Ha mostrado tarjetas amarillas a Urtubi, Bak, Niewadoski, Argote y Adamiec.

Goles: 1-0. M. 34: Niewadoski, en posible fuera de juego.

2-0. M. 44: Okonski, de gran disparo desde fuera del área.

Comentario: Difícil se le ha puesto la eliminatoria al Athlétic de Bilbao, en esta suprimera comparecencia en la Copa de Campeones desde 1957. Los polacos, que han demostrado hoy saber cerrarse y contragolpear con peligro, serán una pesadilla dentro de quince días en San Mamés.

De salida, los hombres de Clemente se han mostrado muy nerviosos, hasta que han logrado fijar los marcajes a los jugadores del Lech, que han presentado un esquema 4-4-2 muy elástico, girando toda su proyección ofensiva en el magnífico Okonski, un media punta de mucha clase.

Después de recibir un par de sustos, han creado alguna ocasión de peligro ante el marco visitante, la principal de ellas un cabezazo de Endica que ha salido ligeramente alto. Por parte polaca un gran disparo de Okonski, respondió por una gran parada de Zubi-

zarreta. A partir de los quince minutos de juego se ha circunscrito al centro del terreno, en una toma y daca que a veces ha sido violento, pero que ha sabido cortar bien el colegiado noruego.

Sin embargo, el árbitro ha tenido un considerable error a los 33 minutos, al no señalar un fuera de juego de Niewadiski, quien solo ante el poste derecho de Zubizarreta se ha limitado a empujar el balón a la red. Esta circunstancia ha desconcertado al Athlétic, y han encajado un segundo tanto.

**Sevilla, 1;
Sporting Lisboa, 1**

El Sevilla y el Sporting de Lisboa han empatado a un gol en partido de ida de la primera eliminatoria de la Copa de la UEFA disputado en el estadio Ramón Sánchez Pizjuán.

El primer tiempo finalizó ya con el resultado del final.

SEVILLA: Buyo; Blanco, Serna, Alvarez, Sanjosé, (Curro 81 m.); Francisco (Juan Alvarez 81 m), Pintinho, Juan Carlos; Moisés, Magdaleno, Montero.

SPORTING LISBOA: Katriz; Gabriel, Virgilio, Zezinho, Mario Jorge, Fespas, Romeu (Futre 67 m), Oliveira, Lito, Manuel Fernández y Jordao.

Arbitro: Petrovic (Yugoslavo). 1-0 m. 18, Magdaleno, al saque de una falta.

1-1 m. 27 Manuel Fernández a centro de Jordao.

El Sporting de Lisboa ha conseguido un importante y merecido empate en el partido que ha disputado ante un Sevilla que desaprovechó la gran oportunidad de desnivelar el marcador, al fallar Pintinho un penalti en el minuto 85.

El resultado puede considerarse como justo ya que el equipo portugués, que ha sorprendido por su brillantez en el juego, dominó a su rival, hizo mejor juego y llevó la iniciativa casi durante todo el encuentro, excepto los últimos minutos de la primera parte, en la que el Sevilla, animado por el gol conseguido en jugada de Pintinho, logró deshacerse del dominio al que le tenía sometido el Sporting.

**At. Madrid, 2
Groningen, 1**

El Atlético de Madrid ha ganado al Groningen por 2-1 en partido de ida de la primera ronda de la Copa de la UEFA, disputado esta noche en el estadio Vicente Calderón.

El primer tiempo finalizó con empate a cero goles.

ATLETICO DE MADRID: Mejías; Ruiz, Balbino, Arteche, Quique; Votava, Julio Prieto, Landáburu; Marian (Marina, 46 m.), Hugo Sánchez y Rubio (Cabrera, 72 m.).

GRONINGEN: Shellekens; Steenge, Waalderbos, Hiddink, Van Tiggelen; Borcken, Van Dyk, E. Koeman, Kelikens; Mc Donald y Jans (A. Mulder, 85 m.).

Arbitro: Menicucci (Italia). Ha mostrado tarjetas amarillas a E. Koeman, Julio Prieto y Arteche, y ha expulsado del banquillo al masajista holandés.

Goles: 0-1, m. 56: Mc Donald dispara desde fuera del área.

1-1, m. 86: Ruiz cabecea el balón a la salida de una falta.

2-1, m. 90: Waalderbos intenta el despeje y marca en su puerta.

Cuando ya todos daban por buena la victoria del Groningen, en los últimos cuatro minutos el Atlético de Madrid ha conseguido dar la vuelta al partido y afrontar el de vuelta con ciertas garantías

de plantarse en la siguiente eliminatoria.

Pero lo cierto es que el Atlético ha jugado mal. No ha conseguido hacer un fútbol inteligente, con lo que ha favorecido desde el principio, el sistema defensivo del conjunto holandés. Este no dejaba un hueco libre atrás y sabía abrirlos muy bien en sus contragolpes, siempre peligrosos por la inseguridad de la zaga rojiblanca.

El Groningen se ha mostrado más rápido, con mayor sentido de la anticipación, aunque muy estático en su planteamiento, pero tal y como estaba juganto el Atlético de Madrid, le valía, y más, una

vez que Mc. Donald conseguía el tanto para su equipo.

Fue a partir de este instante cuando las posibilidades de que el conjunto local empatara se hacía más difícil porque en sus filas seguía sin desmarcarse nadie. Y aunque sus hombres se iban más al ataque, lo hacían por el centro, sin utilizar los extremos, y eso que los laterales holandeses eran bastante flojos.

Y a esto había que sumar un dato importante: El Atlético descuidaba su defensa de forma peligrosa y los holandeses ponían contragolpes que tenían el sello del gol.

Resultados torneos europeos

Copa de Europa

As Roma (Ita), 3; Ifk Goteborg (Sue), 0.
Athlone Town (Eir), 2; Standard Lieja (Bel), 3.
Ajax (Hol), 0; Olympiakos (Gre), 0.
Fenerbahce (Tur), 0; Bohemians Praga (Che), 1.
Rapid Viena (Aus), 3; Nantes (Fra), 0.
Cska Sofia (Bul), 3; Omonia Nicosia (Chi), 0.
Bk Odense (Din), 0; Liverpool (Ing), 1.
Benfica (Por), 3; Linfield (Irn), 0.
Dynamo Berlín (RDA), 4; Jeunesse D'Esch (Lux), 1.
Partizán Belgrado (Yug), 5; Viking Stavanger (Nor), 1.
Kuusysi Lathi (Fin), 0; Dinamo Bucarest (Rum), 1.
Hamrun Spartans (Mal), 0; Dundee United (Esc), 3.
Dinamo Minsk (URSS), 1; Grasshoppers (Sui), 0.
Raba Eto (Hun), 2; Vikingur Reykjavik (Isl), 1.
Lech Poznan (Pol), 2; ATHLETIC BILBAO, 0.
Exento: Hamburgo SV (RFA), por suspensión del Villaznia Shkoder (Albania).
Los partidos de vuelta se jugarán el día 28.

Recopa

Akranes (Isl), 1; Aberdeen (Esc), 2.
Wacker Innsbruck (Aus), 1; Colonia (RFA), 0.
Magdeburgo (RDA), 1; F.C. BARCELONA, 5.
Juventus (Ita), 7; Lechia Gdansk (Pol), 0.
Paralimni Famagusta (Chi), 2; Beveren (Bel), 4.
Dinamo Zagreb (Yug), 2; Oporto (Por), 1. Mersin Iyk (Tur), 0;
Spartak Varna (Bul), 0.
Manchester United (Ing), 1; Dukla Praga (Che), 1.
Servette (Sui) - Avenir Beggen (Lux) (*).
Nec Nimega (Hol), 1; Brann Bergen (Nor), 1.
F.C. La Valetta (Mal), 0; Glasgow Rangers (Esco), 8.
AEK Atenas (Gre), 2; Ujpest Dosza (Hun), 0.
Sligo Rovers (Eir), 0; Haka Valkeakoska (Fin), 1.
Nykoebing (Din), 1; Shajter Donetsk (URSS), 5.
Hammarby (Sue), 4; Nentori Tirana (Alb), 0.
Glentoran (Irn), 1; Paris St. Germain (Fra), 2.
(* El Servette-Avenir, sin jugarse aún.
Los partidos de vuelta se jugarán el día 28, excepto los Dukla Praga-Manchester United y Avenir Beggen-Servette, que se disputarán el martes 27.

Copa de la UEFA

Rabat Ajax (Mal.), 0; Inter Bratislava (Che), 10.
Guimaraes (Por.), 1; Aston Villa (Ing.), 0.
Sparta Praga (Che.), 3; REAL MADRID, 2.
F.C. Zurich (Sui.), 1; Amheres (Bel.), 4.
Sparta Rotterdam (Hol.), 4; Coleraine (Eir.), 0.
Banik Ostrava (Che.), 5; B. 1903 Copenhagen (Din.), 0.
Aris Bonnevoie (Lux.), 0; Austria Viena (Aus.), 5.
SEVILLA, 1; Sporting Lisboa (Por.), 1.
PSV Eindhoven (Hol.), 4; Ferencvaros (Hun.), 2.
Kaiserslautern (RFA), 3; Watford (Ing.), 1.
Verona (Ita.), 1; Estrella Roja (Yug.), 0.
ATLETICO DE MADRID, 2; Groningen (Hol.), 1.
Larissa (Gre.), 2; Honved (Hun.), 0.
Widzew Lodz (Pol.), 0; Elfsborg (Sue), 0.
Vestmannaeyjar (Isl.), 0; Carl Zeiss Jena (RDA), 0.
Spartak Moscú (URSS), 2; HJK Helsinki (Fin.), 0.
La Gantoise (Bel.), 1; Lens (Fra.), 1.
Bryne (Nor.), 0; Anderlecht (Bel.), 3.
Nottingham Forest (Ing.), 2; Vorwaerts (RDA), 0.
Celtic Glasgow (Esc.), 1; Aarhus (Din.), 0.
Dinamo Kiev (URSS), 0; Laval (Fra.), 0.
Werder Bremen (RFA), 1; Malmoe (Sue), 1.
Drogheda United (Eir), 0; Tottenham Hotspur (Ing.), 6.
Saint Mirren (Esc.), 0; Feyenoord (Hol.), 1.
Girondins (Fra.), 2; Lokomotiv Leipzig (RDA), 3.
Radnicki Nis (Yug.), 3; Saint Gall (Sui.), 0.
Anortosis Larnaca (Chi.), 0; Bayern Munich (RFA), 1.
Sportul Bucarest (Rum.), 1; Sturm Graz (Aus.), 2.
Lokomotiv Plovdiv (Bul.), 1; Paok Salónica (Gre.), 2.
Stuttgart (RFA), 1; Levski Spartak (Bul.), 1.
U. Craiova (Rum.), 1; Hajduk Split (Yug.), 0.
Trabzonspor (Tur.), 1; Inter Milán (Ita.), 0.
Los partidos de vuelta se jugarán el día 28, excepto los Amberes-Zurich, Saint Gall-Radnicki Nis e Inter Bratislava-Rabat Ajax, adelantados al día 27.

Copa del Rey

● Partidos de ida, primera eliminatoria

TABLA I:

LEMOS, 0 - AROSA, 1
COMPOSTELA, 0 - LUGO, 0
CELTA, 1 - ORENSE, 0
FERROL, 1 - GRAN PEÑA, 0
PONTEVEDRA, 1 - CORUÑA, 0

TABLA II:

AVILES IND., 0 - OVIEDO, 2
LANGREO - GIJON (Hoy)

TABLA III:

SANTANDER, 2 - TORRELAVEGA, 0
CASTRO - RAYO CANTABRIA (Hoy)

TABLA IV:

ANAITASUNA, 1 - AUERRERA, 1
SESTAO, 0 - REAL SOCIEDAD, 0
BILBAO ATH., 2 - BASCONIA, 1
AMOREBIETA - ALAVES (Hoy)
DURANGO - EIBAR (Hoy)

TABLA V:

JACETANO 1 - OSASUNA, 8
SABIÑANIGO, 3 - PEÑA SPORT, 0
TUDELANO, 1 - LOGROÑES, 1
ARAGON, 5 - HUESCA, 1
MONZON - ZARAGOZA (Día 21)

TABLA VI:

SAN ANDRES, 1 - ANDORRA, 1
SABADELL, 1 - FIGUERAS, 0
OLOT, 0 - LERIDA, 0
ESPAÑOL, 1 - TARRAGONA, 0
BADALONA, 1 - BARCELONA AT., 0
LLORTE, 2 - BAÑOLAS, 2

TABLA VII:

CASTELLON, 3 - MESTALLA, 0
VALENCIA, 3 - ALCOYANO, 1
BENIDORM, 2 - BURRIANA, 2
VALL DE UXO - LEVANTE (Hoy)

TABLA VIII:

REAL MADRID (3.ª), 0 - BADAJOZ, 0
MANCHEGO, 1 - ARANJUEZ, 0
PARLA, 3 - AT. MADRILEÑO, 0
TARANCON, 2 - CACEREÑO, 0
RAYO VALLECANO - MERIDA (Hoy)
PEGASO - AVILA (Hoy)
TALAVERA - CASTILLA (Día 21)

TABLA IX:

IMPERIAL, 0 - CARTAGENA, 1
HERCULES, 2 - ALMANSA, 1
TORREVIEJA, 1 - MURCIA, 1
ELDENSE, 1 - ELCHE, 2
ALBACETE, 1 - ORIHUELA, 1
VILLARROBLEDO - GANDIA (Hoy)

TABLA X:

ARANDINA, 3 - OVIEDO, 2
SALAMANCA, 3 - ASTORGA, 0
VALLADOLID PROM., 1 - PALENCIA, 1
PONFERRADINA, 1 - VALLADOLID, 2
MEDINENSE - ZAMORA (Hoy)

TABLA XI:

POZOBLANCO, 1 - BENAMIEL, 1
MELILLA, 1 - MALAGA, 3
LINENSE 3 - CORDOBA, 3
LINARES, 1 - ANTEQUERANO, 1
GRANADA, 2 - VILLANUEVA, 0
MARBELLA, 3 - MACAEL, 1

TABLA XII:

HUELVA, 2 - ALGECIRAS, 0
CADIZ, 9 - CEUTA, 0
SEVILLA At. - REAL BETIS (Día 19)
BRENES - JEREZ (Hoy)
CORIA - PORTUENSE (Día 21)

TABLA XIII:

TELDE, 0 - LAS PALMAS, 0

TABLA XIV:

TENERIFE, 1 - GUIMAR, 0
PUERTO CRUZ - SAN ANDRES (Hoy)

TABLA XV:

CONSTANCIA, 1 - MURENSE, 1
MANACOR, 0 - MALLORCA, 2
BADIA - PORRERAS (HOY)

Exentos primera ronda: Athletic de Bilbao, Barcelona, Real Madrid, Atlético de Madrid y Sevilla, por participar en Copas de Europa. Las Palmas Atlético, Portmany y Tenisca, por sorteo. Los partidos de vuelta se jugarán el día 28.

Un óptimo resultado en competición copera

BENIDORM, 2; BURRIANA, 2

Benidorm y Burriana han empatado a dos goles en partido de fútbol correspondiente a la primera eliminatoria de la Copa del Rey.

Alineaciones

BENIDORM: Pepito; Villa, Paco, Juanjo, Higinio; Ginés, Martínez, del Castillo, Sánchez; Repelo y Godino (Enrique, 50 m.).

BURRIANA: Gabriel; Beltrán, López, Castro; Montoya, Samillán, Planelles; Fabregat, Montañés, Sirera y Garrido.

ARBITRO: Torres Giménez (valenciano). Mostró tarjeta roja a Fabregat.

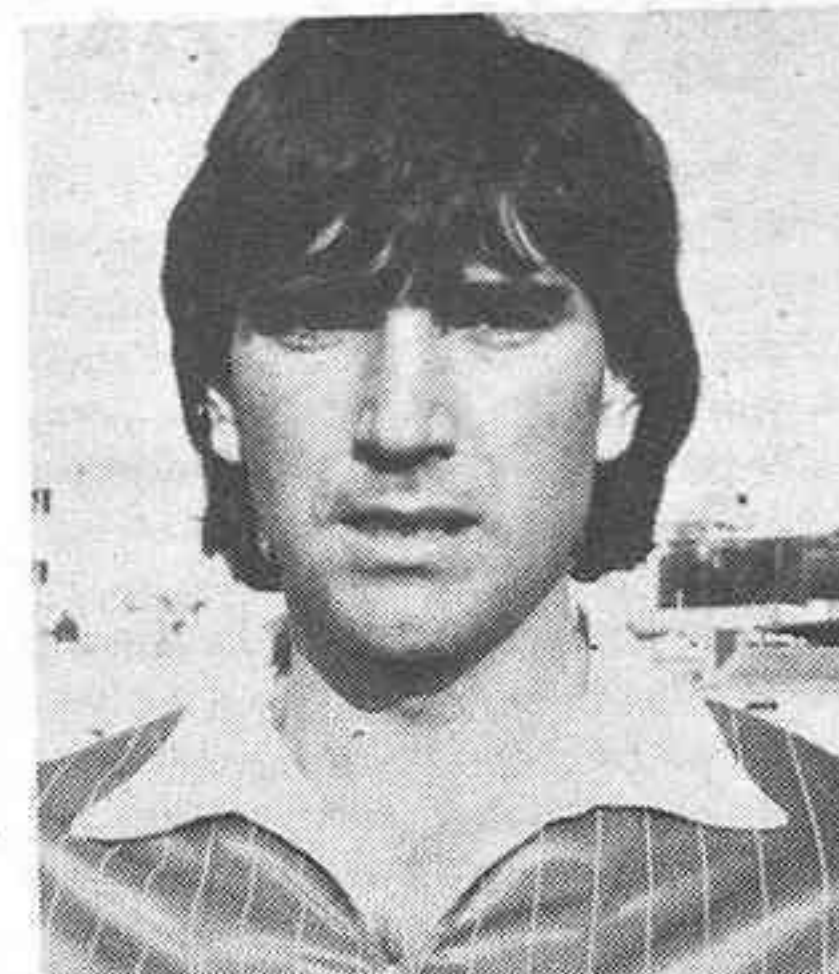
Goles

1-0, m. 17: Repelo.
1-1, m. 29: Higinio en propia meta.
2-1, m. 33: Sánchez.
2-2, m. 88: Montañés.

Comentario

Primera parte jugada a un ritmo trepidante, en la que el Benidorm fue superior con un juego que le debía haber dado más frutos.

El Burriana, con sólo diez hombres en la segunda mitad, no ha dejado desarrollar un juego de contrataque ante un Benidorm que no supo sacar fruto de su superioridad numérica.



Fabregat fue expulsado en el encuentro de anoche

Gorospé ganó la contrarreloj y Coll el primer sector

Recio ganador de la «Volta» ciclista a Cataluña

Julián Gorospé ganó el segundo sector de la última etapa de la vuelta ciclista a Cataluña, que se disputó contrarreloj individual en Igualada, sobre una distancia de 33'300 km.

José Recio, que ha sido sexto, ganó esta 63 edición de la vuelta ciclista a Cataluña, mientras que Faustino Rupérez, que ha sido tercero en la contrarreloj, conservó la segunda plaza, aunque superando por sólo un segundo de ventaja al suizo Thalman.

Pocas sorpresas se registraron en esta contrarreloj, ya que José Recio no quiso arriesgar, consciente de que difícilmente podrían anular esos casi cinco minutos de ventaja que tenía sobre el segundo clasificado.

José Recio empleó un desarrollo

máximo de 54 por 12, el mismo que anteriormente había utilizado el holandés Bert Oosterbosch, máximo favorito en la contrarreloj, pero que finalmente ocuparía la decimocuarta posición.

Hay que destacar también el abandono de Antonio Coll, ganador del primer sector de esta última etapa, que no pudo recuperarse del esfuerzo realizado por la mañana.

Coll ganó el primer sector

El corredor Antoni Coll, del Teka, ganó el primer sector de la última etapa de la Volta disputado entre Piera e Igualada, con una ventaja de 28 segundos sobre el pelotón, cuyo sprint ganó Van Calsdster.

El tiempo empleado por el vencedor para cubrir los 129 kilómetros de la etapa fue de 3 horas, 11 minutos y 34 segundos, a una media de 40,560 kilómetros por hora.

Clasificación general definitiva

- 1.-José Recio, 32h28:11.
- 2.-Faustino Rupérez, a 4:26.
- 3.-Joseph Thalman (Sui.), a 4:27.

Montaña

- 1.-Angel Ocaña, 49 puntos.
- 2.-José Luis Lagüa, 39.
- 3.-Alvaro Pino, 23.

Equipos

- 1.-Ti Raleigh, 100h49:50.
- 2.-Kelme, a 48 segundos.
- 3.-Reynolds, a 56 segundos.

TIRO

Trofeo Virgen de Gracia en Villarreal

El pasado domingo día 11 se celebró en el campo de tiro Santa Bárbara, margen derecha del río Mijares, la última de las tiradas que la Sociedad de Cazadores La Dehesa, tenía programadas para celebrar dentro del programa de fiestas en honor de la patrona de nuestra ciudad la «Virgen de Gracia».

Con gran animación y expectación, dio comienzo la tirada a las 10,30 de la mañana, anotando su inscripción 59 tiradores, más 64 en las replazas, cifras muy importantes, dado que en Villarreal, en aquellas horas estaban realizando la desmontá de cadafals.

De colombaros actuaron Tomás (padre e hijo) que realizaron una magnífica suelta sin esforzarse demasiado y como ya viene siendo costumbre y tradición, de director de tiro, actuó José P. Gil Roca, sin complicaciones, pues son muchas horas de vuelo las que lleva el amigo Gil Roca.

De los 59 tiradores inscritos, solamente 3 cubrieron la piña de ocho pichones Enrique Lloret, Enrique Clausell y Ernesto Boixader. Y al igual que en fútbol, podríamos decir que aquí saltó la sorpresa, ya que a Clausell y Boixader, pese a realizar algunas buenas tiradas, no les habíamos visto cubrir ninguna tirada de pichón a brazo, salvo que la memoria nos falle. El desempate por corto no fue menos interesante, ya que se juntaban dos escopetas locales y una forastera, que en el primer pichón hicieron cero los tres, en el segundo mataron Lloret y Boixader, quedando eliminado Clausell, para ya en el tercer pichón proclamarse campeón Enrique Lloret al fallar Boixader,

con lo cual la clasificación definitiva quedó de la siguiente manera:

- 1.º Copa Ilmo. Ayuntamiento, Enrique Lloret, con 8 de 8, más 2 de 3.

2.º Copa Sdad. Cazadores La Dehesa, Ernesto Boixaser, 8 de 8, más 1 de 3.

3.º Copa Caja Rural, Enrique Clausell, con 8 de 8.

Mediterráneo
EL DIARIO DE CASTELLÓN

en difusión

• Toda la información rincón por rincón

■ El español Juan Avendaño y el sudafricano Colin Dowdeswell, han causado hoy sorpresa al eliminar al boliviano Mario Martínez y al hispano Fernando Luna, respectivamente, en la segunda ronda del Campeonato Internacional de Tenis de Palermo.

Avendaño se ha impuesto a Martínez, vencedor en este torneo en 1982, por 6-0, 2-6 y 6-4 y Dodwdeswell ha eliminado a Luna por 7-6 y 6-3.

Por su parte, el estadounidense Jimmy Brown, eliminó al español Alberto Tous por 2-6, 6-0 y 6-1.

Vela

MUCHOS PROBLEMAS EN LA REGATA CASTELLON-BENICASIM

Para el pasado sábado el Club Náutico de Castellón programó una regata crucero a Benicasim, puntuable para el Trofeo Crucero que está disputando este verano reservada para las clases optimist y vaurients.

Como es natural esta regata despertó un gran interés entre los jóvenes participantes y más con el aliciente de desembarcar en las playas de Benicasim, frente a los apartamentos Estoril y realizar allí la comida. Todo ello motivó que a pesar de estar aún el período de vacaciones, participasen en la regata un total de treinta embarcaciones.

Alrededor de las once de la mañana estaban todos los balandros fuera del puesto, muy cerca del faro, para tomar la salida y allí comenzaron las pruebas de una jornada pródiga en ellos.

El mar era un auténtico espejo, sin ondulación alguna y falta completa de viento, motivando todo ello que la salida tuviese que retrasarse hasta las once y media, hora en que se dio la salida.

Las frágiles embarcaciones apenas se movían, y poco después de las doce y cuarto se tuvo que tomar la decisión de «cortar» la regata estableciéndose la clasificación por el orden que ocupaban en ese momento los balandros, correspondiendo a los seis prime-

ros de cada clase en la forma siguiente:

Vaurients

1.º Benages-Lloréns; 2.º Hnos. Navarro; 3.º Schleich-Gea; 4.º Ramia-Vilariño; 5.º Bernabé-Sorribes; 6.º Hnos. Fabra.

Optimist A:

1.º Luca Pecorara; 2.º Fernando Ramia; 3.º Antonio Sanz; 4.º Luis Lloréns; 5.º Guillermo Rubert; 6.º Sonia Trilles.

Optimist B:

1.º Roger Mira; 2.º Víctor Menezo; 3.º Nacho Sales; 4.º Mari Carmen Caudet; 5.º Gerard Fabra; 6.º Rafael Besalduch.

A remolque de las lanchas del jurado de Regatas del Club Náutico, los balandros fueron trasladados a la playa de los Apartamentos Estoril, en espera de que entrase el viento y mientras tanto en alegre camaradería se realizaba la comida. Y si que entró el viento, pero fue en tal intensidad y empeoró el mar de tal forma, que no hubo más remedio que arriar las velas de los optimist y realizar el regreso remolcando los barcos y aún esto con muchos problemas.

A continuación se clasificaron Schleich-Gea. Hecho el cómputo de las dos regatas los seis primeros clasificados resultaron ser los siguientes:

1.º Lloréns-Benayas; 2.º Schleich-Gea; 3.º Hnos. Navarro; 4.º Ramia-Vilariño; 5.º Hnos. Fabra; 6.º Bernabé-Sorribes.

Castellón a la Copa Nacional femenina de Vaurients

La Federación Española de Vela ha organizado para los próximos sábado y domingo, días 17 y 18, la Copa Nacional femenina de la clase Vaurients, que viene a ser el Campeonato Femenino de España para esta clase de balandros. Para ello se ha elegido el Club Náutico «El Balis», cercano a Barcelona, cuyo club ha sido encargado de organizar tan importante acto deportivo.

Buena prueba del auge de la vela castellonense va a ser la participación del Club Náutico de Castellón en esa máxima confrontación de la vela femenina.

Se ha formado para representar a Castellón un equipo de dos tripulaciones, formada una por Begoña Trilles y Alicia García y otra por Mirian Torres y Carmen Tirado.

Estas dos tripulaciones marcharon al Club «El Balis» el viernes por la tarde, acompañados de su monitor Juan Carlos Palmer.

Les deseamos un feliz viaje y muchos éxitos en esa Copa Femenina de España, a la que se han dado cita las mejores tripulaciones femeninas de toda España.

Continúan las ayudas a Javier Romero

Mejora el patinador accidentado

Abierta la cuenta corriente en el Banco Condal de Castellón n.º 10.967-04, se han producido los primeros donativos destinados a la familia de Javier Romero, corredor que recordará sufrió un gravísimo accidente compitiendo en Italia con la selección española en los campeonatos de Europa Absolutos de Carreras sobre Patines. Estos donativos están dirigidos a la madre del corredor, viuda con 10 hijos, y que están afrontando unos grandes gastos que ellos por sus propios medios no pueden soportar.

Hasta estos momentos la relación de donativos es la siguiente:

Juan Miró Traver de Castellón, 5.000; Nieves Soret Mañas de Castellón, 5.000; Senén Porcar Arnal de Castellón, 1.000; José Aguilar Beltrán de Castellón, 20.000; José Meseguer Basiero de

Villarreal, 10.000; Salvador Segols de Villarreal, 200; Fernanda Sastre de Castellón, 2.000; José Meseguer Llorca de Villarreal, 15.000; José Mezquita de Villarreal, 100; Pascual Fortuño de Villarreal, 3.000; José Antonio Aguilar García de Castellón, 5.000; Francisco Bernat de Villarreal, 5.000; Suma Total: 71.300 Pts.

A medida que se vayan sucediendo los donativos les mantendremos al corriente de los mismos.

Fede

Mejoría, dentro de la gravedad

Ayer confirmábamos en nuestra redacción que el estado de Javier Romero experimenta una leve mejoría. El joven patinador

accidentado durante la celebración de los campeonatos de Europa en Italia, ya respira por sí sólo, sin ayuda artificial. También nos comunicaron que ya reconoce a su familia. Nos alegramos por todos estos síntomas de progresión dentro de la gravedad de la lesión sufrida. Es posible que en breve se le realice una operación para ayudar a su recuperación.

Jornada ciclista de ayuda en Benicasim

Para el próximo día 25 de este mismo mes hay previsto en el velódromo de Benicasim una prueba con los mejores ciclistas de Tarragona, Valencia y Castellón, en que los fondos recaudados voluntariamente por el público asistente se le enviarán a la familia de Javier.

Organitzat per el Centre Excursionista de Vila-real

Excursió de seguiment del GR-7



El dimecres passat va finalitzar l'excursió que desde Fredes fins a l'estació de Masades Blancas (Ragudo), va recórrer en sentit longitudinal les nostres comarques del interior.

La marxa, amb l'asesorament del Comitè de Sonders de Gran Recorregut de Catalunya, va estar organitzada pel Centre Excursionista Vila-real. Va tindre la duració de set dies complint-se l'itinerari previst, que fou el següent: Fredes, Vallibona, Ares del Maestre, Culla, Sant Joan de Penyalosa, Sant Vicent de Cortes, Montant, Estació de Masades Blancas; empleant-se un total de 42 hores de caminada per a recórrer un total de 180 Km.

Els excursionistes van seguir el sender de gran recorregut GR-7 que el Centre Excursionista Vila-real porta estudiant o senyalitzant desde ja fa més de dos anys. Excepte la primera etapa (Fredes-Vallibona) que corre a càrrec del Centre Excursionista de Rosell, de la resta s'ha encarregat aquesta entitat vilarealenc. Després d'aquest temps el sender se troba senyalitzat en el tram que compren desde Sant Joan de Penyalosa a l'estació de Masades Blancas, amb els signes que internacionalment identifiquen als GR, és a dir una ratlla blanca dalt d'una longitud de trenta centímetres, i en el troç que va quedar per recórrer, estació de Masades Blancas-Artcas de Arriba (Begis), amb una ratlla blanca. Desde Penyalosa fins a Fredes si be el seu traçat esta quasi definit encara esta sense marcar amb les indicacions normalitzades.

Els GR son uns senders que discorren por les enllaçant els pobles i llogarets. En el seu tra-

çat sempre cerquen zones d'interés natural per a que l'excursionista que vulga utilitzar-les pugui fruir dels mitllors paratges que li ofereix la natura. Ja fa anys que hi han traçats GR a Catalunya, per on pasen el GR-4 i el GR-7. En canvi al País Valencià, excepte alguns xicotets trams senyalitzats del GR-7 a València i Alacant aquest tipus de sendes estan encara en estat embrionari.

Així, doncs, el treball que estem portant a terme els centres excursionistes de Rosell i Vila-real pensem que assolis una certa importància precisament per cobrir la necessitat que existia de crear itineraris excursionistes en les nostres comarques.

L'excursió que havia estat incluída dintre del programa anula de marxes del Comitè de Sonders de Gran Recorregut ha despertat gran interés entre les entitats excursionistes valencianes i catalanes, acudint fins i tot excursionistes francesos. En total, foren vint-i-cinc el nombre de participants, vinguts de los següents poblacions: València, Cocentaina, Rosell, Reus, Tarragona, Barcelona, i Clermont-Ferrand (França) i la Vila-real.

En acabar la marxa el excursionistes veterans invitaren als més joves a un xicotet refrigeri, amb un brindis de xampany, per a celebrar el final de l'excursió i l'arribada sense cap incident de tots els excursionistes. Tots felicitaron al Centre Excursionista Vila-real per l'organització i per la tasca que estan portant a terme, a més a més de mostrar la seua satisfacció al veure el GR-7 al pas per les nostres terres en estat tan avançat.

CICLISMO

Víctor Ballester vencedor del Trofeo Ruta del Azahar

Con motivo de las fiestas patronales de la Virgen de Gracia se disputó el pasado fin de semana en Vila-real una prueba ciclista importante.

El Trofeo Ruta del Azahar se efectuó en un circuito urbano de sesenta kilómetros. Participaron treinta corredores de la categoría de cadetes. El vencedor de la prueba fue Víctor Ballester de la Peña Ciclista de Benicasim-Muebles Vaquer).

Clasificación

1.º Víctor Ballester.

2.º Pedro Biosca (mismo equipo). A dos vueltas y un segundo.

3.º Gregorio Humanes (mismo equipo). Igual tiempo.

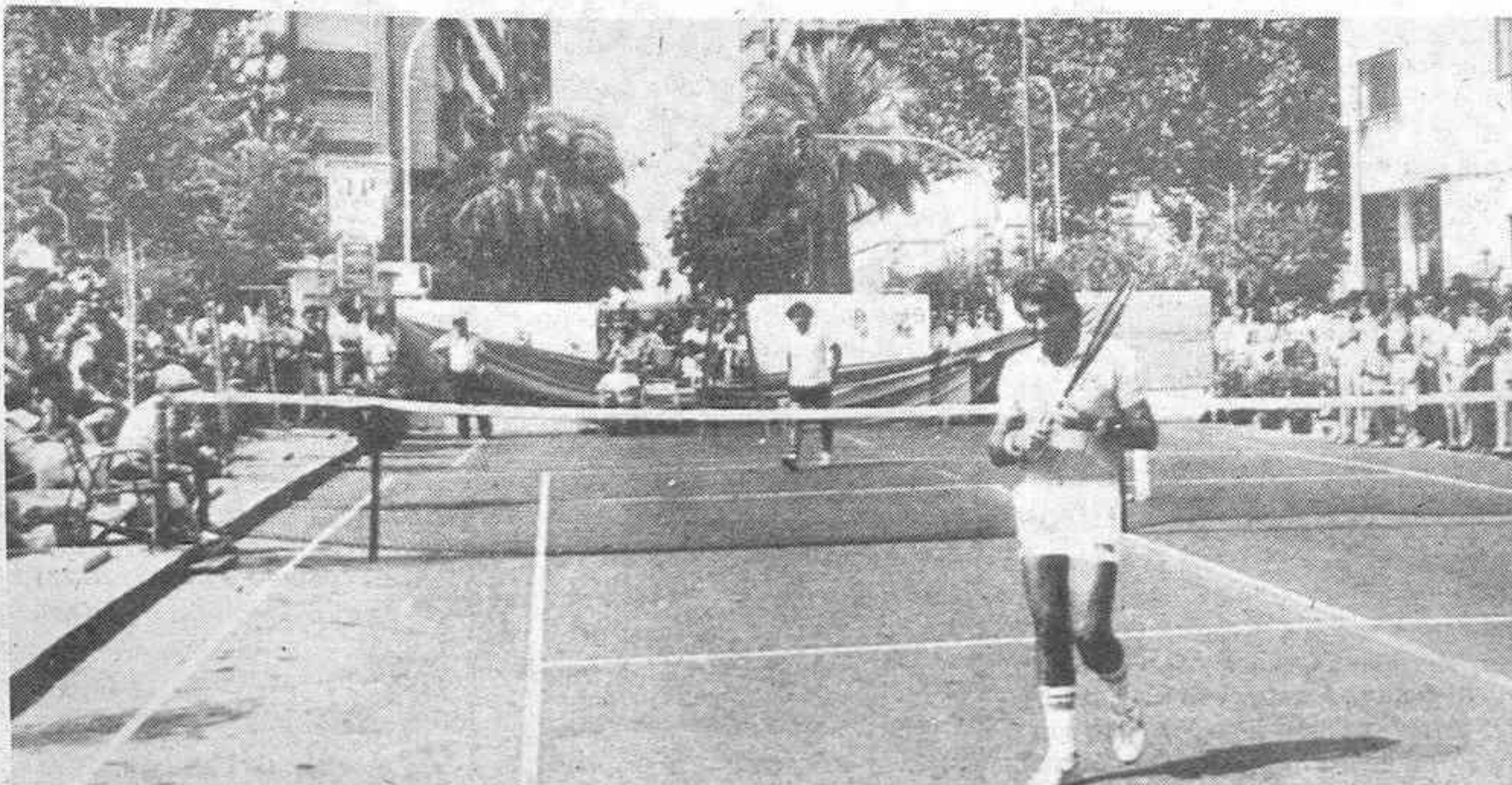
4.º Julio Pascual (mismo equipo). Id.

5.º Luis Miguel de la Rosa (Club Ciclista Alcora).

Clasificación por equipos: Peña Ciclista Benicasim-Muebles Vaquer.

La entrega de trofeos fue efectuada por la Reina de las Fiestas de Vila-real, María Dolores Font.

SANTANA Y EL MUNDO DEL TENIS, EN MURCIA



En medio de la calle Gutiérrez Mellado, en el centro de la ciudad, Manolo Santana y el tenista local Juan Herrera, dieron el pasado lunes una exhibición

de tenis. La foto, realizada esta semana, da fe del fervor con que se ha propuesto la promoción de este deporte.

Defensa no espera reacciones militares

El Ministerio de Defensa no espera reacciones en el seno de la institución militar tras el cese del capitán general de Valladolid, Fernando Soteras, ha manifestado a Efe una alta fuente del departamento.

El ministro de Defensa, Narciso Serra, iniciará hoy el viaje a Grecia que tenía previsto y la situación en los cuarteles y unidades es de normalidad.

El Gobierno —añadió— no podía permanecer cruzado de brazos ante unas declaraciones graves como las realizadas por el teniente general Fernando Soteras Casamayor a una revista española.

El ministro y el Gobierno han valorado como muy graves no sólo las partes de la entrevista en que comentaba su posición respecto al indulto de los procesados por el intento de golpe de Estado del 23 de febrero de 1981, sino particularmente la respuesta en la que habla de intervención militar en un supuesto constitucional teórico.

El teniente general Soteras decía al respecto, en su entrevista, lo siguiente: «La misión de las Fuerzas Armadas es garantizar la soberanía e independencia de España y defender su integridad territorial y el ordenamiento jurídico. La Constitución obliga a todos los españoles y al Gobierno en primer lugar, que tiene por misión, también, hacer que se cumpla».

«En esa situación teórica, fantástica en este momento —continuaba—, en que la soberanía, la integridad territorial y el ordenamiento jurídico de España, estuviera en peligro real, la JUJEM instaría al presidente de Gobierno de ese momento a que reconociera su ineficacia e incapacidad y el Ejército asumiría su misión constitucional. Pero, repito, estamos hablando de una situación absolutamente impensable y fantástica».

Actuación energética

Círculos militares consultados por Efe han resaltado la energía con que el Gobierno ha actuado en este caso y que las declaraciones del general Soteras deben analizarse en su contexto y no aisladamente.

El Rey inspeccionó el Centro Informático de la Armada

El Rey ha inspeccionado ayer por la mañana el Centro Informático de la Armada y la base de transmisiones de Santorcaz, que son los centros neurálgicos de la Marina en materia de proceso de datos y de comunicaciones, respectivamente.

Don Juan Carlos, que llegó en helicóptero a las 11,15 a la escuela de Informática de la Armada, fue recibido por el almirante jefe de la Armada, Saturnino Suanzes de la Hidalga.

El Rey, tras escuchar la interpretación del himno nacional desde un podio, pasó revista a una compañía de Infantería de Marina que le rindió honores.

Seguidamente, el vicealmirante Caamaño pronunció unas palabras de bienvenida en las que expuso al monarca que las instalaciones constaban, básicamente, de dos centros, el de proceso y tratamiento de datos y la escuela de Informática.

Por unas declaraciones a «Interviú»

Cesado el capitán general de Valladolid

RICARDO RIVAS NADAL, NUEVO TITULAR DE LA CAPITANÍA GENERAL DE LA VII REGIÓN MILITAR

El Gobierno ha cesado al capitán general de Valladolid, Fernando Soteras Casamayor, según dijo en rueda de prensa el portavoz del Gobierno, Eduardo Sotillos.

La decisión ha sido adoptada en Consejo de Ministros, tras debatir la propuesta de cese formulada por el ministro de Defensa, Narciso Serra.

El Gobierno ha nombrado nuevo capitán general de Valladolid al teniente general Ricardo Rivas Nadal.

Las declaraciones

En una entrevista que publica el semanario «Interviú» el teniente general Soteras señaló, sobre el intento de golpe que «el hecho en sí podrá ser condenable, pero había una motivación», y precisó que «a los caballeros, porque lo son, que lo llevaron a cabo, les indulto un mdvil patriótico».

El teniente general Soteras indicó también que «había que ver aquella intensificación del terrorismo, la situación económica y el desgobierno que estábamos soportando» cuando se produjo la intentona golpista. Y añadió que «sería un acto anti-constitucional condenable», pero no antimonárquico ni antidemocrático.

El capitán general de la VII Región Militar dijo también que el indulto de los condenados por la intentona golpista sería un factor de convivencia en la España actual y «una satisfacción para el Ejército».

Interpelación comunista

Y en relación con esta cuestión, el Grupo Parlamentario Comunista ha presentado en el Congreso una pregunta sobre las declaraciones del general Soteras Casamayor, capitán general de la VII Región Militar.

En la pregunta —para la que se pide respuesta oral— los comunistas solicitan conocer



Teniente general Ricardo Rivas Nadal, nuevo capitán general de la VII Región Militar. (Telefoto Efe)

las medidas que se van a tomar con respecto a las declaraciones que el general Soteras ha hecho sobre el fallido golpe del 23 de febrero.

Por su parte, el presidente de la Comisión de Defensa del Congreso, Guillermo Galeote, considera que las declaraciones del teniente general Soteras pueden ser «poco acordes con la responsabilidad que tiene asumida».

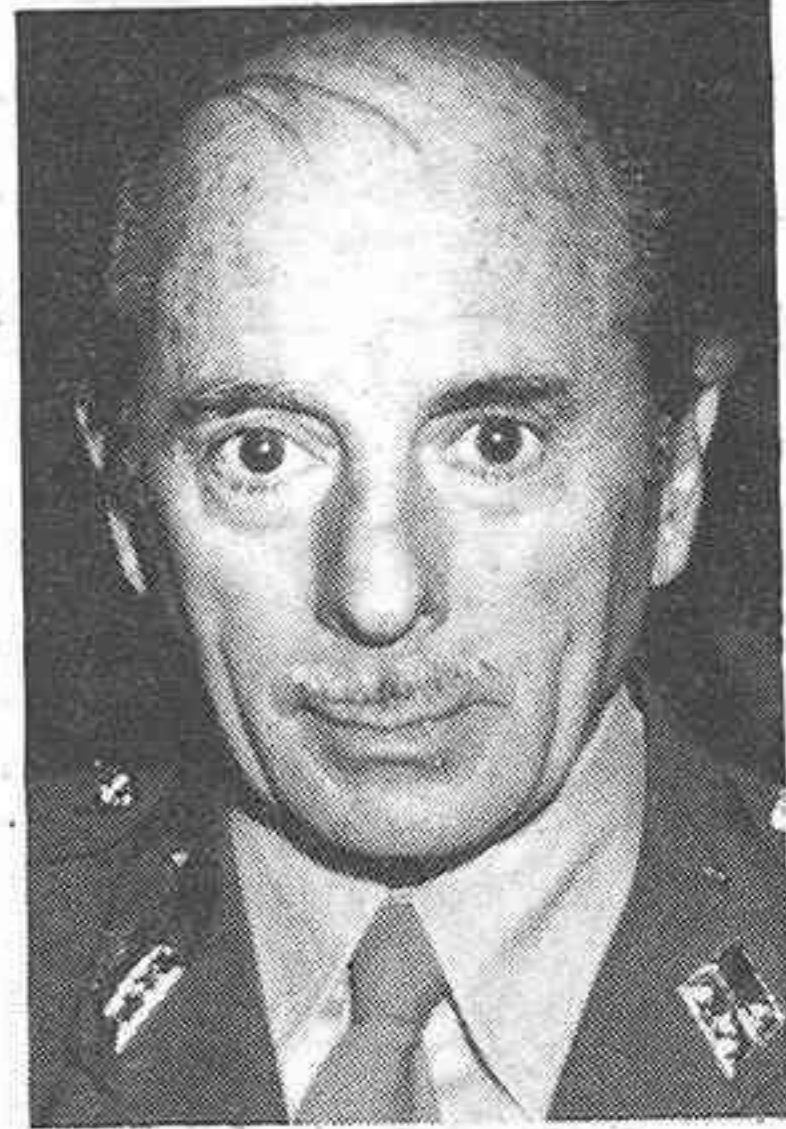
Galeote declaraba ayer a Efe que no compartía los criterios del capitán general de Valladolid sobre las cuestiones que se pronuncia, en declaraciones a «Interviú».

Recurso de Milán

El abogado Santiago Segura Ferns, defensor de Jaime Milán del Bosch, ha recurrido contra la negativa del Ministerio de Defensa a trasladarle de la prisión naval de Carranza.

El letrado considera que su defendido ha de ser trasladado a un establecimiento idóneo para cumplir la condena de treinta años de reclusión, ya que no es lo mismo una penitenciaría militar que una prisión militar.

Este recurso es previo al



Teniente general Fernando Soteras Casamayor, capitán general de Valladolid, cesado ayer por el Consejo de Ministros. (Foto Europa-Press)

contencioso-administrativo, según indica el abogado Santiago Segura en su escrito.

Biografía del nuevo capitán general

El nuevo capitán general de la VII Región Militar (Valladolid), teniente general Ricardo Rivas Nadal, nació en Toledo el 6 de noviembre de 1919, actualmente estaba destinado en el Consejo Supremo de Justicia Militar.

Ascendió a teniente de Infantería el 21 de diciembre de 1942, a capitán en 1943, a comandante en 1949, a teniente coronel en 1960 y a coronel en septiembre de 1970.

Alcanzó el generalato en 1977, y en 1983 fue nombrado teniente general.

Ha realizado cursos de Estado Mayor, guerra química y cooperación aereoterrestre, entre otros.

Está en posesión de numerosas condecoraciones, entre ellas tres cruces rojas al Mérito Militar y la conmemorativa de la Campaña de Rusia.

Está casado y es padre de dos hijos.

El rey recibió a Narciso Serra

El Rey recibió en despacho ayer tarde al ministro de Defensa, Narciso Serra, mientras continuaba en la Moncloa el Consejo de Ministros, dijeron a Efe fuentes del palacio de la Zarzuela.

Don Juan Carlos recibió al titular de Defensa después de que el Consejo de Ministros hubiera estudiado la destitución del capitán general de Valladolid, teniente general Fernando Soteras Casamayor.

Las mismas fuentes dijeron a Efe que el ministro de Defensa despacha con frecuencia con el Rey, especialmente cuando hay algún acontecimiento de relevancia que afecta a las Fuerzas Armadas.

Reacciones al cese

El Partido Socialista Obrero Español comparte y respalda la decisión del Gobierno de cesar al capitán general de la VII Región Militar, según dijeron a «Efe» fuentes socialistas.

El PSOE considera positiva la firmeza mostrada por el Gobierno de la nación ante las declaraciones del teniente general Soteras, por estimar que esta medida es beneficiosa para el buen funcionamiento de las instituciones del Estado.

Por otro lado, la Oficina de Prensa de AP ha dado a conocer un comunicado en el que afirma que el cese del general Soteras ha sido decidido por el Gobierno en su competencia y no será objeto de comentario alguno.

Continúa diciendo AP que «lo que es preocupante es el número de ocasiones en que diversos capitanes generales se han visto obligados a pronunciarse sobre temas como las reiteradas injurias a la bandera, los atentados terroristas o la «guerra de las estatuas», sin duda reflejando la seria preocupación de conciencia de sus subordinados».

Todo ello —termina el comunicado— confirma la reiterada preocupación de Alianza Popular de que tales temas sean abordados de una vez por el Gobierno con la energía y la prudencia que la seriedad de la situación requiere.

Gerardo Iglesias, recibido por el Rey

El PCE apoya la decisión de cesar al teniente general Soteras

El Rey don Juan Carlos recibió ayer tarde en el palacio de la Zarzuela al secretario general del PCE, Gerardo Iglesias.

En la reunión, que fue calificada de «cordial» por Iglesias, éste expuso al Monarca la opinión de su partido sobre la situación política en general, pero no quiso precisar los temas tratados.

El líder comunista anunció ayer en rueda de prensa una ofensiva de su partido en contra de la política del Gobierno y es previsible que este punto haya sido tratado durante la entrevista con el Rey.

Respecto a la decisión del Gobierno de cesar al capitán general de Valladolid, Iglesias dijo que «es la primera medida que correspondía» y que las declaraciones de Fernando Soteras eran «inaceptables».

El PCE apoya el cese de Soteras

El Partido Comunista de España apoya la decisión del Gobierno de cesar al capitán general de Valladolid, Fernando Soteras Casamayor, ha informado a Efe Enrique Curiel.

La medida —en opinión del diri-

gente del PCE— es lógica y adecuada a la gravedad de las declaraciones vertidas por el capitán general de Valladolid a propósito del 23-F.

También muestra su conformidad Curiel con la actitud del Consejo de Ministros en el sentido de que este acto fortalece al poder civil frente a cualquier intento de poder militar autónomo.

EMPRESA DEL SECTOR AZULEJERO NECESITA PARA SU FABRICA EN ALCORA:

ABOGADO

JOVEN CON ESPIRITU COMERCIAL

Asumirá responsabilidades en áreas de personal, riesgos, relaciones con organismos, etc.

No es imprescindible experiencia, pero valoramos si la tiene. Correspondencia dirigida al apartado de Correos n.º 21 de Alcora.

(Ref. INEM CS/12040-8427)

PROMOTORA DE REFUGIOS, S. A.

Se hace constar a efectos del artículo 166 de la Ley de Sociedades Anónimas, que el balance final de la Sociedad «Promotora de Refugios, S. A.», al 30 de noviembre de 1928, es el siguiente:

	Pesetas
Activo:	
Caja	69.539
Cuentas de resultados	10.461
Total	80.000
Pasivo:	
Capital	80.000
Total	80.000

Castellón de la Plana, 26 de mayo de 1983.—Ferrán Sanchis Cardona, Presidente.—10.756-C.

En sustitución a uno de Franco

Inaugurado un busto del Rey en Marbella



Se inauguró ayer en Marbella un busto dedicado al Rey don Juan Carlos, en virtud de acuerdo de la Corporación Municipal de esta ciudad, que sustituye al que estaba dedicado, en el mismo lugar, al general Franco.

El acto ha estado presidido por el gobernador civil, Plácido Conde; el presidente de la Diputación, Luis Pagán, y el alcalde, José Luis Rodríguez, y asistieron los alcaldes de Mijas, Fuengirola, Estepona, Manilva y Ojén, así como representantes de otros ayuntamientos malagueños.

Asimismo estuvieron presentes miembros de la Corporación Municipal marbellí y autoridades militares.

Tras unas palabras del alcalde de Marbella, que explicó el significado del acto, el gobernador civil, a los acordes del himno nacional, descubrió el busto, obra del escultor Marino Amaya.

En un breve discurso el gobernador resaltó la trayectoria democrática del Rey y el claro respaldo popular que tiene en todo el país.

«Algo está fallando» en España

El líder de la oposición y dirigente de «Alianza Popular», Manuel Fraga Iribarne, diagnosticó ayer que «algo está fallando» en España y acusó de «debilidad» a los dos últimos gobiernos del país.

Para Fraga esta «debilidad» se refleja en las declaraciones que últimamente menudean de jefes y oficiales de las Fuerzas Armadas, la última de ellas la del teniente general Soteras, capitán general de la VII Región Militar.

Como Soteras, Fraga pidió mayor dureza contra los terroristas, sobre todo contra «los canallas de ETA».

Fraga, que era ministro de la Gobernación durante uno de los períodos de mayor virulencia en las acciones de las bandas armadas de ETA, criticó los «atentados, quemas de banderas y acciones de guerra» que, se quejó, ocurren ahora «todos los días».

En una entrevista que difundió «Radio Popular», el líder de la oposición y dirigente centroderechista arremetió contra el Gobierno, al que acusó de «poco serio» por prometer la creación en los próximos tres años de 640.000 puestos de trabajo.

«No hay nadie que no sepa hoy que este Gobierno ya no los va a poder crear», dijo.

CRONICA CON NOMBRE

Cadena de despropósitos

El reciente incidente del Telediario es una de las cadenas de desaguisados más grotescos que nos ha sido dado presenciar en los últimos tiempos. Los eslabones vale la pena recordarlos: El Ministerio del Interior llama a TVE para ofrecerla en primicia los resultados de una brillante acción policial; la dirección del primer Telediario acepta la oferta y desplaza un equipo a realizar el trabajo en el que va como periodista alguien que a mí me parece ampliamente incompetente, Fernando Cubedo; este señor entrevista a tres delincuentes acusados de asesinato, que aún no han sido puestos a disposición judicial; la entrevista se convierte en un auténtico interrogatorio policiaco frente al cual, una vez emitido, el espectador cierra los ojos ante tamaña sucesión de crueles despropósitos; la grabación no es visionada por la directora del Telediario 1, ni por ningún otro responsable de los servicios informativos. Y así, una grabación tan delicada sale al aire sin más. Los espectadores están atónitos. El ministerio de Justicia monta en cólera y su responsable protesta oficialmente ante su colega del Interior. Asunción Valdés, directora del Telediario, dimite. Enrique Vázquez, máximo responsable de los informativos habla de «metedura de pata». Fernando Cubedo se defiende diciendo que ha

actuado como cualquier periodista lo hubiera hecho. Los periódicos critican acerbamente este nuevo e insólito caso.

En esta cadena de despropósitos casi todos son culpables de algo. Pero subyace, sobre todo, un grave tema político, que consiste en la diferente filosofía reinante en el Ministerio de Justicia y en el de Interior. Televisión, con su incompetencia habitual, se ha dejado meter un gol.

Interior y la Policía tratan de demostrar a la opinión pública que el aumento de la delincuencia es culpa de la última legislación que permite a los jueces poner en libertad provisional a los delincuentes hasta la celebración del juicio correspondiente. Justicia rechaza radicalmente tal interpretación.

La lección de todo esto es que Interior debería aceptar con todas sus consecuencias la reforma del Código Penal sin buscar chivos expiatorios. Y, por otro lado, aparece una vez más en solfa la televisión del Estado, que, una tras otra, va sumando «meteduras de pata» en medio de la indignación generalizada del país. ¿Hasta cuándo el reinado de la incompetencia?

José Antonio Gabriel y Galán

Firmada la liquidación de 90 empresas de RUMASA

El director general del Patrimonio, Javier Moral, firmó anteayer la liquidación de 90 empresas del grupo RUMASA, de las consideradas instrumentales y «sumergidas», confirmaron a Efe fuentes autorizadas.

Es también inminente la disolución, sin liquidación, de otro centenar adicional de este tipo de sociedades, públicas el semanario económico «Mercurio».

El objetivo de los administradores del grupo es el de reducir hasta donde sea posible las 670 sociedades, que quedarían en unas 200; y esto se haría a través de un proceso de fusiones, absorciones y liquidaciones.

A finales de año quedarían unas 250 empresas, sin contar las que se hayan reprivatizado para tal fecha (las 80 inmobiliarias quedarán reducidas a unas 15 empresas, conforme a un plan ya elaborado).

De las 670 empresas de ámbito nacional, incluidas las llamadas sumergidas y las participadas no expropiadas, así como las meramente instrumentales, sólo unas 350 realizan alguna actividad, y de estas, alrededor de 175 empresas suponen el 99'8 por ciento del activo total del grupo.

De las 50 empresas de ámbito

internacional detectadas, únicamente un tercio son reales.

Documentos confidenciales

José María Ruiz Mateos afirma que posee varios documentos confidenciales del Gobierno y de los actuales administradores de RUMASA sobre la situación del holding y la estrategia del proceso de reprivatización, según informa «El País».

El diario señala que medios de la Administración han expresado su estupefacción por el hecho de que Ruiz Mateos conozca estos documentos, y de forma especial el informe confidencial sobre la estrategia de reprivatización.

Este informe fue enviado por el director general del Patrimonio del Estado, Javier Moral, a dos únicos destinatarios, presumiblemente, el presidente del Gobierno y el ministro de Economía y Hacienda, y que según fuentes de Hacienda sólo podrían tener en su poder cinco o seis personas.

El informe del director general del Patrimonio explica su opinión de las tres etapas en las que ha de hacerse la reprivatización que, en su opinión, debe durar dos años.

Creación de un «pool»

El procedimiento a seguir en la reprivatización sería, en primer lugar, la creación de un «pool» de organizaciones profesionales especializadas. Se suscribiría un contrato entre este grupo de organizaciones y el patrimonio, y el «pool» actuaría en la doble condición de asesor y de intermediario, siempre en última instancia por cuenta del vendedor.

El «pool», se añade, debería estar integrado por cinco firmas, tres españolas y dos extranjeras. Entre las primeras, se encuentran la división industrial del grupo Hispano-Urquijo, Banco de Progreso y la división industrial del Banco de Bilbao.

De este mismo informe se desprende que el Gobierno proyecta constituir en cooperativas, municipalizar o provincializar la mayor parte de las explotaciones agrícolas cien por cien de RUMASA, con predominio de la fórmula primera.

En su información, «El País» asegura que varios inspectores de Hacienda han investigado a fondo, por segunda vez, las entregas financieras ordenadas por Ruiz Mateos al Instituto de Educación e Investigación, cuyo presidente es el exministro Gregorio López Bravo.

Verstrynge pregunta al Gobierno sobre las Fuerzas Armadas

El diputado por Sevilla y secretario general de Alianza Popular, Jorge Verstrynge, ha formulado al ministro de Defensa una serie de preguntas relacionadas con distintos aspectos de las Fuerzas Armadas.

En la que se refiere a la Fuerza Aérea, el diputado por Sevilla pregunta por el resultado que está dando la serie de aviones de combate «Casa-C 101» que el Gobierno español suministró en su día al de Chile, e inquiriere asimismo si existen proyectos para el suministro de los mismos aviones al Ejército del Aire español.

También pregunta por el coste de abastecimiento y mantenimiento del 43 grupo de las Fuerzas Aéreas contra incendios, que con material del Ministerio de Agricultura es tripulado, abastecido y mantenido con personal del Ejército del Aire.

A este respecto demanda información sobre el coste de las retribuciones del personal del citado grupo, así como las contrapartidas que ha abonado el Ministerio de Agricultura al de Defensa por los

gastos que ha originado al Ejército del Aire el 43 grupo de las Fuerzas Aéreas.

También pregunta al ministro de Defensa si se está trabajando en el estudio y redacción de una nueva y actualizada ley orgánica de la Armada, y si se piensa redactar otras similares para los ejércitos de Tierra y Aire.

Verstrynge quiere saber asimismo si el Gobierno enviará a las Cortes este mes el proyecto de ley de retribuciones del personal de las Fuerzas Armadas, y sobre los medios con que se va a dotar a la Armada para que pueda llevar a

cabo un control eficaz en superficie y submarino en el estrecho.

Otras preguntas se refieren a cómo se está desarrollando el programa naval, qué unidades serán operativas en los próximos tres años y cuáles son los programas del Ministerio de Defensa referentes a la dotación de submarinos de propulsión nuclear.

Por último, en cuanto al Ejército de Tierra, Jorge Verstrynge pregunta al ministro de Defensa cuándo entrará en vigor el plan de modernización del Ejército de Tierra y dónde estarán ubicadas las nuevas Capitanías Generales.

Dimite el jefe de prensa de TVE

Francisco Prados de la Plaza, jefe del gabinete de Prensa de Televisión Española, ha presentado la dimisión de su cargo al director de TVE, Antonio López.

Según una nota de TVE, Prados de la Plaza ha enviado una carta a Antonio López en la que expresa su disconformidad con el nuevo nivel que el gabinete de prensa ha recibido en el organigrama de la empresa, inferior al atribuido a las otras dos empresas del Ente Público RTVE —Radio Nacional de España y Radiocadena Española—, lo que el periodista considera incomprensible e inadmisibles.

IRTA, S.A.

Por acuerdo del Consejo de Administración del 8 de agosto de 1983 se convoca a los señores accionistas a la Junta General Extraordinaria que tendrá lugar el día 19 de septiembre de 1983 a las 20 horas en primera convocatoria, y en segunda, si procediera, al día siguiente a la misma hora, en el Restaurante Curro, sito en la calle de Coslada, n.º 18 de esta capital, para tratar el siguiente orden del día:

1.º.— Lectura y a aprobación, en su caso, del Acta de la Junta General Ordinaria celebrada el día 10 de junio de 1983.

2.º.— Modificación de los artículos 2 (dos) y 21 (veintiuno) de los vigentes estatutos sociales.

3.º.— Valoración de las acciones de la Sociedad según el último Balance aprobado.

4.º.— Autorización al Consejo de Administración para adquirir para la Sociedad las acciones de los socios que quieran separarse de la misma.

5.º.— Ruegos y preguntas.

6.º.— Aprobación del acta sobre estos acuerdos.

CONSEJO DE MINISTROS

Rueda de Prensa

No existe malestar en las Fuerzas Armadas

El Gobierno aprobó ayer definitivamente, los presupuestos generales del Estado para 1984. El portavoz gubernamental, Eduardo Sotillos, señaló que el texto de los presupuestos será entregado en primer término al Congreso de los Diputados.

Indicó que lo que el Gobierno ha discutido estos días con las fuerzas sociales no han sido los presupuestos, sino el programa económico a medio plazo.

El portavoz del Gobierno aseguró ayer que no existe malestar en el seno de las Fuerzas Armadas, en relación con el cese del capitán general de la VII Región Militar, teniente general Soteras, por unas declaraciones en las que justificaba el intento golpista del 23-F y solicitaba el indulto para los condenados.

El Gobierno no tiene motivos para creer que existe malestar en las Fuerzas Armadas, más allá del mismo malestar que al Gobierno le producen ciertas acciones como el terrorismo y ultrajes a la bandera, afirmó.

Insistió el portavoz del Ejecutivo en que el Gobierno ha reaccionado ante estas acciones con absoluta firmeza y energía y que el malestar que pueda existir en las FF.AA. es el mismo que siente el 99'9 por ciento de los españoles.

Sotillos manifestó que el Consejo de Ministros había valorado las declaraciones del teniente general Soteras, y calificó la decisión de cesarle como de «normal», ya que el nombramiento de un capitán general de una región militar es

competencia del Consejo de Ministros.

Señaló que, por el momento, no existe previsión de destino para el general Soteras, y reiteró como prueba de que no existen graves problemas en el seno de las Fuerzas Armadas el hecho de que el ministro de Defensa inicie hoy su previsto viaje a Grecia.

Otros temas

El Gobierno estudió ayer, también, las filtraciones de información al ex-presidente de Rumasa, José María Ruiz Mateos. Sotillos expresó la preocupación del Gobierno por este tipo de filtraciones y aseguró que el Ejecutivo persigue estos delitos con toda firmeza.

Sotillos rechazó que existan enfrentamientos entre los ministros de Justicia e Interior, a raíz de un reportaje emitido por TVE en el que se entrevistaba a tres presuntos homicidas.

Reconoció el portavoz gubernamental que existió un gran malestar en el Departamento de Justicia ante la emisión de este reportaje y aseguró que el ministro del Interior no tenía conocimiento de su emisión.

Señaló que este tema se mueve dentro del ámbito profesional y citó el hecho de que la responsable de la primera edición de Telediaro haya presentado su dimisión, al verse afectada en su sensibilidad profesional.

«Como periodista y no como portavoz del Gobierno, yo valoro este gesto como de honradez y ejemplificador», dijo Sotillos.

ASCENSOS Y NOMBRAMIENTOS

El Consejo de Ministros ha acordado los siguientes nombramientos de un embajador y tres gobernadores civiles:

- Embajador de España en las Bahamas, con residencia en Kingston, Juan Lugo Roig.
- Gobernador civil de la provincia de Cuenca, Rafael Mazarrasa Martín-Artajo.
- Gobernador civil de la provincia de Ciudad Real, Joaquín Iñiguez Molina.
- Gobernador civil de la provincia de Toledo, Pedro Valdecantos García.

Nombramientos militares

El Consejo de Ministros ha acordado los siguientes nombramientos y ascensos militares:

- Capitán general de la VII Región Militar, teniente general Ricardo Rivas Nadal.
- Ascenso a general de división, al general de brigada del Arma de Infantería Ramón Martín Ambrosio.
- Ascenso a ministro togado de la Armada, al general auditor José Antonio Andino Ruiz.
- Ascenso a ministro togado de la Armada, al general auditor José María Dávila Zurita.
- Ascenso a general de brigada, al coronel de Infantería Francisco Martínez Pariente.
- Ascenso a general de brigada, al coronel de Infantería Emilio Alonso Mangano.
- Ascenso a general de brigada, al coronel de Infantería José Uxó Palasi.
- Ascenso a general del auditor de la Armada, al coronel auditor José Duret Abeleira.
- Ascenso a general auditor de la Armada, al coronel auditor Jiménez Villarejo.

Abastecimiento de combustibles

El Consejo de Ministro aprobó el programa de abastecimiento de combustibles para el presente año, que analiza las necesidades de cubrir en cada tipo de combustible, de acuerdo con las previsiones de la demanda.

El programa es un documento técnico que recoge las previsiones de producción, consumo, importación, exportación y variación de stocks para 1983, de acuerdo con lo previsto en el Plan Energético Nacional (PEN).

En el subsector del petróleo, el plan de abastecimiento de combustibles prevé para este año una desaceleración de la demanda del siete por ciento, mientras que el carbón experimentará un aumento de la demanda del 8,15 por ciento.

De acuerdo con estas previsiones el consumo de gasolinas auto descenderá en un 2,6 por ciento y el fuel oil en un 15,7 por ciento, mientras que aumentará el consumo del gas oil en un 2,5 por ciento y el queroseno de aviación comercial no experimentará cambios.

APROBADOS LOS PRESUPUESTOS GENERALES DEL ESTADO Y EL AVANCE DEL ESTATUTO DE LA FUNCION PUBLICA

El Gobierno aprobó ayer el Proyecto de Presupuestos Generales del Estado para 1984, en la reunión del Consejo de Ministros.

Los presupuestos del Estado para el próximo ejercicio se situarán, según las cifras que ha analizado últimamente el Gobierno, en unos 5,1 billones de pesetas, y los de la Seguridad Social, en 3,1 billones de pesetas.

El proyecto de presupuesto-84 será, previsiblemente, enviado por el Gobierno a las Cortes el próximo día 23 del presente mes de septiembre, una semana antes del plazo que marca la ley de presupuestos para el inicio de su tramitación parlamentaria.

8,4 billones de pesetas

El proyecto de presupuesto del Estado para 1984 que ha llevado el Ministerio de Economía al Consejo de Ministros de ayer preveía una cifra de gasto de 5,3 billones de pesetas, unos ingresos de 4,05 billones y un déficit de 1,3 billones de pesetas, ha sabido Efe.

Los presupuestos de la Seguridad Social —según la propuesta inicial que ha sido estudiada en la mesa del Consejo— ascienden a 3,1 billones de pesetas, con igual cifra de ingresos y déficit igual a cero, al ser éste un presupuesto equilibrado.

El presupuesto consolidado de los gastos del Estado más el de la Seguridad Social totalizaría 8,4 billones de pesetas.

Las principales magnitudes de los presupuestos del Estado que han ido a la reunión del Gabinete son de un punto de incremento de la presión fiscal, aumento de las retribuciones para los funcionarios del 6,5 por ciento para los activos y del 8 por ciento para los pasivos.

El incremento de las transferencias corrientes se situaría en el 18 por ciento y el de la inversión pública más las transferencias en el 14,4 por ciento.

La aportación del Estado a la Seguridad Social ascenderá a 625.000 millones de pesetas.

Estatuto de la función pública

El Gobierno aprobó ayer un avance del estatuto de la función pública, que el Ejecutivo remitirá más adelante a las Cortes.

Las líneas básicas de este proyecto, al que Efe tuvo acceso, se centra en la racionalización de la función pública y en acabar con la patrimonialización de la misma.

El proyecto señala que el estatuto de la función pública es un compromiso asumido por el Gobierno que tiene dos aspectos fundamentales: La regulación de una función pública adecuada a un sistema democrático y la respuesta coherente a la organización territorial del Estado en comunidades autónomas.

Según este proyecto, el Gobierno pretende dirigir una política global de personal, dirigida a que la Administración sea un instrumento eficaz al servicio de los ciudadanos y que incluye por vez primera no sólo a la Administración Civil, sino al personal civil de la Administración Militar, y al de la Seguridad Social.

La dirección, coordinación y gestión de esta política corresponde al ministro de la Presidencia, al Consejo Superior de la Función Pública y a la Junta Central de Personal. Una planificación de conjunto dará lugar a una oferta anual de empleo público realizada por el Gobierno y no como hasta ahora por cada departamento u organismo.

200 cuerpos y 1.300 escalas

El proyecto gubernamental busca adecuar la estructura de los más de 200 cuerpos y más de 1.300 escalas existentes a las funciones a realizar, convocando pruebas unitarias de ingreso y concursos unitarios de traslado, así como plantear una oferta relevante en la actual situación de desempleo.

Se crea el cuerpo de gestión, para realizar funciones de cola-

boración y apoyo a los puestos desempeñados por los funcionarios de nivel superior. Contará con 3.000 plazas y su financiación no supondrá aumento del gasto público.

La coordinación con las competencias propias de las comunidades autónomas en materia de función pública se materializan, conforme a la sentencia del Tribunal Constitucional sobre la LOAPA, a través del Consejo Superior de la Función Pública y de su Comisión Permanente, en la que habrá representación estatal y autonómica.

En el ámbito de las transferencias el proyecto establece para los funcionarios transferidos una serie de garantías relativas a su nivel de titulación, integración e igualdad con los funcionarios de las respectivas comunidades, así como una escala de medidas en caso de traspaso que van desde pruebas especiales, comisiones de servicio y traslado forzoso hasta la excedencia voluntaria y la jubilación forzosa, en ambos casos con compensaciones económicas.

Reivindicaciones de los funcionarios

El proyecto incluye las reivindicaciones que en mayor grado vienen sintiendo los funcionarios públicos: diferenciación entre niveles políticos y administrativos, posibilidad de promoción dentro del mismo nivel de titulación o a cuerpos de nivel superior, representación adecuada en los órganos de dirección de la función pública y sistema retributivo que incentive la productividad.

Finalmente, el proyecto elimina discriminaciones por razón de sexo en materia de Seguridad Social, y establece la jubilación forzosa de los funcionarios en 65 años.

Según dijeron a Efe fuentes gubernamentales, el ministro de la Presidencia iniciará contactos con los grupos parlamentarios para discutir este proyecto y lograr un acuerdo pleno en esta materia, que afecta a todo el Estado.

Nueve militares solicitaron indulto para golpistas 23-F

Nueve son los militares destacados que, hasta el momento, han expresado públicamente su opinión favorable de indulto para los militares que intentaron el golpe de Estado el pasado 23 de febrero de 1981.

La graduación de estos militares que han escrito en medios de comunicación o fueron entrevistados ostentan graduaciones comprendidas entre teniente coronel y general.

A mediados del mes de junio, los servicios de información sospechan que puede estar en marcha una operación desestabilizadora para el mes de julio en favor de los condenados por el 23-F, realizada desde un periódico de extrema derecha y de algunos panfletos distribuidos en domicilios de militares.

Su principal cometido consistiría en presionar al Rey para que promueva medidas especiales que favorezcan la excarcelación de los golpistas por su participación en la intentona.

El inicio de la campaña fueron dos artículos de los tenientes generales de la reserva, Manuel Cabeza Calahorra y Fernando de Santiago y Díaz de Mendivil, que actuaron como defensores en el proceso.

El 24 de junio de 1983, seis días después de que la prensa hiciera públicas esas sospechas de campaña, ya se daba cuenta otra vez de que el general de división Francisco Casaldueño había presentado un escrito al ministro de Defensa solicitando el indulto de los condenados.

En el artículo del general de división se cita como principal argumentación jurídica, la actitud del

Gobierno que está procediendo a la concesión de indultos a miembros de organizaciones terroristas, concretamente a ETA.

Unos días antes, el 17 de junio, el coronel Luis Tapia Aguirreben-go, que reside en Canarias y está en la reserva, publicó un artículo con la misma pretensión.

El general de Brigada de Infantería del Servicio de Estado Mayor Juan Vallespín Morales, publicó el 1 de julio un artículo en el que pide que les sea concedido el trato de honor a los golpistas del 23-F.

El día 7 de julio es arrestado por el capitán general de Madrid, teniente general Allendesalazar, el teniente coronel Julio Grande Lorenzo por tratar de recoger firmas en el regimiento de Artillería número 71 en favor de esos golpistas.

Ante el retraso de la dimisión de Beguin

Israel: Posible crisis de Gobierno

La demora del primer ministro israelí Menajem Beguin en presentar su renuncia ante el presidente Herzog, podría provocar una crisis institucional en el país.

Según Radio Israel, el fiscal general Yitzhad Zamir, subrayó que si bien no existe ningún plazo legal para que Beguin presente su renuncia, ésta podría ser invalidada al cabo de dos semanas, lo que obligaría al primer ministro a anunciar de nuevo su dimisión e incluso repetir la elección de Shamir como presidente del partido «Herut».

Dicho plazo ha vencido, ya que Beguin anunció su renuncia el día 28 de agosto pasado.

Mientras tanto, las especulaciones prosiguen acerca del estado de salud del primer ministro israelí, Manjem Beguin, de 70 años de edad, cuya enfermedad sigue en el misterio, y oscila entre «una honda depresión» y una «leve gripe».

Beguin, recluido en su casa desde hace días, tampoco acudió anteayer a la residencia del presidente Herzog para entregarle la carta de renuncia, mientras que su sucesor, Isaac Shamir, se apresta para tomar las riendas del Gobierno.

Según allegados a Beguin, éste sigue revisando documentos y trabajando en su residencia de Jerusalén y es probable que ayer, miércoles, acudiera al despacho del presidente Herzog.

El aplazamiento de la dimisión de Beguin obstaculiza, entre otras cosas, la puesta en práctica de una serie de medidas oficiales aprobadas para frenar una crisis económica que se agrava a diario. Esas medidas pretenden reducir los gastos públicos y el consumo privado.

Una difícil herencia que deberá afrontar Shamir es la elevada deuda externa, que supera los 20.000 millones de dólares.

A través de un comando vinculado a ETA

Complot para asesinar a dirigentes antisandinistas

Las autoridades costarricenses han descubierto un supuesto complot para asesinar a los principales dirigentes antisandinistas residentes en San José. El complot es obra de un comando terrorista de la organización terrorista española «ETA».

Al conocer la noticia, el gobierno de San José anunció medidas de carácter militar para hacer frente a cualquier eventualidad.

La policía había sido alertada por fuentes internacionales del proyecto de la «ETA», y sobre la presunta llegada a Costa Rica de un numeroso grupo terrorista.

La detención de un español —con un pasaporte a nombre de Lorenzo Avila Teijón, que resultó falso— puso a los investigadores tras la pista de un grupo que está siendo buscado en todo el país.

El verdadero nombre del detenido es Gregorio Jiménez Morales, según la policía, que además ha encontrado a Jiménez otros documentos falsificados, entre ellos una cédula de identidad costarricense.

Según el ministro de seguridad pública, el español informó del proyecto terrorista a las autoridades de Costa Rica.

Primer aniversario del asesinato de Bashir Gemayel

Se internacionaliza el conflicto del Líbano

Las milicias izquierdistas atacaron de nuevo anteanoche al ejército libanés en la población de Suk El-Garb, mientras las fuerzas falangistas continuaban sus preparativos para conmemorar el primer aniversario de la muerte de su fundador, Bashir Gemayel.

Según fuentes militares occidentales, el ataque lo llevaron a cabo, principalmente, fuerzas drusas contra Suk El-Garb, enclave viario montañoso de primer orden situado a quince kilómetros al sureste de Beirut.

No parece que los drusos, que luchan contra el ejército y los falangistas cristianos (a cuyo conjunto se denomina fuerzas libanesas) hayan conseguido ningún avance.

A última hora se temía, que a causa de estos enfrentamientos, los falangistas cristianos suspendieran todo acto público conmemorativo del primer aniversario de la muerte de Bashir Gemayel.

Por otra parte ante la inminente participación norteamericana, la Unión Soviética, a través de su órgano «Pravda»,

hizo ayer una severa advertencia a Estados Unidos, para que se abstenga de internacionalizar la situación.

La advertencia de «Pravda» recordó a los observadores la existencia de un buque «espía» soviético frente a las costas libanesas. El buque lleva semanas navegando por los alrededores de Beirut, y ayer la prensa libanesa reprodujo algunas fotografías del barco.

Sobre el terreno, la situación en la zona del Chuf no sufrió cambios sustanciales, pero la radio falangista acusó a las milicias drusas de haber masacrado a otros 84 cristianos, en un pueblecito del Chuf.

Fuentes del ejército libanés informaron a «Efe» de que una patrulla israelí había franqueado el río Awali, dirigiéndose a la zona de Iklím el Jarrub.

Las tropas sirias en Líbano instalaron nuevas empalizadas, en la carretera Beirut-Ayun (en la montaña al Este de Beirut), para impedir el paso del ejército libanés. Los soldados sirios montaron otros dos

puestos «de control» en la carretera de Mar Mussan y en Sehayle, también al Este de Beirut.

En el Chuf, los medios de comunicación libaneses informaron de que las milicias drusas estaban recibiendo nuevos refuerzos palestinos y de que, en uno de los últimos convoyes podía leerse: «Convoy de vuelta a Beirut».

La guerra de Líbano continúa casi por inercia a la espera de los resultados de las negociaciones diplomáticas, que aparecen en punto muerto. El enviado norteamericano Macfarlane viajó ayer desde Beirut a Damasco, en un último intento por detener lo que puede ser una catástrofe en la zona.

El mediador saudí, príncipe Badrañ Ben Sultan, no parece tener suerte en sus conversaciones en Damasco con el ministro sirio de Exteriores y con el líder druso Walid Jumblatt. Arabia saudí anunció que se retirará de mediar en la negociación.

CHILE

EL GOBIERNO ESTUDIA LA EXPLICACION ESPAÑOLA

El Gobierno de Chile estudiará la explicación del embajador español en Santiago sobre la intervención del vicepresidente del Gobierno español, Alfonso Guerra, en una manifestación celebrada el pasado domingo en Madrid contra el régimen militar de ese país.

Así lo afirmó anteayer el canciller chileno, Miguel Schweitzer, que, ante la pregunta de un periodista sobre si el gobierno chileno quedó satisfecho con las explicaciones dadas por el embajador español, Miguel Solano Aza, indicó que éstas no podían discutirse en ese momento.

Schweitzer añadió que «distinto es el efecto que ellas producen. Nosotros le manifestamos al Gobierno español nuestro profundo malestar por lo que significa una clara injerencia en asuntos internos».

Añadió que «la excusa de que un vicepresidente de un partido político, es una explicación que el embajador nos ha dado y que nosotros, naturalmente, vamos a evaluar».

La cancillería de Santiago convocó el lunes al embajador de España y el director general de Política Exterior, Jaime Lagos, expresó el malestar de su gobierno por la participación de Alfonso Guerra y sus palabras pronunciadas en el acto celebrado en Madrid.

El embajador español, Miguel Solano Aza, no admitió la expresión chilena de malestar, debido a tres razones fundamentales: que no había injerencia en asuntos internos, que la política exterior de España tenía como únicos portavoces válidos al jefe del Estado, al presidente del Gobierno y al

ministro de Asuntos Exteriores, y que Guerra había actuado a título personal y como miembro del Partido Socialista Obrero Español (P-SOE).

Schweitzer también dijo que la actitud de algunos embajadores europeos de no asistir el pasado domingo a la ceremonia de conmemoración del décimo aniversario del pronunciamiento militar, no afecta a los vínculos entre Chile y esas naciones.

A la ceremonia citada no asistieron los embajadores de España, Suiza y Austria, por instrucciones precisas de sus gobiernos, y los de Alemania Federal, Gran Bretaña, Francia y Holanda, así como los encargados de negocios de Italia, Bélgica y Dinamarca, por un acuerdo tomado por la Comunidad Económica Europea, a la que pertenecen.

La URSS incomunicada por aire con Occidente

Moscú quedó ayer prácticamente incomunicado con Europa Occidental al entrar en vigor la suspensión temporal de vuelos comerciales, decidida por 10 países en represalia por el derribo soviético de un «Jumbo» surcoreano hace dos semanas.

Las líneas aéreas oficiales de la mayor parte de los países de Europa Occidental aplicaron ayer estrictamente la suspensión de vuelos hacia Moscú, un día antes de la reunión en Montreal (Canadá) de la Organización Internacional de Aviación Civil (OACI).

En esa reunión, convocada urgentemente a petición de Corea del Sur, estarán presentes los 33 países miembros de la organización para discutir el derribo del avión comercial y la probable reforma de las leyes internacionales sobre protección de las aeronaves civiles.

En la actualidad, las normas internacionales se limitan a «recomendar» a los aviones de guerra que «en situaciones extremas no utilicen sus armas contra los aviones comerciales».

El jefe de la delegación estadounidense que estará hoy en Montreal, Lynn Helms, declaró que su país pedirá con «gran firmeza» la investigación de los hechos que desembocaron en el derribo soviético del avión comercial surcoreano.

Pero con independencia de una posible acción internacional que puede decidir la «OACI», las comunicaciones aéreas de la URSS con Europa Occidental quedaron ya seriamente perturbadas por las sanciones impuestas individualmente.

En la práctica, Moscú quedó incomunicado por aire con Europa Occidental, pues otros países que no vuelan regularmente hacia la URSS se asociaron a las naciones con la prohibición del aterrizaje en sus aeropuertos de los aviones de la compañía aérea soviética «Aeroflot».

España, Alemania Federal, Gran Bretaña, Suiza, Holanda, Dinamarca, Italia y Noruega, han suspendido —a partir de ayer— los vuelos civiles durante 15 días hacia Moscú.

Suecia e Irlanda anunciaron la misma suspensión, pero durante dos meses. Bélgica, que no mantiene líneas regulares aéreas con la URSS, prohibió a los aviones de «Aeroflot» aterrizar en el aeropuerto de Bruselas.

La misma decisión tomaron los gobiernos de Portugal, Australia, Canadá, Alemania Federal, Gran Bretaña, Suiza, Italia, Suecia y Luxemburgo.

Francia fue el único país del bloque occidental que se negó a decretar sanciones contra la URSS. Un portavoz del Gobierno anunció ayer que «Francia se reserva el derecho de pedir castigos contra la URSS por el derribo del «Jumbo» en la reunión de hoy de la OACI».

Finlandia, país neutral y vecino de la Unión Soviética, tampoco suspendió ningún vuelo, y Austria hizo saber que mantendrá con normalidad los enlaces aéreos.

Viena, que mantiene dieciséis vuelos mensuales con Moscú, se convertirá para «Aeroflot» en el principal punto de enlace y escala para sus vuelos a otros continentes mientras dure el boicot.

DE TODO EL MUNDO

■ **Viuda de Allende ante Parlamento Europeo.**— Hortensia Busi de Allende pidió ayer a los diputados del Parlamento Europeo que presionen a sus gobiernos para conseguir la condena en las Naciones Unidas del régimen del general Augusto Pinochet.

La viuda del último presidente constitucional de Chile, Salvador Allende, realizó esta petición durante la reunión que mantuvo con el presidente del Parlamento Europeo, Piet Dankaert (socialista holandés) y con los diputados del grupo parlamentario socialista.

Hortensia Busi pidió también la suspensión de la venta de armas al actual régimen chileno.

■ **Euromisiles: mensaje de Reagan al Gobierno belga.**— El presidente de los Estados Unidos, Ronald Reagan, envió un mensaje al Gobierno belga sobre los misiles de alcance medio que prevé instalar la OTAN en Europa, anunció ayer el portavoz del Ministerio belga de Asuntos Exteriores.

El texto de la carta contiene, según estas fuentes, la postura de Washington en las negociaciones de Ginebra con Moscú sobre los llamados euromisiles: pedir la destrucción de los cohetes soviéticos, a cambio de no instalar los 572 «Pershing-2» y misiles de crucero en Europa.

La fuente se limitó a señalar que los «medios competentes» estudian en la actualidad la opinión de Reagan, sin querer dar más precisiones.

La carta fue enviada a los países que, como Bélgica, instalarán los cohetes norteamericanos a partir de finales de 1983: Alemania Federal, Reino Unido, Italia y Holanda.

■ **Pakistán: Continúan las protestas en Sind.**— Atentados, ataques contra edificios oficiales, manifestaciones y detenciones se produjeron ayer en la provincia de Sind, durante el trigésimo segundo día de la campaña de desobediencia civil contra el presidente paquistaní Zia Ul-Haq.

En las cercanías de Nawabshah, en el centro de la provincia, un grupo de hombres armados dispararon contra un tren-correo y, por ahora, no se conocen más detalles.

Mientras la Policía dispersaba con gases lacrimógenos otra manifestación de abogados y estudiantes en Hyderabad, a 60 kilómetros al Nordeste de Karachi, capital de Sind, y detenía a 70 personas.

En Larkana, un grupo de manifestantes atacaron unas oficinas gubernamentales y en Lahore, capital de la provincia de Pendjab, una persona resultó muerta a consecuencia de la explosión de una bomba colocada en los aseos de una sala de cine.

■ **Monjas y sacerdotes secuestrados en Angola.**— La radio Vaticana confirmó ayer las noticias procedentes de Angola referentes al secuestro de doce monjas de españolas, portuguesas, brasileñas y de Angola, y de un sacerdote uruguayo, en Angola.

El secuestro, según la emisora pontificia, se produjo el pasado día 5 de septiembre en la misión de Jalulo, a 200 kilómetros al Sureste de Luanda, capital del país.

Las monjas —de la compañía de Santa Teresa— son las españolas Julia Montero y María Teresa Romero, las portuguesas Adelaide Mendes y Celeste Seara, la brasileña María José Silva y otras siete de nacionalidad angoleña.

El sacerdote secuestrado es el salesiano padre José Ramón Uria.

Cotizaciones en la Bolsa de Madrid

V Banco de Vizcaya

BANCOS	
Banco de Vizcaya	302,00
Banco Atlántico	—
Banco de Bilbao	229,00
Banco Central	260,00
Banco Español de Crédito	248,00
Banco Europeo de Negocios ..	—
Banco Exterior de España ..	205,00
Banco F. Industrial INDUBAN ..	—
Banco de Fomento	116,00
Banco Hispano Americano ..	208,00
Banco Ibérico	—
Banca López Quesada	—
Banco Mercantil e Industrial ..	—
Banco Popular Español	225,00
Banco Rural	—
Banco de Santander	235,00
Banco Urquijo	—
Banco de Valencia	163,00
Banco Zaragozano	235,00
Unión Industrial Bancaria ..	—
Banco Pastor	235,00
Banco Herrero	495,00
Banco Comercial	—
Bankinter	134,00
ALIMENTACION	
Azucarera de España	109,00
El Aguila Fábrica de Cervezas ..	80,00
Ebro, Azúcares y Alkoholes ..	357,00
ELECTRICAS	
Electra de Viesgo	102,50
Eléctrica de Langreo	—
Eléctricas R. de Zaragoza ..	193,50
Fecsa	48,75
Fenosa	—
Hidroeléctrica del Cantábrico ..	106,00
Hidroeléctrica de Cataluña ..	44,50
Hidroeléctrica Española	48,25
Iberduero	40,50
Salto del Nansa	209,00
Sevillana de Electricidad	47,75
Unión Eléctrica	47,75
INMBS. Y CONST. CEMENTOS	
Bami	—
Ceisa	—
Cementos Alba	—
Cementos y Portland Asland ..	154,75
Dragados y Construcciones ..	122,00
El Encinar de los Reyes	430,00
Inmobiliaria Metropolitana ..	136,00
Inmobiliaria Simane	—
Inmobiliaria Urbis	17,25
Inmob Vasco-Central VACESA ..	205,00
Portland Valderrivas	340,00
Urbanizadora Metropolitana ..	275,00
Valenciana Cementos Portland ..	—
Vallehermoso	67,00
Eurobuilding	30,00
MONOPOLIOS	
Campsa	—
Tabacalera	134,00
Telefónica Nacional de España ..	86,50

NAVIERAS Y TRANSPORTES

Transmediterránea	—
Unión Naval de Levante	—
Metro de Madrid	—

QUIMICAS Y SIMILARES

Cristalería Española	124,00
Cros	24,00
Energía e Indus Aragonesas ..	42,00
Española de Oxígeno	—
Española de Petróleos CEPSA ..	87,00
Fosforera Española	—
Hidro-Nitro Española	6,25
Ibys	—
Insular del Nitrógeno	—
Perfumería Gal	—
Papelera Española	—
Papeleras Reunidas	—
Petroliber	—
Sarrió, Papelera de Leiza	—
Sniace	—
Unión Explosivos Río Tinto ..	10,00
Unión Resinera Española	—

SEGUROS

La Estrella	—
La Unión y el Fénix Español ..	320,00

SIDEROMETALURGICAS Y MINERAS

Altos Hornos de Vizcaya	—
Astilleros Españoles	—
Auxiliar de Ferrocarriles	99,00
Citroën Hispania	29,00
Duro-Felguera	244,00
Empresa Nacional Aluminio ..	—
Española del Zinc	68,00
Fasa-Renault	120,00
Ind. Asturiana Santa Bárbara ..	—
Material y Construcción	41,00
Metalúrgica de Santa Ana	—
Minero Metal-Los Guindos	—
Minero Siderúr de Ponferrada ..	196,00
Nueva Montaña Quijano	—
Seat	23,50

SOCIEDADES DE INVERSION

Cartinbao	104,00
Cartisa	—
Ceivasa	—
Fibansa	—
Finsa	—
General de Inversiones	66,00
Industria y Navegación INSA ..	—
Invatisa	178,00
Popularinsa	197,00
Vamosa	—

VARIOS

Central Inversión Crédito CIC ..	—
Española Acumulador TUDOR ..	436,00
Femsa	—
Finanzauto	110,00
Finanzauto y Servicios	—
Galerías Preciados	—
Marconi Española	—

La Bolsa

Remite la tendencia alcista

Madrid

La Bolsa se ha mostrado con menor intensidad en sus cotizaciones, si bien siguió superando mejor disposición y firmeza en los sectores de Alimentación (+4'77) en su índice parcial y más 5'50 en el siderúrgico.

Monopolios consiguió superar el punto en alza, con el avance de Telefónica y los bancos comerciales mantienen aún el +0'44 también en su índice parcial, a pesar de que predominaba nuevamente el papel de estos títulos sobre el dinero.

El cierre, dentro de la misma línea con predominio de valores en dinero. De un total de 170 valores contratados en renta variable, 49 suben, 18 bajan y 103 no varían. Índice general de la sesión: 116'23 contra 115'71. (116'23 +0'52).

Valencia

En la segunda sesión negociadora de la semana el dinero ha perdido una parte de la pujanza de los días anteriores al tiempo que se observa una mayor presencia de órdenes vendedoras interesadas en realizar beneficios tras las ganancias precedentes.

En conjunto, se mitiga el volumen de operaciones y cede la buena resistencia general que el mercado ostentaba dando paso a una jornada de balance positivo pero más plana en la que contratan 43 valores, de ellos hay 24 que repiten, 12 con ganancia y 7 con pérdidas.

Las bajas se hacen especialmente notables en la electricidad, donde Hidrola e Iberduero bajan medio entero cada una, mientras Unión pierde un cuarto, petróleo por otra parte tiene una ganancia de 3 cuartos.

Esa misma cantidad gana Altos Hornos de Vizcaya, pero uno de los cambios más notables del día es la mejora de siete en Valencia de Cementos, que se sitúa a 340. Explosivos pierde uno y Telefónica mejor medio.

En el mercado de pagarés de banco, los del Mantrust se contratan al 14,25 los de seis meses y al 13,25 los de un año.

El índice general de la sesión, ha experimentado, un alza de 16 centésimas y queda situado en 119,70 puntos para la sesión de mañana.

Barcelona

Comportamiento irregular del mercado bursátil barcelonés en la sesión de ayer sin que se haya producido una modificación en la ten-

dencia al alza registrada durante las últimas jornadas.

La demanda continúa bien dispuesta en la mayoría de los grupos, absorbiendo con relativa facilidad el papel puesto a la venta.

Las realizaciones han afectado, en mayor medida, a los grupos de servicio y varios, y textiles y papeles. Bancos y eléctricas han mantenido un comportamiento equilibrado, negociándose dentro de estrechos márgenes en las cotizaciones y con abundancia de repeticiones.

Los grupos siderometalúrgicos, alimentación, monopolios y cementos, construcciones e inmobiliarias han cerrado con notables avances sus respectivos índices, dando muestras de un firme comportamiento.

El índice general ponderado en base 1-1-83=100, sube 0,30 puntos y queda en 126,19 y en base 1-1-63=100, sube 0,30 puntos y queda en 132,50.

Bilbao

Ha perdido ritmo la negociación en la Bolsa al ofrecerse una sesión un tanto desanimada, pero resistente, que es la tónica en el mercado de valores.

Vuelve a sobresalir la actuación del grupo bancario, que presenta una situación uniforme en sus repeticiones, sólo alterada por los valores que mejoran su situación, encontrándose entre los que suben Bilbao, Popular y Santander.

Ha descendido la contratación en el corro eléctrico, siendo nuevamente Reunidas de Zaragoza la que llama la atención al sufrir quebranto de cuatro duros, a consecuencia de las realizaciones ocasionadas por la fuerte recuperación ayer registrada.

En los demás casos, las oscilaciones son de corta entidad, evolucionando en sentido contrario Hidroespañola, frente a la mejora de Unión Eléctrica, Durofelguera presenta la plusvalía de mayor relieve del sector del metal, al influir favorablemente el arbitraje.

Destaca la mejora de Dragados, que alcanza diez enteros mientras que no exceden de tres las alternativas de signo favorable de Telefónica, Sniace, Sefanitro, Corporación y Figranvisa, así como tampoco las que significan pérdidas para Savin, Firestone y Cementos de Lemona.

La situación final se caracteriza por la presencia de mayor número de valores ofrecidos.

Índice general de la Bolsa de Bilbao: 114,43 +0,55, suben 20, bajan, 13, repiten, 50.

Mercado de divisas

Las cotizaciones registradas ayer en el mercado de divisas extranjeras, según datos facilitados a Efe por el Banco de España, han sido las siguientes:

Moneda	Comprador	Vendedor
1 dólar USA	152.320	152.680
1 dólar canadiense	123.409	123.854
1 franco francés	18.779	18.835
1 libra esterlina	228.880	228.027
1 libra irlandesa	177.559	178.589
1 franco suizo	69.762	70.088
100 francos belgas	281.059	282.244
1 marco alemán	56.700	56.940
100 liras italianas	9.489	9.517
1 florín holandés	50.695	50.900
1 corona sueca	19.237	19.307
1 corona danesa	15.809	15.863
1 corona noruega	20.391	20.467
1 marco finlandés	26.527	26.636
100 chelines austríacos	806.566	811.049
100 escudos portugueses	122.345	122.831
100 yens japoneses	62.275	62.550

El dólar subió a 152,50 pesetas

El dólar subió ayer en el mercado de cambios diario del Banco de España y su cotización media se ha situado en 152,500 pesetas, según datos facilitados a Efe por la entidad emisora.

Este cambio medio de la divisa norteamericana le supone una mejora de 70 céntimos respecto a las 151,80 pesetas de ayer.

La evolución de la relación de cambio dólar-peseta en los días transcurridos de esta semana ha sido la siguiente:

Lunes, 12: 150,907 pesetas.
Martes, 13: 151,800.
Miércoles, 14, 152,500.



industrias vijusa

DIVISION PRODUCTOS QUIMICOS

PRECISA

1 REPRESENTANTE

PARA CASTELLON Y PROVINCIA

- ★ INCORPORACION INMEDIATA
- ★ FORMACION A CARGO DE LA EMPRESA
- ★ PRODUCTOS GRAN CONSUMO
- ★ CARTERA DE CLIENTES
- ★ FUERTES COMISIONES
- ★ VEHICULO PROPIO
- ★ ESTAR RELACIONADO EN LA HOSTELERIA (VENTA EN RESTAURANTES, HOTELES, BARES, BINGOS...)
- ★ ABSTENERSE NO PROFESIONALES DE LA VENTA

Interesados presentarse en el Hotel Real, Pl. del Real, 1 de Castellón, hoy jueves de 10 a 2 y de 4 a 7. Preguntar por Sr. Cerdón.

Ref. INEM 12040-0788

KOSTIA

[de Arkadio Averchenko]



Guión: Francisco CORTES

Dibujos: Adolfo BUYLLA

INTRODUCCION: Los demás niños no quieren al pequeño Kostia, que es quebradizo y tiene la cara transparente. Lleva siempre sus rizos castaños despeinados... No, no lo quieren, pero, ¿por qué? Quizá por la misma causa por la cual los mayores no aman a los adultos que son semejantes a Kostia. Un bando y otro se odian, pero, ¿por qué?



1. Todos los niños repelían por igual a Kostia. En cuanto se acercaba a un grupo de chicos y chicas se levantaba un grito unánime: «¡Fuera, fuera! ¡Largo de aquí! ¡No te queremos!» Tras de permanecer un instante junto a ellos, suspiraba y comenzaba de un modo suave e indeciso: «Nuestro portero estaba en el patio haciendo un hoyito para plantar un árbol, cuando la pala chocó contra algo duro. Miró y eran huesos, una calavera y un arca de hierro. La abrió, y en ella, ¿sabéis lo que había?» «¡Largo!, aullaban los chicos.

¡No nos hace falta saberlo! ¡No queremos que vengas aquí con más historias!».



2. Kostia suspiró sumisamente y tomó asiento en un banco del parque. Un señor que estaba a su lado, conmovido por su aspecto melancólico, dejó caer su mano sobre la cabecita y le preguntó amablemente: «¿Cómo te llamas, chico?» «Jim». «Ah, ¿acaso no eres ruso?» «No, inglés, sir». «Vamos, vamos, y, ¿cómo hablas tan bien el ruso?» «Pues... es que huimos de Londres cuando yo era aún muy pequeño». «Ah, pero, ¿qué os obligó a huir?» «Es una larga historia, sir», respondió Kostia. El caso es que mi padre mató a un hombre...» El viejo señor comenzó a inquietarse y se apartó un poco del chiquillo que hablaba de cosas tan horribles.

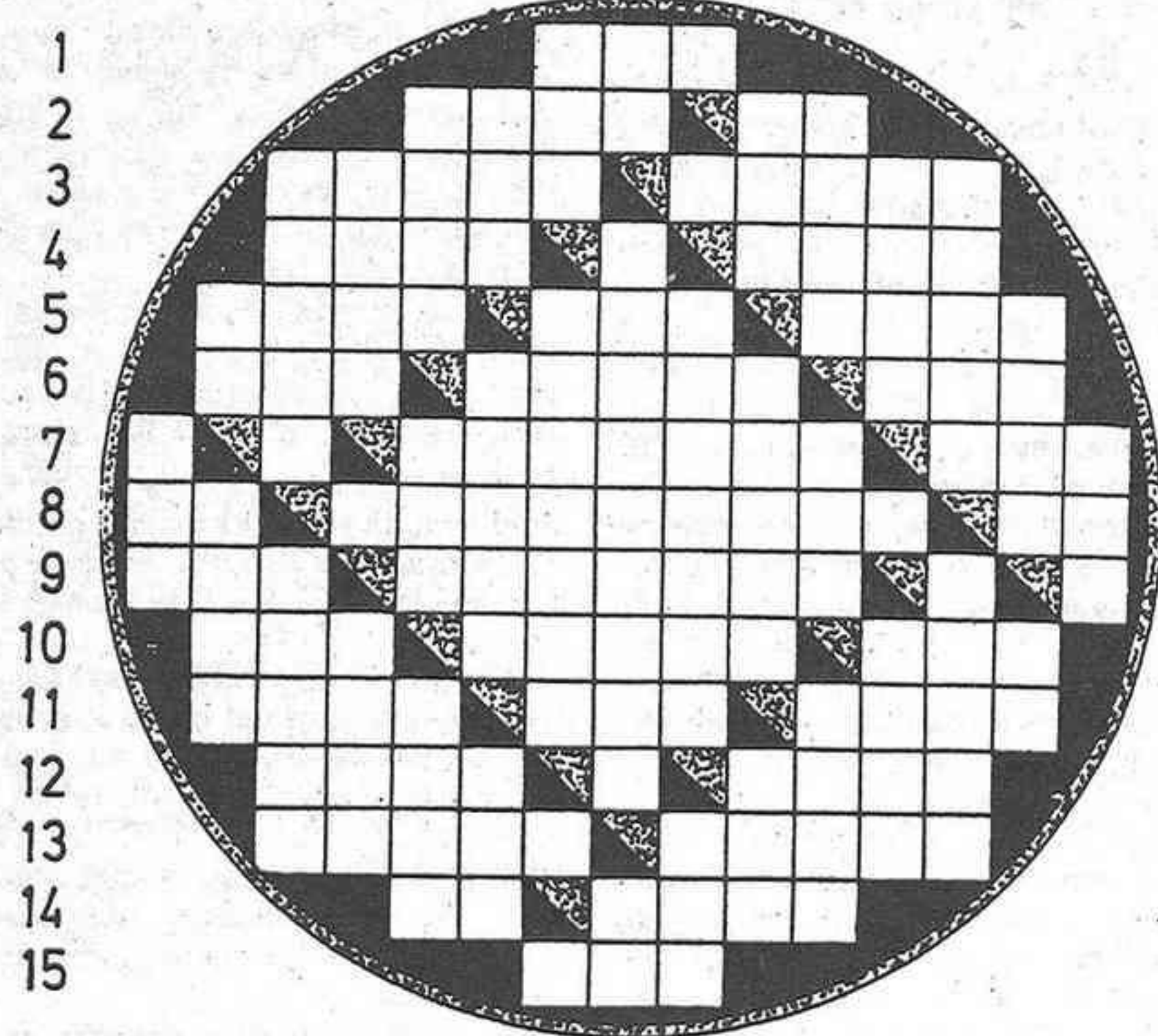


3. «¿Qué dices? ¿Qué mató a un hombre? Pero, ¿Por qué?». «¿Usted sabe lo que es la City, sir? Pues en la City había un banco, y mi padre estaba en él de cajero, gracias a su honorabilidad. Una noche en que iba a poner en orden algunas cuentas atrasadas, vió una figura que a hurtadillas se deslizaba por el corredor en dirección a los sótanos en que se guardaba el oro. Mi padre, escondido, lo siguió. Y, ¿quién cree usted que era, sir?» «Pues, ¿cómo quieres que lo sepa, chico?» «No se lo imaginaría nunca, sir». «No, claro que no, pues, ¿quién era?» «El mismísimo director del Banco, sir!».

(Continuará)

CRUCIGRAMA

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15



HORIZONTALES.— 1: Agarradero.— 2: Tema de un discurso. Matrícula española.— 3: Da los colores del Arco Iris. Inclinado o dado al robo.— 4: De cierto país europeo. Cien. Expresión sonora para demostrar alegría.— 5: Hogar. Cabeza principal. Nombre de mujer.— 6: Terminación del recto. Cabeza de ganado.— 7: Vocal. Vocal. Especie de palmeras que crecen en Canarias. Afluente del río Miño.— 8: Conozco. Concha. Nota musical.— 9: Nombre de letra. Mariquitas. Consonante. Abreviatura del punto cardinal.— 10: Aeta. Raros, extraños. Cierta condimento.— 11: Iguala con el rasero. Nota musical. Sopor más o menos profundo.— 12: Aplicase al cargo anejo a un empleo. Consonante. Sin punta.— 13: Loco. Cierta árbol frutal.— 14: Voz que se emplea repetida para arrullar a los niños. Especie de gaseosa.— 15: Cierta título inglés.

VERTICALES.— 1: Útilice.— 2: Matrícula española. Príncipe árabe.— 3: Natural de la antigua Persia. Hidrocarburo.— 4: Gabán de paño grueso. Cien. Tostar.— 5: Llana. Pequeño yunque de platero. Liar.— 6: Adjetivo. Castrar. Autillo.— 7: Dueña. Cuerpos legisladores de un país. Vocal. Abreviatura de punto cardinal.— 8: Siglas comerciales. Atrápalos. Nota musical.— 9: Preposición. Consonante. Quitasol. Signo aritmético.— 10: Parte inferior y más gruesa de la antena.— 12: Cocinar directamente sobre el fuego. Consonante. Cabezuela.— 13: Ciertos emperadores. Ronzal.— 14: Agarrar. Nota musical.— 15: Dativo del pronombre.

EL EDEN

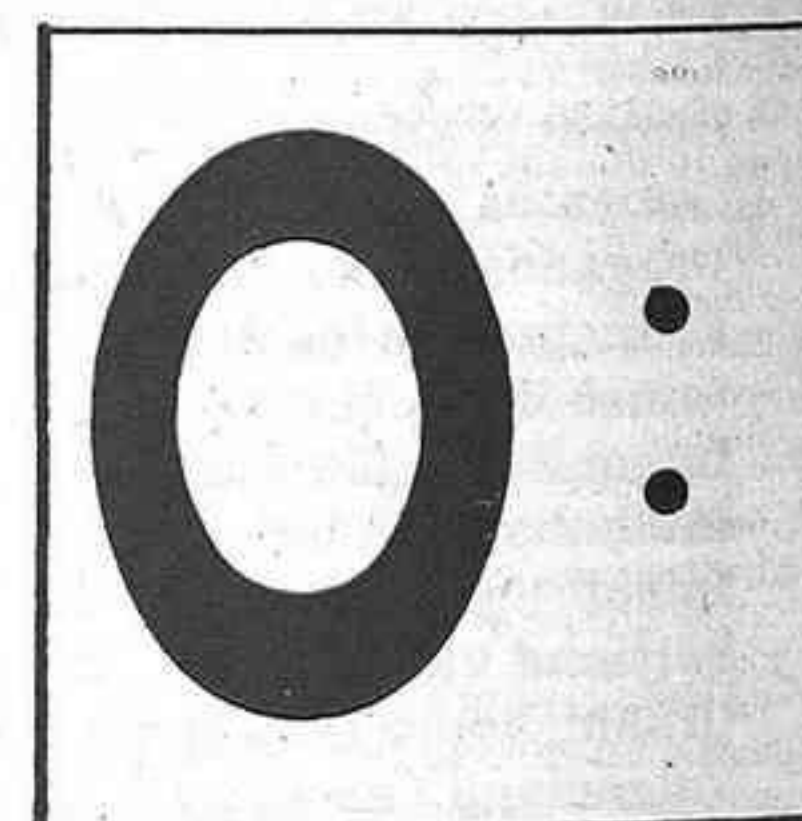


SOPA DE LETRAS

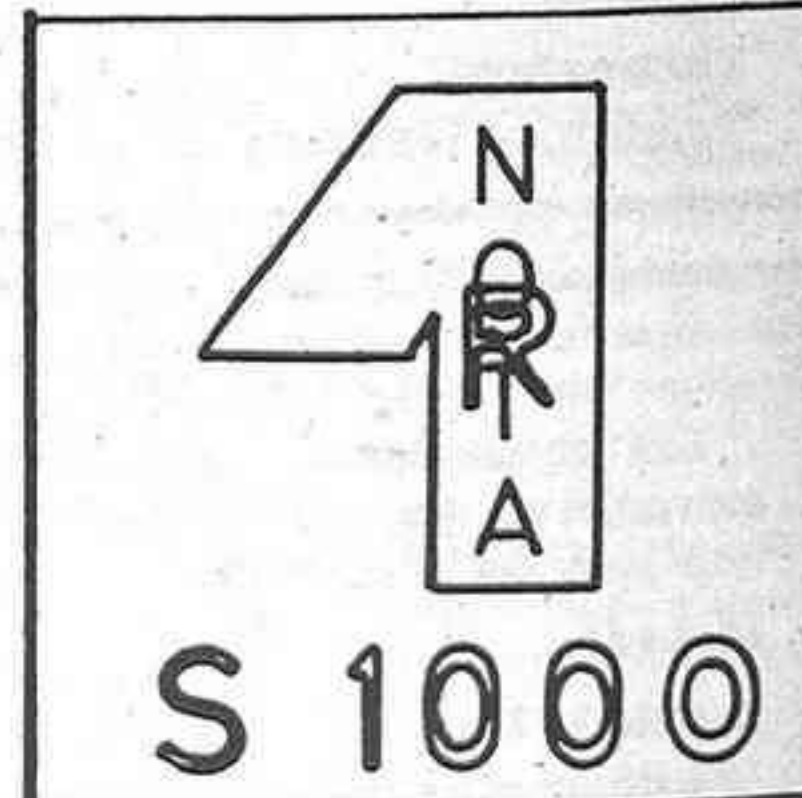
E G F N O S Q U I T O G F P
 A S A L T A M O N T E S E O
 T D C I G A R R A E L K J L
 I F U A I H B G T R F V S I
 M F C Y R O K M Y T G B V L
 R B A O K A B E J O R R O L
 E K R D C X B O L K I J U A
 T V A G O K J A V I S P A E
 A U C R I J U J J P L I R F
 L C H I N C H E I O R O E P
 U R A L Y G O C X S D J I U
 L T B L E D R A S E D O T L
 E I E O N B M O S C A E R G
 B L J E S D I Q E S D R D A
 I C A E D F G I J U Y H N B
 L R E D F M A R I P O S A V

Se encuentran escondidos los nombres de 18 insectos.

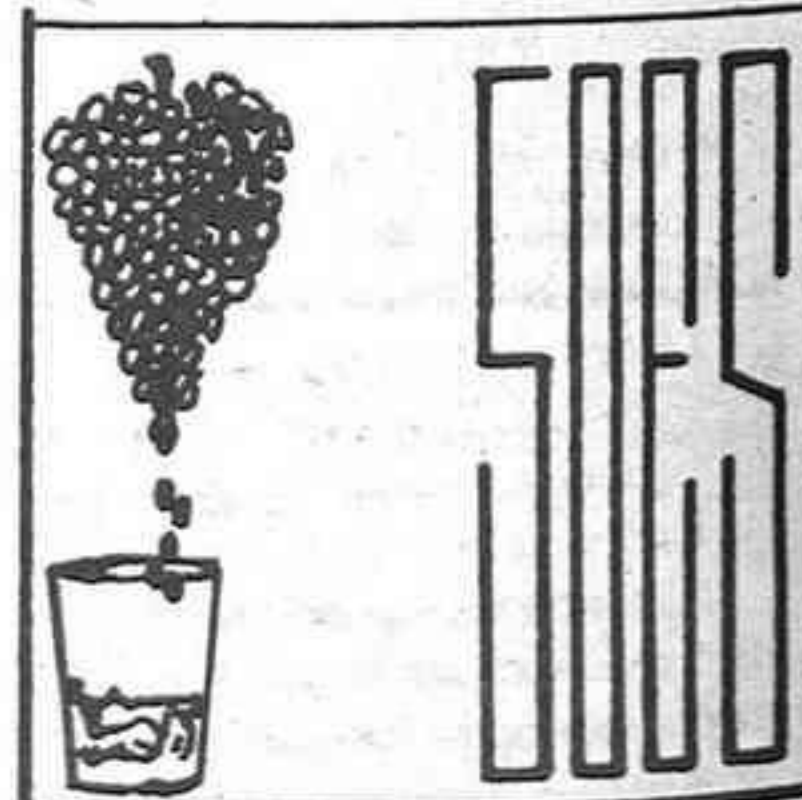
JEROGLIFICOS



Dicen que vale poco



¿Dónde te los puso?



Localidad madrileña

SOLUCIONES

AL CRUCIGRAMA
 HORIZONTALES.— 1: Asa.— 2: Lema. Ca.— 3: Irlsa. Rapaz.— 4: Ruso. C. Risa.— 5: Casa. Cap. Sara.— 6: Ano. Cazar. Res.— 7: U. I. Tamaras. Sil.— 8: Se. Caparazón. Re.— 9: Erme. Sarasas. R. S.— 10: Ita. Ralos. Sal.— 11: Rasa. Sol. Coma.— 12: Nato. S. Roma.— 13: Orate. Peral.— 14: Ro. Soda.— 15: Sir.
 VERTICALES.— 1: Útilice.— 2: Matrícula española. Príncipe árabe.— 3: Natural de la antigua Persia. Hidrocarburo.— 4: Gabán de paño grueso. Cien. Tostar.— 5: Llana. Pequeño yunque de platero. Liar.— 6: Adjetivo. Castrar. Autillo.— 7: Dueña. Cuerpos legisladores de un país. Vocal. Abreviatura de punto cardinal.— 8: Siglas comerciales. Atrápalos. Nota musical.— 9: Preposición. Consonante. Quitasol. Signo aritmético.— 10: Parte inferior y más gruesa de la antena.— 12: Cocinar directamente sobre el fuego. Consonante. Cabezuela.— 13: Ciertos emperadores. Ronzal.— 14: Agarrar. Nota musical.— 15: Dativo del pronombre.

CARTELERA

NUEVA CALIFICACION PARA LAS PELICULAS

Las calificaciones que se reseñan en esta cartelera, excepto las clasificadas «S», son orientativas, pudiendo acceder al local de exhibición personas con edad inferior a las señaladas (O.M. 30-6-83).

CINE AZUL.— Tel. 21 34 99. Hoy 7.30 y 10.30. VIERNES 13, 3.ª parte. Mayores 18 años.

ASTORIA.— (Tel. 21 59 56). 7.30 y 10.30. ... Y DESPUES LE LLAMARON EL MAGNIFICO. Todos los públicos.

AVENIDA.— (Tel. 22 32 24). HOY NO HAY FUNCION. Mañana: 7.30 y 10.30. OCTOPUSSY. Todos los públicos.

GOYA.— (Tel. 21 02 21). 7.30 y 10.30. EL ULTIMO TANGO EN PARIS. Mayores 18 años.

RIALTO.— (Tel. 22 42 96). 7.30 y 10.30. MAD MAX 2 EL GUERRERO DE LA CARRETERA. Mayores 18 años.

SABOYA.— (Tel. 21 46 19). 7.30 y 10.30. Segunda Semana: SUPERMAN III. Todos los públicos.

CONDAL 2.— Hoy no hay funciones. Mañana: 7.30 y 10.30. EL RETO DEL SAMURAI. Mayores 14 años.

CINE REX.— Tel. 22 05 91. Hoy 7.30 y 10.30. EL TRUENO AZUL. Para todos los públicos.

CONDAL.— Villarreal. 10 GHANDI. Todos los públicos.

VICIANA.— Burriana. Hoy 7.15 y 10.30. LIMITE: 48 HORAS. No recomendable para menores de 14 años.

BAHIA.— Villarreal. Hoy 10.30. EL SEXO ESTA LOCO «S». Mayores 18 años.

TEATRO PAYA.— Burriana. Teléfono 51 01 11. Hoy en funciones 7.15 tarde y 10.30 noche. BINGO BONGO. No recomendada para menores de 13 años.

TEATRO PRINCIPAL.— Burriana. Teléfono 51 09 38. Hoy en funciones 7.15 tarde y 10.30 noche. LOS PERROS DE LA GUERRA. No recomendada para menores de 16 años.

CINE IDEAL.— Onda. Teléfono 60 11 44. Hoy en funciones de tarde y noche. TRON. A. Todos los públicos.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11.

Miguel Molina, el tercero de la saga

Miguel Molina, el hermano de Angela, lleva camino de ser otro de los hijos famosos del popular cantante. Personaje principal de «1919», segunda parte de «Crónica del alba», Miguel Molina ha supuesto una revelación para los directores por la interpretación del adolescente que ha sabido comprender algo que va mucho más allá de una simple historia de amor.

Antonio José Betancor, director de «Valentina» y de «1919», ha dicho del personaje que encarna Miguel Molina que, «la vida le va llegando al adolescente enfatizándose en su contacto social, en su contacto familiar, en el amor como algo nuevo, en lo político. El año 1919 —añade Betancor— fue un año muy interesante en la historia de España; el eje de la acción es una revolución anarquista que estalló en Zaragoza con un personaje que se llama «Checa», esto es histórico». Miguel Molina, actor-protagonista, encaja los avatares pero los acepta como observador y participador, al mismo tiempo, entendiéndolo lo que él mismo Sender decía en su adolescencia, «el que no es un anarquista es un subnormal».

Miguel Molina, 19 años, realiza con este su primer trabajo importante, «soy Ramón J. Sender joven. Mi personaje empieza en la adolescencia, se va dando cuenta de los problemas políticos que hubo en 1919». Aunque confiesa que le ha costado trabajo interpretar el personaje, «porque aunque tenía muchas afinidades conmigo, en otras cosas no nos parecemos en nada, y eso lo ha hecho difícil». En cualquier caso el resultado ha sido espléndido y el trabajo se va acumulando para este joven actor que está actualmente rodando para televisión la serie dedicada a «Einstein».

De los 80 personajes que han intervenido en el rodaje de «1919», muchos se repiten en relación a «Valentina» porque hay acciones de la infancia que se siguen desarrollando en 1919; por ejemplo, las dos familias, los padres, la familia

de Pepe Garcés y «Valentina», la actriz Emma Suárez, que en «1919» es ya una niña muy cambiada. Cristina Marsillach interpreta en esta coproducción un bonito papel; es Isabelita, el nuevo amor, el distinto sentimiento que le llega al protagonista.

De cómo es el personaje que encarna Miguel Molina, Pepe dice el director que es «un personaje fiel; es un joven que está obsesionado, que comienza a vivir solo, pobre, a desarrollar un tipo de vida nuevo y, sobre todo, que encuentra un nuevo amor, «Isabelita», que representa para él el amor libre, con sexo, con todo. A la vez tiene contacto con lo político, el anarquismo, que era lo que funcionaba en la época, y, por encima de todo, sab que tiene que esperar pero que el momento, su momento, le llegará».

Radio Nacional de España hace el milagro

«Los viajeros del alba», concurso que el programa «Al Alba» de Radio Nacional de España patrocinó este verano, ha tenido un extraordinario epílogo. Lógicamente de las cartas enviadas por los oyentes, salió la premiada con un viaje a Finlandia, pero entre las miles restantes que habían llegado a la redacción del programa y que

fueron leídas, una por una, por el equipo salió una especial, tan especial que conmovió a todos.

La carta llegaba con remite de Ibiza y la firmaba doña Lidia Martínez de Sánchez. Contaba doña Lidia que su hijo Enrique escultor-pintor, se fue a Finlandia, contratado por Urpho Lahtinen, para realizar un trabajo. Desgraciadamente ese trabajo sería su obra póstuma, ya que tuvo que regresar a España enfermo y murió muy poco tiempo después.

Lidia Martínez daba en su carta, como se pedía en las bases del concurso, sus razones para querer visitar este país nórdico, que no eran otras que las de «ver la última obra de su hijo». No tuvo suerte y su carta no salió premiada, pero está claro que para la redacción de «Al Alba» esa carta no merecía ser archivada. El equipo y la dirección de Radio-1 se empezó a movilizar y la embajada de Finlandia en España estableció contacto con el señor Lahtinen, hoy propietario de una cadena de revistas en Finlandia. El resultado no ha podido ser mejor; el señor Lahtinen ha invitado a doña Lidia Martínez a pasar una semana en su país para que pueda ver y conocer la última obra de su hijo.

Sencillemente, ha merecido la pena.

Catalina G. Madaria

Programas de radio

RADIO CASTELLON, S.A. CADENA S.E.R.

6 Aquí la SER, con Iñaki Gabilondo.— 7 Boletín informativo.— 7.03 Pentagrama de la mañana.— 7.30 Avance Informativo.— 8 Matinal Cadena SER.— 8.30 Desayuno de trabajo.— 8.45 Primera hora. Edición local y provincial.— 9 Boletín informativo.— 9.15 Cantadísima. La canción más popular del Verano 83.— 9.45 La saga de Los Porretas.— 10 Boletín informativo.— 10.05 Matinal musical.— 10.10 Hiper-Ama.— 10.25 El intérprete del día.— 10.40 Disco club.— 11 Boletín informativo.— 11.03 Mediodía Cadena SER.— 12 Boletín informativo.— 12.03 Servicio meteorológico de Levante.— 12.05 Estrellas musicales.— 12.30 Notas deportivas.— 12.40 Disco flash.— 13 Boletín informativo.— 13.03 La bolsa.— 13.05 Castellón actualidad.— 13.40 Campo deportivo.— 14.10 SER-Región.— 14.30 Informativo de las dos y media.— 14.45 La voz de...— 15 Canta para Vd.— 15.30 Novela.— 16 Boletín informativo.— 16.03 Música viva.— 16.30 Hits internacionales.— 17 Boletín informativo.— 17.03 Cita a las cinco, con Basilio Rogado.— 18 Boletín informativo.— 18.03 Protagonista la música.— 18.30 Pequeño musical.— 19 Boletín informativo.— 19.05 Los mejores.— 20 Informativo de las ocho.— 20.30 En punta.— 20.45 Resumen de la jornada. Director, Paco Pascual.— 21 Figuras de la música moderna.— 21.30 Ráfagas deportivas, por Chencho.— 22 La SER informa.— 22.10 La noche es joven.— 22.30 Angel Álvarez.— 23 El ancho mundo.— 23.30 Hora XXV.— 1 El loco de la colina.— 3 De la noche a la mañana, hasta las 6 horas.

RADIO CASTELLON FM SER - 95,7 MG.

Desde las 7 de la mañana hasta las 2 de la madrugada, música ininterrumpida con Disco Fórmula, Los 40 Principales, el disco rojo, Boletín informativo musical y El Dormilón.

RADIO CADENA ESPAÑOLA EMISORA EN CASTELLON ONDA MEDIA Y F.M. MODULADA

MATINAL: 7.30 Sintonía y apertura.— 7.32 Buenos días.— 8 Servicio informativo.— 8.03 Cont.: Buenos días.— 8.30 Radio Cadena Española. Primera edición.— 9.03 Caminando.— 10 Servicio informativo.— 10.03 Información local y provincial.— 10.06 Cont.: Caminando.— 11 Servicio informativo.— 11.03 Información local y provincial.— 11.06 Cont.: Caminando.— 11.45 Revista televisión.

MEDIODÍA: 12 Servicio informativo.— 12.03 Información local y provincial.— 12.06 Cont.: Caminando.— 13 Servicio informativo.— 13.03 Programa informativo regional.— 13.30 Epícentro: Primera edición.

SOBREMESA: 14 Servicio informativo.— 14.03 Penalty: Primera edición.— 14.30 Radio Cadena Española. Servicios informa-

tivos.— 15.03 De tres a cuatro treinta.— 16 Servicio informativo.— 16.03 Cont.: De tres a cuatro treinta.— 16.30 Contigo en la playa.

TARDE: 17 Servicio informativo.— 17.03 Hora punta.— 18 Servicio informativo.— 18.03 Consultorio Elena Francis.— 18.30 Epícentro: Segunda edición.— 19 Servicio informativo.— 19.03 La Constitución.— 19.30 Radio Cadena Musical.

NOCHE: 20 Radio Cadena Española. Servicios informativos.— 20.30 Penalty: Segunda edición.— 21 Servicio informativo.— 21.03 Discorama.— 21.30 Epícentro: Tercera edición.— 22 Servicio informativo.— 22.03 El último musical.— 23.00 Servicio informativo.— 23.03 Radio Cadena Deportes.— 23.30 Radio Cadena Española. Servicios informativos.— 24 Luces de la ciudad.— 02.00 Cierre de emisión.

ANTENA 3 - CASTELLON Frecuencia Modulada, 91.2

6 El primero de la mañana (Miguel Angel Nieto).— 8.30 Castellón, Ciudad abierta.— 9 ¡Viva la gente! (José Antonio Plaza y Mayra Gómez Kemp).— 10.30 Vámonos de compras a Hiperdescuento Castalia.— 10.45 ¡Viva la gente!— 12 Antena de Castellón.— 14 Antena de Castellón - Deportiva.— 14.30 Crónica 3 (Miguel Angel Garcia Juez).— 15.10 Usted pregunta.— 16 ¡Buenas tardes, Castellón!— 17.30 Gente simpática (Yale y Amilibia).— 19 Los 33 de Antena 3.— 20 Castellón Actualidad.— 20.10 Los 33 de Antena 3.— 23 Hora cero (Jesús Hermeida).— 24 Supergarcía (José María García).— 1 Polvo de estrellas (Carlos Pumares).— 3 Las noches de Antena 3 (Almudena Beldal).— Servicios de noticias, a todas las horas.

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA RADIO-3

7 La jornada. Dirigen y presenta: Leonor G. Alvarez.— 9 Perfil del ruedo. Dirige y presenta: Salvador Gómez Valdés.— 11 La barraca. Dirige y presenta: Gloria Berrocal.— 14 Noticias y música.— 14.30 Agenda cultural. Dirige y presenta: Miguel Payo.— 15 Diálogos. Dirige y presenta: Ramón Trecet.— 16 Las cuatro músicas. Dirige y presenta: José Ramón Ripoll.— 16.30 Tertulias. Dirigen y presentan: Sabas Martín y Rosa Salgado.— 17.30 Ateneo. Dirigen y presentan: Aurora de Andrés y Alfonso Gil.— 19 Rock Tres. Dirige y presenta: Rafael Abitbol.— 20 La novela.— 20.30 Tren tres. Dirige y presenta Jorge Muñoz.— 21 Palabras y voces. Jaime Martín.— 21.30 Estres 3. Mikel Ibáñez.— 22 Tres cuarto de tragedia. Dirige y presenta: Federico Volpini.— 22.30 Universidad de verano.— 23.30 Últimas noticias.— 23.45 Diario Pop. Dirigen y presentan: Jesús Ordoñas, Diego Manrique y J.M. Rey.— 01.30 Tris, tras, tres. Dirige y presenta: Carlos Faraco.— 03.00 Cierre.— Noticias a las 7, 8, 9, 11, 16.30, 19 y 21 horas.

Televisión

JUEVES 15 Primera Cadena

13.45 Carta de ajuste.
14.00 Programación de cobertura regional.
14.55 Conexión con la programación nacional.
15.00 Telediario.
15.25 La tarde.
16.10 La Barraca. Autor: Vicente Blasco Ibáñez. Realización: León Klimovski. Guión: Manuel Mur-Oti. Intérpretes: Batiste; Alvaro de Luna; Teresa; Marisa de Leza; Roseta; Victoria Abril; Tonet; Juan Carlos Naya; Barret; Eduardo Fajardo; Pepeta; Lola Herrera; Amparo; Terele Pávez; Don Joaquín; Gabriel Llop; Copa; Fernando Hilbeck; Salvador; Adrián Orrega; Médico; Miguel Ayones; y la colaboración especial de Luis Suárez.— La tragedia hace presa en el tío Barret. Su barraca, por la que ha trabajado la tierra durante toda la vida, al igual que lo hicieron su padre y su abuelo, se le escapa de las manos. Ahora, en la vejez, no rinde trabajando la

huerta como en la juventud y no puede hacer frente a los débitos. Don Salvador, el propietario de la Barraca le apremia para que pague las deudas contraídas. Al no poder hacerlo pone en marcha al juzgado para que proceda al desahucio. El tío Barret, Amparo, su mujer, y sus cuatro hijas, Rosario, Angustias, Patro y Sole, son puestos en la calle. Los recogen los vecinos amigos ya que sólo pueden prestarle esa ayuda... El tío Barret, encendido de rabia, no se resigna a perderlo todo así. Sin pararse a pensarlo busca a don Salvador y le da muerte. El irá a la cárcel, pero su barraca, no la disfrutará el maldito viejo usurero.

17.00 Dabadabada.
17.55 Cantinflas. «Las siete maravillas».
18.00 Barrio Sésamo. «El mural».
18.25 El libro gordo de Petete.
18.30 De aquí para allá.
19.00 El arte de vivir.
20.30 Dos en discordia. «Las porcelanas Meissen».
21.00 Telediario. Segunda edición.
21.25 Buenas noches.
22.30 Secuencias del mundo. Di-
23.30 Telediario. Última edición.
23.45 Juegos del Mediterráneo;

El Informativo. Resumen de los Juegos del Mediterráneo que se celebran en Marruecos.

23.55 Despedida y cierre.

Segunda Cadena

18.45 Carta de ajuste.
18.59 Apertura y presentación.
19.00 D'Artacán y los tres mosqueperros. «Aventura en Londres».
19.30 Bajo la montaña. «El volcán de los cielos sangrantes». («Volcano of the bleeding skies»). Director: Chris Bailey. Intérpretes: Lance Warren, Roy Leywood, Kirsty Wilkinson, Bill Ewans.
20.00 Hoy en la 2.
20.30 Teledéporte.
21.00 Tiempo de papel. Dirección: Isaac Montero. Realización: Víctor Serrano. Coloquios, crítica, reportajes de contenido literario.
22.00 Cine Club. Ciclo: Raúl de la Torre. «El infierno tan temido» (1981) (duración de la película 116 minutos). Director: Raúl de la Torre. Guión: O. Viale - H. Goñi. Intérpretes: Graciela Borges, Alberto de Mendoza, Arturo G. Buhr, Cacho Espindola, Augusto Larreta.
23.45 Despedida y cierre.

La decimosegunda edición del festival de la «Organización de Televisión Iberoamericana» (OTI), se celebrará el próximo 29 de octubre en Washington, anunció ayer en Estados Unidos la cadena hispana de televisión «SIN».

El certamen se celebrará en el auditorio del «Constitucional Hall», en pleno centro de la capital federal norteamericana, y será retransmitido en directo, vía satélite, a las televisiones de los países participantes. La «OTI» es una organización privada que aglutina a las empresas de televisión de todos los países de Iberoamérica, España y Portugal.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS de

Mediterráneo

CADA PALABRA: 20 Ptas. Mínimo 10 palabras



ALQUILERES

COVENSA ofrece pisos con y sin muebles. Teléfono 21 91 17.

SE ALQUILA nave industrial 1.200 m². Almazora. Tel. 56 01 25.

SE ALQUILA piso amueblado. Tel. 21 74 01.

AUTOMOVILES

AUTOMOVILES ocasión garantizados. El modelo y marca que le gusta y las facilidades que precisa. Talleres Escuder. Plaza Padre Jofre, 18. Tel.: 21 44 17.

PARTICULAR vendo Dodge gasoil. Tel. 22 41 61 de 4 a 7 tarde.

COMPRAS

COMPRO, oro, joyas, y PMP precio justo, peso exacto P. Rey, 74.

COMPRAMOS oro en piezas usadas. Precio por gramo 1.200-1.400 pesetas. Pago contado. Enmedio, 43. Castellón.

COMPRAMOS oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción: Razón, Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels. 21 65 22 - 21 67 33. Castellón.

COMPRO oro, joyas, y P.M.P. Precio insuperable, peso exacto. C/. Navarra, 45-1.º. Castellón.

COMPRO oro, joyas. Alvaro paga mejor. Diariamente San Pascual, 64. Villarreal.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar **Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.**

TRABAJE montando cuadros pequeños casa, facilísimo; proporcionamos materiales. Decorhogar. Aureliano Sanromán, 5. Oviedo.

NECESITO chica de servicio interna. Tel. 21 27 11.

SE NECESITA matrimonio sin hijos para cuidar villa. Tel. 21 27 11.

EMPLEADA hogar interna, mediana edad, para chalet en Montornés, se precisa. Presentarse, 4 a 5 tarde en Manuel Bellido, 16. Castellón.

SEÑORA responsable cuidaría persona mayor. Tel. 20 48 91.

SE PRECISA empleada de hogar, interna, mayor 25 años. Villas de Benicasim. Condiciones a convenir. Tel. 30 03 97.

SE PRECISA personal masculino no especializado para trabajo fácil y en equipo, ingresos mínimos garantizados en el periodo de formación. Elevados ingresos por comisiones, Seg. Social Régimen Especial. Interesados presentarse en C/. Echegaray, 16 de Castellón, de 11 a 13 horas. (Ref. INEM 12040-0789).

ENSEÑANZA

ACADEMIA Almi. Oposiciones. Mecanografía. Taquigrafía. Plan Contabilidad. Idiomas. Trinidad, 5. Tel. 22 49 31.

TECNICOS LABORATORIO. Centro subvencionado. Título Ministerio Educación Ciencia, FP-2.º Grado, acceso con FP-1 BUP. Matrícula información «Salus Infirmerum». Galicia, 10. Teléfono: 21 86 17, mañanas.

AUXILIAR Clínica y Puericultura (jardines infancia). Centro Subvencionado-Título Ministerio Educación Ciencia. Asignaturas convalidadas con BUP, FP-1 otra rama. Matrículas Información «Salus Infirmerum». Galicia, 10. Teléfono 21 86 17, mañanas.

PARVULARIO Chiccos matrícula abierta profesorado especializado en Preescolar Gran Vía s/n. 21 79 09.

OPOSICIONES Auxiliares Administración Justicia. Preparación garantizada por funcionario, 5 alumnos aprobados anterior convocatoria. Academia Latina. Jover, 15.

INFORMATICA CPE En atención a numerosas peticiones abrimos nuevos Cursos de Programadores. Programador en COBOL/RPG-II / BASIC. Cursos teórico-prácticos. Desde los 14 años. Con una sola Asignatura y un solo curso. Información y matrícula: San Roque, 88. Teléf. 23 69 11.

PUERICULTORA. Jardines de Infancia. Administrativo. Secretariado. Centro de Formación Profesional San Cristóbal Subvencionado por el Ministerio de Educación y Ciencia para 1.º y 2.º Grado. Transporte Gratuito, Acceso a Escuelas Universitarias, reserva plazas C/. Tenerías, 30 Teléfono 22 57 96.

INFORMATICA CPE. Curso especial de Programador en BASIC. Clases teórico-prácticas. No se necesita Inglés. Información y matrícula, en San Roque, 88. Teléf. 23 69 11.

OPOSICIONES profesorado EGB, BUP, COU, Magisterio, Idiomas, enseñanza individualizada. Centro de Estudios «San Vicente». C/. San Vicente, 15-2.º. Tel. 21 53 29.

INFORMATICA: Primer curso para gestión de empresa. Asignaturas: programación basic, contabilidad, inglés, prácticas con microordenadores. Información y matrícula: Centro de Estudios «San Vicente», C/. San Vicente, 15-2.º. Tel. 21 53 29.

LICENCIADA Filosofía y Letras (especialidad Psicología) daría clases E.G.B. y Latín de B.U.P. Teléfono 21 52 72.

ALUMNOS mayores de 14 años, podéis seguir estudios en los Centros Izquierdo. Graduado Escolar. Formación Profesional 1.º y 2.º Grado. (Administrativo, Moda y Confección e Informática), Arte, Diseño, Decoración, Secretariado, Idiomas, Banca, Oposiciones. Reserva de plazas en Navarra, 118.

INFORMATICA Izquierdo. Único Centro cuyo Título Oficial expide el Ministerio de Educación y Ciencia. Navarra, 118. Castellón.

HUESPEDES

CASA particular desea huéspedes. Av. Casalduch, 42-1.º. Teléfono 20 24 18.

ESTUDIANTE alquilaría habitación en el centro. Teléfono 20 41 71. Tardes.

MOTOCICLETAS

HONDA 900, 750 y 600. Últimas novedades, a estrenar. Concesionario Quintana Motos. Ribelles Comin, 3. Teléf. 21 69 23.

VENDO moto B.M.W. GS/80 nueva. Matrícula CS-7605-K. Tel. 22 73 08, de 5 a 7 tarde y sábados mañana.

MARCOS

CHIMO Bernat. Taller de Marcos. Oleos, acuarelas, láminas. Sagasta, 25.

NAUTICA

SATRA Mercury Motores fuera borda distribuidos por Satra, amplias facilidades para la compra. Potencias de 3,6 a 225 CV.

SATRA mercado de ocasión vehiculos industriales también abierto sábados por la mañana Satra Avda. Valencia Hm. 62.800 Castellón.

ORTOPEDIAS

PIERNAS ortopédicas, collarnes cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D.E.A.O., Navarra, 84. Tel. 21 29 88.

TRASPASOS

SE TRASPASA bar. Teléfono 21 34 12.

TRASPASO o alquilo Bar Curro por no poder atender. Teléfono 23 71 31.

VARIOS

PALLARDO Muebles Oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 20 28 95.

ASUNTO nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 Ptas. diarias. Escribir Apartado 1.209. San Sebastián.

TORPAL. Puertas Cubells, cierrres metálicos, puertas y automatismos para comerciales, garajes y residenciales. Servicio técnico propio de instalación y mantenimiento. Consultenos calle Carcagente, 50. Teléfono 23 43 43. Castellón.

RADIOAFICIONADOS, equipos todas marcas. Compra venta equipos ocasión. Selvi Radio. Sanchis Abella, 16 (C/. Mayor, junto Simago).

DETECTIVES CIP investigaciones, vigilancias, delitos privados. Licencia Gubernativa 2: Apartado 239. Teléfonos: 22 23 92 - 20 93 20.

«EL ENCUENTRO». Soltero 30 años, ingeniero técnico, 100.000 mes, piso, coche. Desea conocer señorita bonita para casarse. Teléfono 20 36 11. Castellón.

«EL ENCUENTRO». Soltera 35 años, boutique propiedad, 200.000 mes, villa, apartamento, coche. Desea conocer señor simpático y agradable. Teléfono 20 36 11. Castellón.

REPARACION Electrodomésticos, todas marcas, venta material. Dolores, 19 (detrás Correos) Avisos 21 76 78.

SE HACEN toda clase de reformas de albañilería y escayola. Teléfono 20 93 18.

SEÑORAS discretas, de 33 a 39 años, para amistad rápida con caballeros. Teléfono: (96) 342 10 79.

VENTAS

SE VENDEN despachos para oficina o consulta médica C/. Alloza 6 y 8 semiesquina Ruiz Zorrilla. Teléfono 22 42 55.

LOCALES en Mercado del Lunes de 65 a 1.500 m². Area promocionada. Mucho porvenir. Informan Telf. 21 27 11.

OCASION Playa Oropesa. Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tel. 31 02 18.

SE VENDEN entresuelos propios para despachos, oficinas o comercial. Uno fachada Plaza Pescadería frente Ayuntamiento, otro fachada C/. Enmedio. Tel. 22.42.55.

CENTRO-COLON Rey D. Jaime esquina a Colón. Locales, oficinas, consultorios. Informa Telf. 21 25 00.

SU VIVIENDA a estrenar, con calefacción y agua caliente central, desde 25.300 ptas. m². Informes: Procas, Mayor, 82 bajos. Teléf. 22 76 62.

OCASION piso chafalán, todo exterior, calle Cantó de Castalia, 1.500.000. Tel. 20.13.65.

APARTAMENTOS GEMINIS. Entrega inmediata. 3 habitaciones 3.500.000 Ptas. 2 habitaciones, 2.600.000, incluido garaje en sótano. Piscina, tenis, pista de fútbol. Compruebe precios y calidades. Visite piso piloto, de 11 a 1 y de 6 a 8. Informa y vende: Inmocas. Tel. 30 25 53.

BENIPAL. Los apartamentos de mayor prestigio y en la mejor playa de Benicasim. La Urbanización más completa. Ya puede Ud. comprar en la 3.ª Fase. 2 dormitorios, 3.700.000. 3 dormitorios, 4.600.000. 4 dormitorios, 4.800.000. Visitenos en la misma Urbanización. Informa INMO-CAS. Tel. 30 14 79. De 11 a 1 y de 6 a 8 tarde.

SE VENDE piso en Navarra-Park, garage, calefacción central, Plaza del Real Telf. 21 25 00.

LUBASA, piso calle Moyano, 145 m², llaves mano. Tel. 22 48 12.

LUBASA, piso calle Herrero, 200 m², llaves mano. Tel. 22 48 12.

LUBASA? villa urbanización Porto-Cristo (Benicasim) llaves mano. Tel. 22 48 12.

LUBASA, pisos Edificio Marañón, 2, 3, 4 dormitorios, Préstamo 15 años. Tel. 22 48 12.

LUBASA, piso zona Casalduch, llaves mano, facilidades, tel. 22 48 12.

LUBASA, últimos pisos Edificio Cremor, préstamo 15 años. Tel. 22 48 12.

LUBASA, apartamentos Benicasim (Tramontaña II), facilidades. Tel. 22 48 12.

LUBASA, apartamentos Playa Saler (Valencia), cambio por piso-local comercial en Castellón. Tel. 22 48 12.

VENDO casa céntrica. Razón teléfono 21 70 46.

LUBASA, locales comerciales, distintas zonas en Castellón. Tel. 22 48 12.

LUBASA, apartamentos en Benicasim-Oropesa del Mar. Tel. 22 48 12.

LUBASA, pisos Rey D. Jaime-Alloza, llaves mano. Tel. 22 48 12.

LUBASA, ático en Burriana. Tel. 22 48 12.

LUBASA ático-consulta. Rey D. Jaime, 100 m². Tel. 22 48 12.

LUBASA. Admitimos su piso, apartamento, local, casa antigua, etc. como entrada. Tel. 22 48 12.

VENDO piso cuatro habitaciones, aseo, baño y garaje particular. Tel. 23 16 66.

VENDO o cambio apartamento por piso en Castellón. Tel. 30 25 81 de 2 a 4.

OPORTUNIDAD se vende por traslado, en Edificio Lledó, frente Consolación, piso 215 m² con garaje, calefacción central, agua c. central. Informes: Nomdeu. Tel. 21 95 00.

VENDO casita Grupo Roguetes, lista para habitar. 1.300.000 Ptas. Tel. 20 51 99.

VENDO apartamento zona Eurosol. Información de 4 a 7. Tel. 30 29 30.

VENDO sobreático, ático y entresuelos. Pl. de la Paz. Información: 21 82 11 y 30 29 30.

COMERCIAL, chafalán C/ Moyano-Cajal. 127 m². Información de 4 a 7. Tel. 30 29 30.

VENDEMOS Plantonada naranjos, 140 hanegadas, en varias parcelas, facilidades. Tl. 21 55 81.

MAQUINA Wertheim. La máquina de calidad para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito José Antonio, 7. Castellón.

VENDEMOS finca ganadera 900 hanegadas, término de Alcalá de Chisvert, facilidades. Tel. 21 55 81.

FOCONSA viviendas y apartamentos, compruebe nuestras ventajosas condiciones de venta. Tel. 21 14 32.

VENDO piso 115 m² en Guirrista Fortea. Razón: Tel. 21 10 31 y 22 67 84

VENDO piso en el Grao. Barato. Teléfono 23 71 31.

Quando Vd. necesita busca en

Mediterráneo

Quando Vd. ofrece algo, le buscan aquí.

Mediterráneo

• • • SU DIARIO

Reunión sindicatos trabajadores enseñanza

Los sindicatos representativos de los trabajadores de la enseñanza privada han mantenido una reunión para adoptar una postura que sirva de contestación a la postura de la Confederación de Empresarios de Centros de Enseñanza (CECE).

Dicha patronal ha comunicado por escrito a los sindicatos que no está dispuesta a iniciar conversaciones de cara a una revisión salarial prevista en el artículo 4 del tercer convenio de Enseñanza Privada.

Los sindicatos FESITE-USO, FETE-UGT, UTET, CESIE y ELA-STV manifiestan:

1.—Su total rechazo a la actitud de la patronal por considerarla ilegal e irresponsable.

2.—Comunicar a la CECE que el próximo día 4 de octubre deberá comparecer ante los sindicatos e

iniciar sin más aplazamientos conversaciones formales.

3.—Si la CECE, en esa fecha, sigue manteniendo su actual negativa para iniciar conversaciones, los sindicatos iniciarán de inmediato las medidas legales que estimen pertinentes.

Por su parte, el sindicato mayoritario FESITE-USO y CESIE manifiestan que en las entrevistas que van a mantener con el ministro de Educación evidenciarán su rechazo a cualquier posicionamiento previo que limite la libertad sindical en la negociación colectiva.

Al mismo tiempo se convocarán asambleas en todas las provincias para que sean los trabajadores quienes manifiesten sus criterios y se pronuncien sobre las acciones de presión que consideren oportunas.

Cuantiosas pérdidas Diputación Vizcaya por inundaciones

Más de diecisiete mil millones de pesetas son las pérdidas sufridas por la Diputación Foral de Vizcaya, en las pasadas inundaciones.

En esta primera valoración están incluidas las pérdidas de patrimonio de la Diputación (1.500 millones), lo que se dejará de ingresar en los presupuestos de 1983 (8.500 millones) y el pasivo fiscal que se tendrá en 1984 (7.000 millones).

A estos daños materiales hay que sumar la pérdida de mercado que sufrirán las industrias vizcainas debido a la paralización de su actividad económica, mientras duran las obras de reparación de sus empresas.

Para paliar esta situación, la Diputación ha decidido llevar a cabo el programa de ayuda a las «PYMES-83» (Pequeños y Medianas Empresas), con 800 millones de pesetas; y abrir dos líneas de crédito, una de 250 millones de pesetas y otra especial de 300 millones, para ayudas extraordinarias.

Las ayudas a la agricultura vizcaina serán del 100 por cien en lo que se refiere a infraestructura

del medio rural; y del 50 por ciento en materia de infraestructura de la explotación agraria.

Asimismo, se ha habilitado ayudas para la recuperación de instalaciones agrarias, de suelos inservibles, de industrias agrarias, maquinaria destruida y ganado muerto.

Ayuda CEE

La concesión por la Comisión Europea de una ayuda de 500.000 «ecus» (unos 75 millones de pesetas) a los damnificados del País Vasco español se debe a las gestiones de la diputado socialista francesa por el País Vasco, Nicole Pery, según ha sabido Efe en fuentes parlamentarias de Estrasburgo.

Dichas fuentes precisan que ante la imposibilidad de que España perciba ayuda del «Fondo para Catástrofes Naturales de la CEE» por aún no ser miembro de la misma, la diputada francesa sugirió al comisario Edgar Pisani que dicha ayuda saliese del presupuesto para el desarrollo.

La concesión de dicha ayuda fue anunciada ayer por la mañana en Bruselas.

Empieza el interrogatorio de testigos de la defensa del sumario 27-O

El juez militar que instruye la causa por el presunto intento golpista del 27-O ha iniciado el interrogatorio de unos sesenta testigos propuestos por los defensores de los cuatro jefes militares procesados, según ha manifestado a Efe uno de los letrados.

El juez togado permanente número 1 de la I Región Militar, coronel auditor Gómez Calero, inició ayer el interrogatorio de los testigos propuestos en los escritos de calificación de los defensores.

A estos interrogatorios asisten el fiscal jurídico militar, que no propuso prueba alguna sino que se adhirió a las propuestas, y los abogados Santiago Segura Ferns (defensor del coronel Jesús Crespo Cuspina y del teniente coronel José Crespo Cuspina), José Zugasti Pellejero (defensor del coronel Luis Muñoz Gutiérrez) y José María del Nido (defensor del teniente coronel Juan Fernández Hidalgo).

AGRADECIMIENTO

Los familiares de D. Gonzálo Puerto Mezquita agradecen las muestras de condolencia recibidas por su óbito, así como su asistencia a la misa de cópore in sepulto celebrada.

En libertad provisional los ocho jornaleros del «SOC»

Ayer tarde salieron en libertad provisional los ocho jornaleros del Sindicato de Obreros del Campo (SOC) que el pasado miércoles ingresaron en la Prisión Provincial de Sevilla y se declararon en huelga de hambre, en protesta por su encarcelamiento y las fianzas exigidas por el juez.

El Comité de Solidaridad con estos jornaleros ha depositado las fianzas —160.000 pesetas en total— ya que el SOC se negó a pagarla porque no tiene fondos y considera injusta el encarcelamiento.

Los ocho jornaleros puestos en libertad protagonizaron durante el pasado mes de agosto algunas acciones de protesta y ocuparon repetidas veces la finca «El Garrotal», en el término municipal de El Coronil.

Jornaleros encadenados en Huelva

Por otro lado dieciséis jornaleros se han encadenado en el interior de la finca «Las Peñas», de este término municipal, para evitar ser desalojados de ella.

Los jornaleros ocuparon la finca ayer, repitiendo de esta forma la acción similar que llevaron a cabo el 31 de agosto pasado, en solicitud de que se dé ocupación a un mínimo de quince personas en aquella finca y que sus tierras se destinen a cultivos sociales.

Ayer, ante la presencia de efectivos de la Guardia Civil en la zona, los jornaleros han decidido encadenarse para dificultar el desalojo.

ACTIVIDADES DEL PRESIDENTE DE LA DIPUTACION

En el día de ayer miércoles, Francisco Solsona recibió en el Palacio Provincial a una comisión de Electra del Maestrazgo acompañados por el Dtor. Provincial de Industria, Enrique Reyes.

A continuación fueron recibidos por el Presidente, una comisión del barrio Tombatosals. Tras estas reuniones, el Presidente visitó el lugar donde va a instalarse el futuro Centro Cultural de Castellón, antigua Beneficencia, en la Plaza Fadrell.

Posteriormente asistió a una reunión del Patronato de Bellas Artes en el Gobierno Civil.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

DOÑA MARIA SOLSONA MOR

Que falleció el día de ayer a los 89 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

Sus hijos: Enrique, Virginia, Miguel, Joaquín, y Dolores; hijos políticos: Matilde Segarra, Eladio Pruñonosa, Rosa Calveras, María Nácher y Jaime Valls; nietos, hermanos, primos, sobrinos y demás familiares, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy a las CINCO de la tarde en la Parroquia de San José Obrero, por lo que quedarán eternamente reconocidos.

Domicilio particular de la finada, calle Pintor Oliet, n.º 30.

Castellón, 15 de septiembre de 1983
(No se invita particularmente)

Funeraria FU.RE. PA, S.L. Calle Caballeros, 22 - Castellón.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. MIGUEL VILAR LLORENS

(Agricultor)

Que falleció el día 12 de septiembre de 1983 a los 68 años de edad
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

R. I. P.

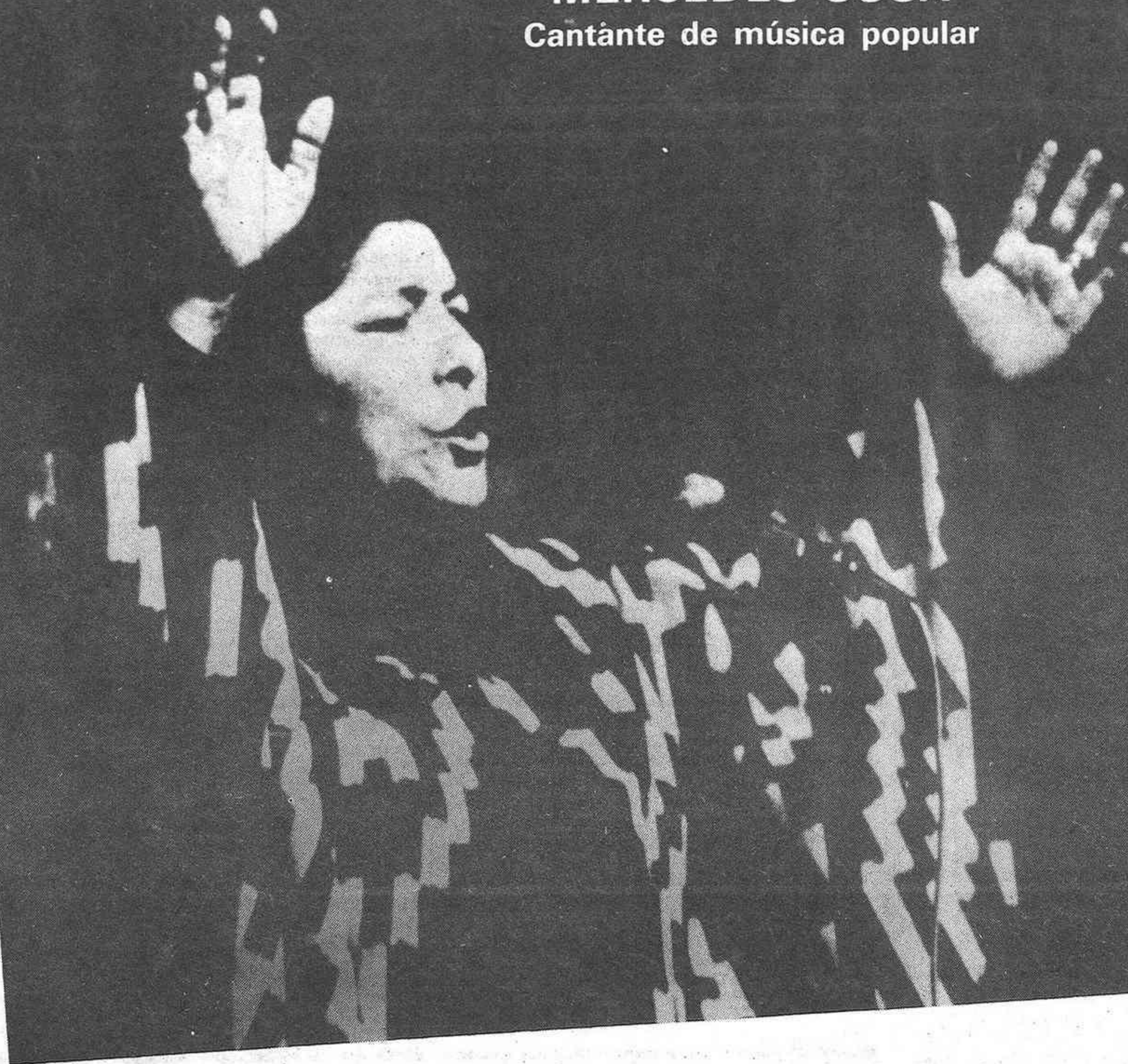
Su apenada esposa, Vicenta Almela Pachés; hija Vicenta; hijo político, Vicente Salva Trilles; nieto, Miguel; hermano político, Vicente; hermano, Tomás; primos, sobrinos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa Funeral que tendrá lugar hoy a las SIETE Y MEDIA de la TARDE en la parroquia de la SAGRADA FAMILIA, por lo que quedarán eternamente reconocidos.

Domicilio particular del finado, calle Sagrada Familia, número 12.

Castellón, 15 de septiembre de 1983
Funeraria Virgen del Lidón, Plaza Clavé, 17-B. Teléf. 210142 - Castellón.

(No se invita particularmente)

MERCEDES SOSA
Cantante de música popular



Hay que sacarse los miedos de encima

El aporte más extraordinario que hizo Mercedes Sosa a la música popular argentina y latinoamericana es algo que se dice y no es una obviedad. A veces, cierta gente tiene la imagen de que el inmenso arte de Mercedes Sosa va por un lado, a lo lejos, y sólo queda esta mujer prohibida, perseguida y tenaz. Como si esta última imagen borrara lo que ella más conoce y está más autorizada para responder: el canto.

La charla fue una mirada hacia el pasado y el futuro, sin condicionantes, vuelta sobre sí misma, casi de la misma forma en que ella penetra sus canciones, las ilumina y desnuda sin pudor, tendiendo un puente hacia el público para que éste le responda y vuelva hacia ella y la magia se produzca.

—Algunos la encasillaron a usted como cantante folklórica...

—Soy una cantante de música popular. Nunca me gustó la palabra «folklórica».

—¿La limita?

—No. Lo que sucede es que folklore es lo que hace Carlos Vega, o Leda Valladares, por ejemplo. Todos los demás, los que cantamos, somos intérpretes de música popular. El folklore es un patrimonio del pueblo, no tiene dueño. Además, es importante el tiempo, la duración, para poder hablar de folklore. ¡Y nuestro continente todavía es tan joven!...

—¿Considera usted a la música argentina de raíz popular rica en matices? ¿Dónde se nota esa riqueza?

—En la vida se la ve muy cla-

ramente. La vida es una cosa muy bella, muy hermosa, también la chacarera.

Raíces en Europa

—¿Cómo reacciona el público cuando canta una chacarera en Europa?

—Reacciona muy bien, lo apoyan. Por ejemplo, cuando canté «Al jardín de la República», hubo una buena respuesta. Ahí los europeos se dan cuenta de que yo estoy muy cerca de mis raíces. En cambio, cuando canto «soy pan, soy paz», o «Alfonsina y el mar» la gente lo ve como una cosa de perfección, pero no con la fuerza y la verdad que tiene esas canciones relacionadas con mi tierra.

—¿A qué se debe esa apertura musical suya, esa incursión en diferentes géneros que no son los que tradicionalmente interpretaba?

—No se olvide que he estado mucho tiempo en Europa. Entonces, canto para un público de diferentes idiomas. Canto «Polle-ritas», donde bailo sobre el escenario. No lo hago para mostrar que bailo bien, aunque soy profesora de danzas, ¿sabía usted? Lo hago porque me di cuenta de que mi continente lloraba. Pero el continente de nosotros es llanto pero también es alegría. Entonces quise dar esa imagen.

—Algunos fanáticos le cuestionaron que usted cantara tangos...

—No me tienen que cuestionar nada. Ellos no son los dueños de mi patria. Que no vengan los estancieros del tango a cues tío-

narme eso: la música nuestra va desde Humahuaca hasta el Sur. Si esos sectores le aceptan a los japoneses que canten tangos, no les puede molestar que una mujer como yo, argentina, cante tangos. A ellos les gustaba que los japoneses cantaran tangos para poder mandar después las orquestas al Japón, para comercializar esa música. De todas maneras no me interesa hacer una carrera como «tanguera». Me gusta la música popular y no me gusta encasillarme en un género determinado.

El artista, el que más sufre

—¿Incide el extrañamiento, la ausencia de su país, en usted como artista?

—Todo incide, porque el artista es el que más sufre, desgraciadamente. Sufre muchas cosas —y no hablo ya de la política— muchas presiones. La ausencia le dió una visión más amplia a mi repertorio por una razón muy simple: tuve que luchar, remar con mi convicción de que no quiero intérpretes (traductores) a mi lado en el escenario. Yo no hablo con la gente como lo hace Atahualpa Yupanqui, quien tampoco quiere intérpretes porque enfrian al público. Yo me tengo que defender con mi voz. Entonces me di cuenta de que tenía que cambiar de repertorio.

—¿Cuál es el criterio que utiliza para elegir una canción?

—Me interesa fundamentalmente la parte musical. Eso sí, no pongo mi garganta por una letra mala. La poesía es algo muy

importante. Y en esto de la elección no puedo equivocarme porque usted sabe que no consulto a nadie para que me de una opinión sobre mi repertorio. Jamás alguien me impuso condiciones en mi repertorio, y acaso por eso sufrí tanto y me tuve que ir de Argentina. Por eso es que me duele tanto que me prohíban una canción.

—¿A veces se equivoca en esa elección?

—Me equivoco. Me enamoro de las canciones, exactamente como en la vida: uno se puede enamorar y se puede equivocar. Me enamoro, las canto y a veces me doy cuenta de que no son para mí, que no hay conexión entre yo y el público a través de esa canción.

—¿A pesar de que realmente sea una buena canción?

—A pesar de eso. Y hay milagros como «Alfonsina y el mar» o «Gracias a la vida» que a veces me cuesta mucho cantar. Para mí es difícil cantar. Cuando tenía catorce años menos empecé a cantar «Alfonsina...» y el público no me perdonaría que la interprete mal ahora. Y le confieso que me es muy difícil cantarla.

Que respeten mi libertad

—¿Es una relación exigente la de Mercedes Sosa con su público?

—El público es muy benigno conmigo. El público me ve gorda y sin pintar y no me ofende. No pretende nada más que una cosa: Que yo cante bien. Nadie se fija en esas cosas conmigo. Y eso es muy importante para mi por-

que me quita ansiedad a la hora de cantar.

—¿Cuáles son las expectativas que se plantea respecto a su futuro en su país?

—Que respeten mi libertad porque yo respeto la libertad, las creencias de todos. Que me respeten, quiero que sepan que estoy acostumbrada a vivir con mi libertad. Esa libertad me puede significar no poder cantar, pero es necesario sacarse los miedos de encima. Hemos tenido muchos miedos y no hay que seguir haciéndole el juego a los miedos porque alguna vez será necesario decir quienes somos nosotros.

«Sacarle todo afuera», como dice la canción.

—Y hay que hacerlo despacio. No lo hago enfrentando a la gente. Ya hace muchos años que he superado el enfrentamiento duro y directo con la gente. La vida pasa para uno y va atenuando lo duro que uno podía tener porque ve otros horizontes y que ciertas cosas son diferentes. Yo hice muchas cosas con la música (por ejemplo, «Canción de todos» para la unidad latinoamericana). Lo más hermoso es que el tiempo lo acaricia a uno.

—Ante la opción de interpretar una canción con «contenido» político social pero sin demasiada calidad y otra de más alto vuelo musical y poético que no tenga esas implicaciones, ¿cuál elige?

—Me gusta la buena canción. Son momentos diferentes. Cuando hay una «barricada» con contenido político y se necesita dar ánimos, elijo ésta. Hay canciones extraordinarias que no tienen contenido político. Una canción no va hacer la revolución de ninguna manera. Personalmente, canto una canción cuando tengo ganas de hacerlo, no lo hago. Esa es la libertad y la felicidad para mí.

Juan E. González